



Correos se prepara para afrontar el incremento del comercio electrónico

LOS EMPLEADOS CELEBRARON AYER SU FIESTA PATRONAL CON VARIOS ACTOS

SEGOVIA 11



David Isabel y Gema Martín ganaron la Media Maratón de Cantalejo

LA DÉCIMA EDICIÓN DE ESTA PRUEBA CONTÓ CON UN CENTENAR DE CORREDORES

DEPORTES 28Y29

Cerca de 150 atletas participaron en el primer Monumentrail de Segovia

PEDRO LUIS GÓMEZ MORENO E IRENE MONTES PEÑA FUERON LOS VENCEDORES

DEPORTES 30

### ►DÍA DEL PILAR

# La Guardia Civil de Segovia realizó unos 4.000 servicios humanitarios en el último año



Un momento del homenaje de ayer. / A.K.

►Festividad Los miembros de la Benemérita celebraron ayer los actos centrales con motivo de su fiesta patronal

►Reconocimiento La alta valoración de los ciudadanos centró los balances sobre la actividad del Instituto

SEGOVIA4Y5



## Primera Fiesta Nacional para el rey Felipe VI

Las calles del centro de Madrid albergaron un año más el tradicional desfile militar con motivo de la Fiesta Nacional del 12 de octubre. 3.000 militares, 43 vehículos terrestres y 34 aeronaves marcharon por la capital en un acto que tuvo como principal novedad la presidencia por parte del rey Felipe VI, acompañado por su esposa Letizia y sus dos hijas, Leonor y Sofía. / FOTO: EFE NACIONAL20

### Y ADEMÁS...

#### INFRAESTRUCTURAS

### Urbanismo concluye el plan para la reforma de la "estación"

La Concejalía de Urbanismo ha concluido la redacción del proyecto básico para la reforma de la terminal de autobuses. La Junta de Castilla y León deberá ahora verificar que el plan cumple con las directrices acordadas por los técnicos de ambas administraciones. SEGOVIA7

#### EDUCACIÓN

Los padres refuerzan los actos de protesta por los retrasos en las obras del 'Peñasal' SEGOVIA9

#### CULTURA

Ana Zamora explica los detalles del polémico estreno de "Carmen" en La Zarzuela SEGOVIA10

#### ORIENTE

Estados Unidos anuncia una ayuda de 167 millones para los palestinos MUNDO22

posiblemente...

los impresos más económicos de toda Segovia

Imprenta rabalán tel. 921 44 03 93

SALÓN DE JUEGO  
WWW.C4SINO.ES  
Pº Ezequiel González, 45 · Segovia  
Abierto desde las 9:30h  
C4SINO  
SALONES DE JUEGO

Ruleta  
Slot Machines  
Máquinas de Bingo ¡MÁS DE 18.000€ DE PREMIO!  
Zona de máquinas con premios ¡hasta 1.000€!

TRIBUNA | MANUEL FERNÁNDEZ FERNÁNDEZ

## 170 años de la Guardia Civil, casi dos siglos de “nuestra” historia



UNA NUEVA, AMENA, INTERESANTE Y DIDÁCTICA EXPOSICIÓN ocupa el Patio de Columnas del Palacio Provincial (Palacio de los Uceda Peralta, del XVII), la

exposición “170 años de Historia de la Guardia Civil”, que, con motivo de las fiestas patronales de la “Benemérita”, permanecerá abierta del 8 al 21 de octubre.

Interesantes y curiosos documentos explican el devenir del Cuerpo desde su fundación por el Mariscal de Campo y II Duque de Ahumada, D. Francisco Javier Girón y Ezpeleta, el 28 de marzo de 1844, a nuestros días, comenzando por su primer Reglamento que adscribe al Cuerpo a dos ministerios, el de Guerra en su organización, y a Gobernación para lo referente a servicios.

El Reglamento exhorta colocar la “tablilla” de Casa Cuartel de la Guardia Civil en lugar y forma visible, habiéndose de solicitar la colocación de un farol, si no hubiese visibilidad, por si alguien necesita sus servicios.

La devoción de muchos miembros del admirado y querido Cuerpo a la Virgen del Pilar llevó a solicitar del Director General

del Cuerpo, entonces el General Aznar, que declarase Patrona del Cuerpo a esta advocación mariana, entrañable hecho que tuvo lugar el 7 de enero del 1913. En la muestra se exhibe una talla de la Pilarica con su pilar y la bandera nacional.

Entre los diversos objetos expuestos hay diferentes uniformes y cubrecabezas de diversas etapas y misiones, predominando la colección de tricornos, prenda que la RAE define como “prenda de cabeza de la Guardia Civil”, explicando un cuadro la historia de esta “sui generis” prenda, recordando que no es de charol, sino de cuero acharolado.

Documentos, prendas, armas, maquetas, miniaturas, material, entre el que se encuentra un casco antibalas utilizado por la benemérita en misiones internacionales, revistas, libros y vehículos, explican objeti-

*Recomiendo a todos los centros escolares la visita a esta interesante, didáctica y amena muestra, que los niños y jóvenes no olvidarán*

vamente la esencia, historia, actividad y misiones del Cuerpo, diversificado en las diferentes secciones: Montaña, creada en 1960, SEPRONA (Servicio de Protección a la Naturaleza), Tráfico, creada en 1959, que además de uniformes, medios de información, identificación, alcoholímetro y otros, exhibe una flamante moto BMW. o la sección de desactivación de explosivos por la CEDAX y la GEDEX, siendo muy curiosa la

sección ciclista creada el 4 de junio de 1914, simpática sección que expone una antiquísima bici que porta en su trasportín una cartera y el clásico capote que evoca la bucólica estampa, cantada por tonadillas de patio de escuela, en películas y novelas, fotografía y pintura, y nos rememora a la pareja de guardias por ambos lados de la carretera, con soles, vientos o lluvias, o vi-

gilando coches de línea o vagones de tren...

Especial interés tiene la fecha 22 de febrero de 1988 en que accede la mujer al Cuerpo, así como el desfile de estas guardias civiles en Logroño en octubre de aquel mismo año.

Un entrañable rincón de la muestra recuerda hitos destacados como ese patronazgo de la Pilarica, el primer Museo del Cuerpo en 1921, o su estreno del Himno el 1 de agosto de 1922, la salida de la primera promoción de oficiales de su Academia Especial el 12 de febrero de 1927, siendo emotiva la noticia de la lucha contra el bandolerismo y el maquis.

Un curioso librito contiene el temario de acceso al Cuerpo.

Una bonita ocasión de visionar ante nuestra mente y nuestra retina los 170 años de vida y servicio de tan querido Cuerpo, la entrañable, noble y abnegada institución de la Guardia Civil, a la que deseamos felices fiestas patronales y felicitamos por esta puntual muestra y, sobre todo, por su intachable trayectoria.

Recomiendo a todos los centros escolares la visita a esta interesante, didáctica y amena muestra, que los niños y jóvenes no olvidarán.

TRIBUNA | PEDRO EMILIO ESPINAR DE ANDRÉS

## Algo huele a podrido... en las aguas de Segovia

RELEO A SHAKESPEARE y encuentro esa famosa frase que tanto juego ha dado a la hora de tratar de explicar alguna de las cosas que pasan a nuestro alrededor: por ejemplo, la cuestión de nuestras aguas públicas, cuya problemática, un día sí y al otro lo mismo, no parece dejar de asaltarnos; de tal manera que las noticias sobre ese particular que se van dejando caer -que no son todas, claro está, porque si supiésemos de verdad toda la verdad sobre asunto tan “vital”, tal vez... (dejémoslo así para no liarlos más)- resultan ser a cada momento más preocupantes. Aunque a primera vista no lo parezca, que es justo lo que quieren conseguir para que nuestra atención la fijemos fuera de su campo de actuación -del de nuestros (i)responsables gestores de las cosas públicas quiero decir-, de tal manera que lo que en verdad está pasando en relación con ese fluido que nos sustenta, del que nosotros mismos somos parte consustancial -se da por bueno que casi un ochenta por ciento de nuestra masa corporal es agua-, para nada nos conmueva. Como si beber agua con moho y sabor a cieno añejo fuese la cosa más normal del mundo, por poner un ejemplo de lo que sucede en estos días con el que fluye por los grifos de no pocos lugares de la ciudad, agua cuasi putrefacta en su origen debido a causas de diferente naturaleza.

Y se debería aclarar -y resolver, ya de paso- de una vez para

siempre y para que no cupiera ninguna duda sobre el particular, el tema recurrente de los intolerables niveles de arsénico que aparecen en no pocos de los manantiales y acuíferos de los usos, en muchos de los pueblos de la llanura segoviana, para surtir de sus aguas; líquido que por mor de este metaloide, disuelto en las aguas subterráneas a partir, probablemente, de un lixiviado superficial que arrastra las enormes cantidades de pesticidas y demás compuestos químicos de los usos en lo que se llama “agro-ganadería tradicional” hacia las diversas capas del subsuelo, se convierte en un cóctel hartamente venenoso para el ser humano, hasta el punto de que algunos núcleos urbanos, tocados por esta especie de “suerte macabra”, se ven en la necesidad ineludible de tener que consumir, durante meses, “agua industrial”, es decir, embotellada y proveniente de “manantiales limpios y controlados”. Aguas que, como es lógico deducir, hay que pagarlas -normalmente con dineros públicos- a un precio más elevado que “las del pozo”. Y como esta situación es repetitiva, y dado que “las costumbres suelen devenir en leyes”, el personal suele aceptarla como algo “normal”, que sucede y ya está. Sin hacerse preguntas ni esgrimir razonamientos sobre el particular que vayan más allá de ese “tendrá que ser así” tan propio de las sociedades resignadas que nada esperan ya de la vida y que, consecuentemente, se obce-

*Por estas fechas y ya, por lo que se ve, cada año, cíclicamente, dado que nada anuncia que las condiciones propiciatorias de este estado de cosas de nuestras aguas públicas vayan a ser modificadas sustancialmente, por el momento*

can en seguir llevando, inclusive con un orgullo rayano en la idiocia, esas monumentales anteojeras que incapacitan para el ejercicio de la “visión periférica”, tan caras, por otro lado, de nuestros “mentores políticos”, tan amantes ellos de la “uniformidad cultural”... basada en la ignorancia supina, en ese “pensamiento único o unidireccional” que tratan siempre de extender plus ultra.

Más sobre aguas -que suelen ser públicas-: Se me está viniendo a las mientes, en relación con la cuestión de la “proliferación de algas” en las -escasas- aguas del pantano de El Pontón, cuya potabilidad, según las “autoridades competentes”, queda fuera de toda duda razonable -¡¡ja, ja, ja, ja!!-, que es posible que una de las causas -y digo una, porque es seguro que hay más- de este “estado de la cosa hidráulica bebesti-

ble” estribe en el escaso volumen de agua embalsada. Es decir, al estar la lámina de agua muy cerca del fondo del vaso, y al tener éste una gran cantidad de sedimentos cuya fermentación está propiciada por diversas razones, la aparición de gases -metano y otros- en la superficie del líquido es muy posible que esté dando lugar a ese fenómeno físico-químico que han dado en llamar “eutrofización”, que no otra cosa es sino un “exceso de abono nitrogenado” que hace crecer las algas y otras formas de fitoplancton desmesuradamente, hasta extremos de convertir la capa superficial del agua embalsada -o una buena parte de ella- en una masa verde dotada de una capacidad biológica increíble. Hasta el punto de que, a medida que va aumentando de tamaño, sus detritos -que los tiene, pues si come ha de cagar, como el rey y como el papa, que sin cagar nadie escapa- se van incorporando, como huéspedes inoportunos y más peligrosos por momentos, al agua que les sustenta, cuya cualidad como potable empieza a decaer a medida que la masa de “algas” se reproduce más y más en un hábitat tan aparente para la especie.

Y abundando en lo de las causas del fenómeno anterior -que al final son concausas, dada su concatenación-, no hay que olvidar que el escaso volumen de aguas embalsadas hay que relacionarlo con varios factores, a saber: primeramente, a mi juicio, las DETRACCIONES que sufre el río

Cambrones -uno de los dos con que se alimenta la represa- en su nacimiento, el paraje serrano de Siete Arroyos -1800 m. de altitud-, al lado mismo del puerto de Malangosto, como consecuencia de la PRIVATIZACIÓN de sus manantiales principales y con una “concesión administrativa” de caudal cercana a los cincuenta litros por segundo, lo que nos da DIARIAMENTE, si hacemos bien las cuentas, una cantidad cercana a los CUATRO MILLONES y MEDIO de litros de agua... ¡¡que no entran en el pantano, ni en invierno ni en verano!!-, lo que contribuye sobremanera, sin atisbo alguno de duda racional, a que cuando llegan las “vacas flacas” relativas a la ausencia de lluvias durante la época estival y al principio del otoño -donde también el cambio climático comienza a hacer notar su tétrica presencia-, el suceso de la pudrición de parte de las aguas empantanadas destinadas al abastecimiento vuelva a hacer acto de presencia. Por estas fechas y ya, por lo que se ve, cada año, cíclicamente, dado que nada anuncia que las condiciones propiciatorias de este estado de cosas de nuestras aguas públicas vayan a ser modificadas sustancialmente, por el momento. Y no porque no se pueda hacer, sino más bien porque los “intereses subyacentes” obran como el “deus ex machina” que viene a “resolver” -o sea, a complicar y enfangar más el problema real- el asunto... en su propio y exclusivo beneficio.



| LA CALLE | MIGUEL VELASCO

## La maldición de los desencuentros

NO ES LA PRIMERA VEZ (ni su-pongo que será la última a juzgar por cómo van las cosas) que "La calle" llama la atención sobre los constantes desencuentros entre el equipo de gobierno municipal y la oposición (o entre el PSOE y el PP por cuanto que temas que no deberían salir del marco municipal se trascienden con frecuencia al campo de la política de partido). Desencuentros que, se haga lo que se haga, siempre acaban (y a destiempo por cierto) con durísimos enfrentamientos e incluso amenazas de enconamiento, según se leen estos días declaraciones tanto de la alcaldesa Clara Luquero como del presidente de la Diputación Francisco Vázquez. Y cuando las asperezas que siempre afloran en un intercambio de pareceres en un diálogo que debería conducir a un posible consenso por cuanto que todos los ediles forman un equipo de gestión de los intereses segovianos (sin manipulación) se genera un abierto enfrentamiento visceral y la cosa adquiere ribetes de envilecimiento. Aunque no hay que remontarse mucho en el tiempo para recordar que estas situaciones de choque vienen coleando desde los tiempos de López Arranz, Perteguer, Beatriz Escudero y más recientemente Pedro Arahuetes que abrió una profunda brecha institucional que aún hoy permanece sin cerrar -como se ve- entre la señora Luquero y el señor Vázquez. Y mientras uno defiende el CAT -a la sazón más que cuestionado- que por mucho que la alcaldesa se sienta avalada por esas 13.000 firmas muchas de ellas estampadas por compromiso o amistad, tampoco son la opinión de los más de 40.000 segovianos del censo), el otro lo denosta (calificándolo de faraóni-

co junto con la nueva Biblioteca Pública y el INSS) e intenta sacar adelante su Palacio de Congresos en "La Faisanera" dentro del complejo Segovia 21, que tampoco viene a ser un modelo de gestión como se sabe. Y de ese modo se han enzarzado sin darse cuenta -o intencionadamente quizá- en un camino de difícil recorrido y peor final por cuanto que ambas obras se han convertido en armas políticas arrojadas para un profundo descrédito y deterioro de las relaciones institucionales y políticas. Sin darse cuenta tampoco de que en ambos casos -dado lo avanzado de los proyectos y las subvenciones pendientes de aplicar si se calmara el enconamiento, lo mejor sería (para que no quedaran inconclusas eternamente) que se aunaran esfuerzos, trabajo y tiempo al tiempo que entusiasmo para que de un modo u otro Segovia (a la que tanto dicen querer y defender las partes litigantes) pudiera en su día contar con unas instalaciones que mejoraran su desarrollo. Pero de ahí a decir -según la alcaldesa refiriéndose al PP- "ellos sabrán si consiguieran algo perjudicando una estructura ya en marcha" - hay un abismo. O como ha afirmado el presidente de la Diputación Francisco Vázquez ante el acuerdo municipal de solicitar la suspensión de las obras del Palacio de Congresos en "La Faisanera": "si la alcaldesa sigue en esta dinámica de hostilidad, no me voy a quedar quieto pues tiene más que perder que ganar". Ambos casos suponen unas claras intenciones de peleas, de amenazas y de chantajes. Si tu me paras ésto yo voy contra lo tuyo. Inaudito en una ciudad donde más se precisa un consenso como en "Fuenteovejuna" que el ácido y actual enfrentamiento derivando-

se con ello la situación hacia el decaimiento del entusiasmo, la paralización sine die de las obras y desde luego los previstos apoyos institucionales para concluir en otro esperpéntico "Panorámico". "La calle" pide a todos -una vez más- un mínimo de cordura.

Bien es cierto al tiempo que mientras ambos grupos municipales rivalizan en el desprestigio y el descrédito que suponen esas posiciones frente a los segovianos, se olvidan del Centro de Salud de La Albuera, de la terminación del campus universitario "María Zambrano", del instituto de San Lorenzo o de la reconstrucción del Cervantes por poner algunos ejemplos que se complementarían con la dotación de uso sanitario del Policlínico, la adecuación del Regimiento para Residencia universitaria o Colegio Mayor, de la dotación de uso que podría tener el edificio de la CTNE en la Plaza de Los Huertos o el edificio a punto de trasladarse del INSS. Todo ello como fuentes dinamizadoras del casco histórico que tanto instrumentan los políticos cuando les conviene como área de envejecimiento social y despoamiento acelerado. Fíjense si hay cosas donde trabajar sin ampararse -para justificar lo contrario- en la falta de un instrumento urbanístico como el PEAHIS.

Aunque, en definitiva, lo que está pasando en la política municipal segoviana no viene a ser sino un reverdecimiento de hostilidades y enfrentamientos enquistados y que nunca han sido enterrados aflorando periódicamente con mayor virulencia cada vez que se intenta hacer algo en esta ciudad. Alguien diría por eso que estos desencuentros responden a una maldición que precisa un vigoroso exorcismo.

| TRIBUNA | FRANCISCO MURO DE ISCAR

## Los que nunca fallan

A VECES HAY QUE HABLAR de lo importante y no sólo de lo urgente. Cuando todos tenemos ganas de apagar la luz y bajarnos de este país de pésimas noticias, hay que poner la vista en otros españoles de los que sí debemos sentirnos orgullosos. Son los que están allí donde son necesarios; los que trabajan sin medios para salvar la vida de cientos de miles de personas sin agua, sin comida, sin medicinas; los que construyen escuelas y hospitales donde sólo hay miseria; los que se enfrentan a las guerrillas para salvar vidas incluso a costa de la suya; los que recogen de la prostitución o impiden que lleguen a ella -una lata de sardinas puede comprar la virginidad de una mujer-, a miles de niñas y niños víctimas de la esclavitud del siglo XXI; los que luchan por la libertad de las personas... Los que no se van cuando todos se han ido. Son los 13.000 misioneros españoles, el 54,7 por ciento mujeres, que están en 130 países, enviados por 440 instituciones religiosas.

Estos días he podido hablar con uno de ellos, Juan José Aguirre, cordobés, 60 años, obispo de Bangassou, República Centroafricana. Casi 35 años en África, desde que se ordenó sacerdote. Aguirre construye hospitales, escuelas, dispensarios, orfanatos, centros para acoger a enfermos terminales de SIDA con apenas 25 o 30 años. Y cuando la guerrilla o los militares las destruyen, vuelve a levantarlos. Habla de violaciones masivas delante de los maridos, como arma de guerra; de poblados enteros quemados para meter el miedo en el cuerpo a sus pobladores y que

huyan a ninguna parte; de epidemias como el ébola apenas a 300 kilómetros, o del SIDA, "el genocidio silencioso que está viviendo África". "Cualquier remedio, dice Aguirre, si es aconsejado por la OMS, si es eficaz, debemos usarlo en buena conciencia porque estamos ante un drama en el que las discusiones valen poco". En Europa es una enfermedad crónica; en África sigue siendo una enfermedad mortal que se extiende imparable. En Centroáfrica, dice Aguirre, "entre el 8 y el 12 por ciento de la población está contaminada".

Pero hay muchos más como Aguirre. Enrique Figaredo, en Camboya, donde había diez millones de personas y once millones de minas antipersonas que han dejado sin piernas a miles y miles de inocentes. O los dos misioneros españoles que acaban de entregar su vida, contagiados por el ébola después de atender a los que necesitaban su ayuda. Como Covadonga Orejas, carmelita de la Caridad, que con los salesianos mantiene un centro para niños vulnerables, recogidos de la calle, en Libreville, Gabón. O como Manos Unidas en el Estado indio de Karnataka, donde recoge a las mujeres devadas, utilizadas desde la niñez, como objetos sexuales, esclavas de la diosa Yallamma. Las violaciones extremas de los derechos humanos siguen siendo constantes en pleno siglo XXI. Y casi siempre, allí donde la vida no vale nada, hay un misionero, muchas veces un misionero español, tratando de poner amor donde hay odio. Esta es la semana de los misioneros, la semana del Domund. Una semana grande para hombres grandes.

### Aviso para las SOCIEDADES ANÓNIMAS

Sus anuncios de Convocatoria junta general, cambio razón social y domicilio, fusiones, emisiones, ampliaciones de capital, pago dividendo y demás Preceptos de obligada divulgación que prevé la Ley de Sociedades de Capital confielos a...

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

### EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG.7 1958

PRESIDENTE - EDITOR  
CARLOS HERRANZ CANO  
DIRECTORA  
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Gerente  
Carlos Rebollar Herranz

Director Comercial  
Paul Herranz Martins

Jefes de Sección  
Florentino Descalzo San Frutos y  
Marcelo Galindo Miranda

Redacción, Administración y Publicidad  
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia  
Teléfono centralita: 921 43 72 61  
Teléfono publicidad: 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:  
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

| VISTO Y NO VISTO | FOTO: KAMARERO

### Ventana indiscreta

Quizá una estampa como esta inspiró a principios de los años 50 a un genio del cine como Alfred Hitchcock para su película "La ventana indiscreta", una cinta de intriga y suspense, sello personal del director. En esta ocasión, los observadores no son un galante James Stewart, ni las estilosas Grace Kelly y Thelma Ritter, si no un grupo de turistas que hizo un alto en su camino hacia alguna parte para ver cómo transcurría esta faena de la Feria del Pilar de Zaragoza en la televisión de un establecimiento en la calle de los bares.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com





► DÍA DEL PILAR

# El reconocimiento público protagoniza la fiesta de la Guardia Civil en Segovia

**Valoración.** La subdelegada del Gobierno subraya la profesionalidad y el éxito del trabajo en equipo que realiza el cuerpo de seguridad en la provincia

**Balance anual.** Los agentes realizaron más de 4.000 servicios humanitarios y auxiliaron a casi 6.000 personas en los últimos doce meses en la provincia

F. DESCALZO / SEGOVIA

El elevado reconocimiento por parte de los ciudadanos y su nivel profesional, centraron la celebración de la fiesta patronal de la Guardia Civil. Así lo señaló la subdelegada del Gobierno, Pilar Sanz, y lo ratificó el teniente coronel jefe de la Comandancia, Fernando Gil Llorente, en base a las encuestas de opinión desarrolladas durante el año 2014. Además se ha plasmado en los acuerdos institucionales adoptados este año, tanto en el Ayuntamiento de Segovia, como en la Diputación.

Parte de la valoración positiva ciudadana responde a los éxitos cosechados en el variado trabajo que desempeña este cuerpo de seguridad, como la lucha contra las distintas modalidades de delincuencia. Y también en el acercamiento de su labor a la opinión pública. En este último aspecto, el teniente coronel, —que este año desempeñaba por primera vez el cargo de jefe de la Comandancia— citó los distintos actos celebrados como demostraciones en colegios, o la conmemoración de los 25 años de la incorporación de la mujer, con una exposición en Navarría, o de la creación del EREIM de Riaza, o de la exposición sobre los 170 años de historia de la Guardia Civil.

Sin embargo, la celebración de la patrona tuvo ayer un enemigo que deslució su trabajo: el tiempo climático, que obligó a encerrar los actos en el Teatro Juan Bravo, y a suspender el tradicional desfile.

En todo caso, la jornada tuvo una fuerte carga emotiva, especialmente para los profesionales o instituciones que recibieron algún tipo de distinción; unos por años de dedicación, otros por su trayec-



El teatro Juan Bravo se llenó de público y de autoridades para asistir a los actos institucionales del Día del Pilar, patrona de la Guardia Civil. / KAMARERO

toria, y algunos lamentablemente no pudieron recogerlo por haber perdido la vida en acto de servicio, como Teodoro Simón, en un rescate en León; y cuya viuda asistió a la ceremonia.

**ESTADÍSTICAS.** En cuanto a la labor cuantitativa de los guardias civiles en Segovia, fue la subdelegada del Gobierno, Pilar Sanz, quien aportó datos. Cifró en más de 5,5 millones los kilómetros los recorridos por las patrullas de la Guardia Civil entre octubre del año pasado y el actual "para ga-

rantizar la seguridad en la provincia". En este sentido recordó que la labor preventiva se desarrolló a través de más de 27.600 patrullas. Fueron identificadas cerca de 250.000 personas y más de 200.000 vehículos. La Guardia Civil sumó más de 4.000 servicios humanitarios en los que auxilió a cerca de 6.000 ciudadanos.

La subdelegada afirmó que el principal valor de la Guardia Civil es el del "servicio a las personas que se encuentran en situaciones de peligro; por eso, y por haber sabido adaptarse a los tiempos, ofre-



Un momento de la imposición de condecoraciones y distinciones. / KAMARERO

**sego**  
**mantenimiento**  
**térmico**

C/ Gremio de los Canteros, 21 Nave 15  
40195 - P.I. de Hontoria - SEGOVIA

**Promoción de Segomantenimiento para la reducción máxima económica**

En el mantenimiento de salas de calderas, comunidades de vecinos, fábricas, edificios institucionales.....

Uds. nos muestran la factura actual de su contrato de mantenimiento y directamente la rebajamos el 50% de la misma durante el 1º año.

Así podrá comprobar nuestro funcionamiento y la garantía en los trabajos realizados

**Llámenos al teléfono 921 43 12 40**

**Segomantenimiento. Líderes en el ahorro.**



## AL DÍA | URBANISMO CONCLUYE EL PROYECTO BÁSICO DE LA 'ESTACIÓN'

El proyecto básico para la reforma de la terminal de autobuses de Segovia está ya terminado. Los técnicos de la Concejalía de Urbanismo han trabajado en los últimos meses "con intensidad" en este proyecto, redactado conforme a las directrices

pactadas con sus homólogos de la Dirección General de Transportes de la Junta de Castilla y León, y del servicio territorial de Fomento en Segovia. Fuentes municipales indicaron que la previsión inicial es que los técnicos entreguen el

proyecto al Gobierno municipal el próximo martes 14 de octubre. El propósito del equipo de Gobierno es presentarlo a continuación, "en el plazo de una semana o diez días", en la sede de la Dirección General de Transportes, en Valladolid.

[""]

**PILAR SANZ**  
SUBDELEGADA DEL GOBIERNO

«El principal valor de la Guardia Civil es el servicio que presta a las personas»

ce un servicio eficaz y de calidad". Tras manifestar que la Guardia Civil funciona "como un equipo", la subdelegada felicitó por su trabajo a los miembros del EREIM, Agrupación de Tráfico, Seguridad Ciudadana, Unidad Orgánica de Policía Judicial, Grupo de Información, Seprona, Equipo Cinológico e Intervención de armas. "Mi agradecimiento por vuestro trabajo eficaz, silencioso y leal de cada día", incidió. "Si hay algo que ha permanecido inalterable, desde la época del bandolerismo hasta la delincuencia cibernética y el crimen internacional organizado, es el espíritu de servicio al ciudadano inculcado en la Guardia Civil a través de su Cartilla, que hoy, tantos años después, sigue siendo un documento vigente".

Aseguró que disponen de importantes medios, pero no olvidó que están manejados por grandes profesionales "especializados que son auténticos expertos en el medio en que se manejan" y que son reconocidos en todo el mundo y por ende, intervienen también en misiones internacionales.

El teniente coronel Fernando Gil destacó el esfuerzo que realizan para aunar tradición e inno-

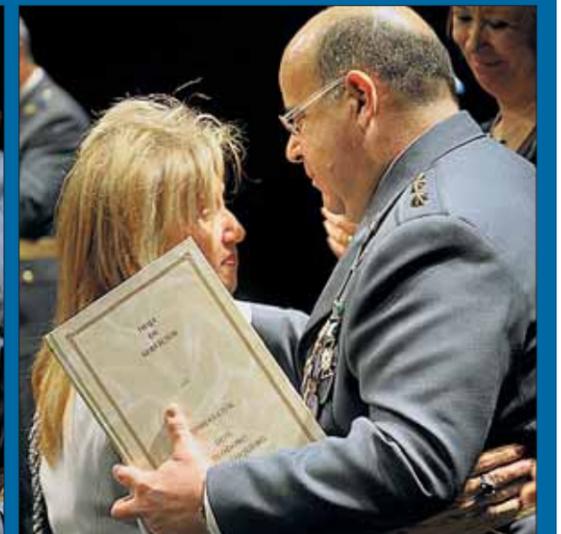
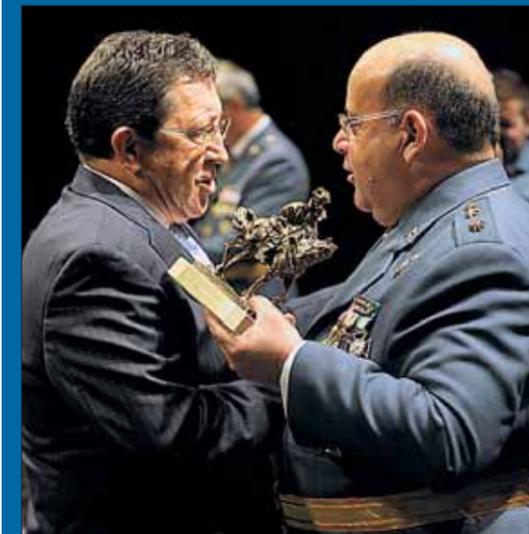
[""]

**FERNANDO GIL**  
TENIENTE CORONEL

«Esta alta consideración requiere esfuerzo diario y constante preparación»

vación en la labor de este Cuerpo histórico. "En esta provincia se han abordado iniciativas que intentan, por un lado, acercar el trabajo de la Guardia Civil al ciudadano; y por otro, ganar la confianza del propio ciudadano mediante un mayor conocimiento de las posibilidades corporativas. Estos dos puntos, intentan generar las sinergias necesarias para que el bloque Guardia Civil-ciudadano sea sólido". Pero también se refirió a la colaboración con otros cuerpos de seguridad. No en vano entre los distinguidos se encuentra el jefe de la Policía Local de Cuéllar, Javier Moreno García; o miembros del Ejército.

En la misma combinación de modestia y autoestima, el teniente coronel apostó por seguir con el reto de mantener "esta alta consideración". "No es fácil, y se requiere permanente preparación, intenso trabajo diario y, sobre todo aprendizaje de los errores". Tampoco eludió el efecto que está teniendo la crisis económica para todo el país: "Qué duda cabe de que afecta de manera sensible al funcionamiento diario, pero debemos esforzarnos aún más si cabe".



### Actos y símbolos.

Arriba, imagen de la misa oficiada en la Catedral y que abrió los actos en honor a la Virgen del Pilar, y a la que acudieron representantes de todos los estamentos sociales, civiles y militares. En el centro fotografía de la entrega del premio Amigo de la Guardia Civil al periodista Antonio García Rivilla; y momento en que la viuda de Teodoro Simón Luquero, recogiendo su reconocimiento de manos del jefe de la Comandancia. Abajo, el teniente coronel y la subdelegada, en el acto castrense de homenaje a los caídos. / REPORTAJE FOTOGRÁFICO:

KAMARERO



Foto de familia de los guardias del cuartel del Real Sitio en la fiesta de ayer. / E.A.

**BigMat**  
TABANERA

Avda. Hontoria. Parcela 112  
Pol. Ind. Hontoria (Segovia)  
Teléfono 921 44 18 18

Tiendas profesionales de la construcción

Jardín  
Fontanería,  
Electricidad,

Ferretería,  
Electrodomésticos,  
Baños

Pinturas,  
Carpintería,  
Madera

Cerámica  
Herramientas  
Químicos...

Puertas  
Ventanas  
Chimeneas.

Construcción  
Piscinas  
Cerramientos...



En Segovia, SIN IR MÁS LEJOS,  
ahora encuéntralo TODO.

## ► MUNICIPAL

## El Ayuntamiento cobrará el próximo día 20 los recibos domiciliados de varios tributos

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El próximo 20 de octubre el Ayuntamiento de Segovia pondrá al cobro los recibos domiciliados correspondientes al tercer periodo voluntario para el pago de varios tributos municipales.

Según ha informado el Gabinete de Alcaldía, el día 20 se pasarán los recibos del tercer trimestre de las tasas de Agua y Basuras, el anual del Impuesto de Actividades Económicas (IAE) y el semestral de Quioscos y Reserva de Aparcamiento.

También se cargará el 50% (segundo plazo) de los recibos domiciliados del Impuesto de Bienes Inmuebles (IBI). El Ayuntamiento recuerda que al ser recibos domiciliados se aplicará un descuento del 3,5% en el recibo del IBI de naturaleza urbana.

Para los recibos no domiciliados el periodo de pago voluntario finaliza el 31 de octubre. A partir del 1 de noviembre comenzará el periodo ejecutivo con los recargos correspondientes.

En total, en este tercer y último periodo voluntario se emitirán 43.443 recibos por un importe total que alcanza los 3.152.626 euros. Los contribuyentes pueden solventar sus dudas sobre tributos en la oficina de Gestión Tributaria Municipal, en "Atención al Contribuyente" situada en la Plaza Mayor.

Los recibos del agua y el IBI que cobra el Ayuntamiento subirán el próximo año 2015 para todos los contribuyentes. Para un consumo medio, la factura del agua se incrementará en el entorno de los 10 euros al año y el IBI subirá para el 73% de los contribuyentes, aquellos que tienen el recibo domiciliado, algo más de un 3%; aunque más de un 6,3% para el resto.

El precio del resto de tributos (tasas, impuestos y precios públicos) no experimentará ningún incremento, si bien el Ayuntamiento cobrará el próximo año alguna tasa nueva, aunque de escasa repercusión en las arcas municipales, como la que gravará el uso de las bicicletas de alquiler municipales.

## ► TRANSPORTE PÚBLICO

# La línea 1 ampliará su recorrido para dar servicio al nuevo barrio

Los vecinos de Ciudad y Tierra contarán con una parada de autobús, junto a la nueva sede del INSS. El PP exigió la dotación de transporte público para el entorno de la plaza de toros

S.A. / SEGOVIA

La línea 1 (Colón-San José) de autobuses ampliará su recorrido para facilitar el acceso al transporte público a los vecinos del nuevo barrio de Ciudad y Tierra de Segovia, en el entorno de la Plaza de Toros. Con este propósito, el Gobierno municipal presentará en el pleno "de octubre o noviembre" la modificación del contrato con la adjudicataria "Urbanos de Segovia" que, en síntesis, supondrá un incremento del kilometraje del servicio y, en consecuencia, de su coste. La línea 1 ampliará su recorrido para incluir una nueva parada, en el entorno de la nueva sede del INSS, un edificio actualmente en construcción.

Así lo explicó ayer la concejala de Tráfico y Transportes, María José de Andrés, después de que el portavoz municipal del PP, Jesús Postigo, preguntase, en la última junta de Gobierno local, sobre los planes de puesta en marcha de la ampliación de la línea 1 para poder dar servicio a los vecinos del nuevo barrio.

El PP, en un comunicado, ha recordado que el pasado mes de febrero, en una junta de Gobierno Local, su portavoz, que asiste con voz pero sin voto, ya solicitó que se estudiara la posibilidad de incluir alguna parada de autobús en el barrio de la Comunidad de Ciudad y Tierra de Segovia. Postigo argumentó que el nuevo barrio lleva 4 años inaugurado y, sin embargo, todavía no cuenta con transporte público, "un servicio muy demandado por los vecinos". En el mes de junio, recuerdan también los populares, la concejala de transportes anunció el Gobierno municipal tenía en mente ampliar la línea 1 (San José-Colón) en el mes de septiembre.

"Contar con un buen servicio de transporte público es necesario para cualquier barrio de Segovia y la red de transporte urbano debe crecer de la misma manera que lo hace la ciudad de Segovia", señalan los populares.

"Ya tenemos estudiada y preparada la modificación del contrato" para ampliar la línea 1, aseguró De Andrés, quien no acertó a precisar si el Gobierno municipal



## Nueva reordenación del tráfico por San Lorenzo, que será 'Zona 30'

S.A. / SEGOVIA

La Concejalía de Tráfico presentará próximamente a la asociación de vecinos de San Lorenzo una propuesta de reordenación del tráfico por el barrio. El Ayuntamiento ha elegido el popular barrio para implantar un modelo, desarrollado ya con éxito en otras ciudades, destinado a lograr un tráfico "tranquilo". San Lorenzo se convertirá, así, en una "Zona 30". Por 'zona 30' se entiende aquellas calles en las

que, para favorecer la movilidad peatonal y ciclista y para reducir el tráfico motorizado, se aplican medidas como la reducción de la anchura de los carriles de circulación o la incorporación de bandas reductoras de velocidad y de pasos de peatones elevados. Y se limita la velocidad máxima permitida para los vehículos y motocicletas a un máximo de 30 kilómetros por hora.

Implantar la 'zona 30' en el barrio de San Lorenzo implicará la

adopción de varias medidas. Entre ellas, cambiar el sentido de la circulación en alguna calle, o implantar una sola dirección en otras vías como, por ejemplo, en la calle de Las Nieves; donde, según confirmó De Andrés, se construirán dos pasos de peatones elevados.

"Queremos presentar una propuesta de base a los vecinos, que ellos lo estudien, opinen y nos aporten sugerencias, se hará lo que ellos quieran", dijo De Andrés.

lo someterá a la aprobación del pleno de octubre o noviembre porque "aunque es bueno para el barrio, tampoco hay urgencia en la demanda de los vecinos". La concejala garantizó que la "nueva parada" de la línea 1, junto a la nueva sede del INSS, será una realidad antes de acabar el año.

De Andrés argumentó que solo se habilitará una parada de autobús en el nuevo barrio, si bien

"cuando aumente el número de residentes, lógicamente, se pondrían más paradas de autobús, e incluso se podría llegar a planear la creación de una nueva línea" en el futuro contrato de concesión del servicio, que arrancará en 2016. La concejala eludió concretar, por el momento, el coste de la modificación de la línea 1, aunque "no supone un incremento del coste importante"; y ase-

guró que la habilitación de esta parada de autobús es fruto de la petición que le han trasladado los vecinos.

Aunque el barrio carece aún de una asociación vecinal, De Andrés afirma que ha mantenido "contactos" con las comunidades de vecinos y "en base a sus peticiones, hemos cambiado de sentido alguna calle y ahora pondremos esta parada de autobús".



¡¡GRAN OPORTUNIDAD!!

EN TORRECABALLEROS

ÚLTIMAS VIVIENDAS  
CON GARAJE

desde

48.000€



Información y venta:

PERUCHO 2 S.L.

Calle Los Coches, 19

Tel. 671756060 - 609009956

► INFRAESTRUCTURAS

# Urbanismo concluye el proyecto básico de reforma de la "estación"

El Ayuntamiento presentará el plan en la Comisión donde participan técnicos regionales e informará después a las empresas operadoras y a la comunidad de vecinos del edificio

• Una Comisión Técnica, integrada por técnicos del Ayuntamiento y de la Junta, tendrá que validar el proyecto antes de su aprobación. Tras la firma del convenio para cofinanciar las obras, se licitarán las obras.

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

El proyecto de reforma de la terminal de autobuses de Segovia está ya terminado. Los técnicos de la Concejalía de Urbanismo han trabajado en los últimos meses "con intensidad" en este proyecto, redactado conforme a las directrices pactadas con sus homólogos de la Dirección General de Transportes de la Junta de Castilla y León, y del servicio territorial de Fomento en Segovia.

Fuentes municipales indicaron que la previsión inicial es que los técnicos entreguen el proyecto al Gobierno municipal el próximo martes 14 de octubre. El propósito del equipo de Gobierno es presentarlo a continuación, "en el plazo de una semana o diez días", en la sede de la Dirección General de Transportes, en Valladolid. En concreto, el plan se presentará en la comisión técnica (integrada por técnicos municipales y de la Junta) que diseñó las líneas básicas de este proyecto de reforma, que será financiado, en un principio, al 50%, por el Ayuntamiento de Segovia y la Junta de Castilla y León.

La concejala de Tráfico y Transportes, María José de Andrés, confirmó ayer, en declaraciones a EL ADELANTADO, que el proyecto está "ya prácticamente terminado" y avanzó que la previsión del Ayuntamiento es que este mismo mes de octubre pueda recibir el visto bueno de la Comisión Técnica que reúne a técnicos de ambas administraciones y, en consecuencia, ser aprobado por la junta de Gobierno local. El siguiente paso sería la firma del convenio para la cofinanciación del proyecto y la licitación de las obras, que arrancarían en el mes de febrero o marzo, para prolongarse por espacio de entre 20 días y un mes.

BLOC DE NOTAS

## El apeadero, en Ezequiel González

En el tiempo en que duren los trabajos de reforma de la 'estación', los autobuses de línea regular cargarán y apearán a los viajeros en el Paseo de Ezequiel González.

Aún queda un largo proceso administrativo hasta que comiencen las obras en la terminal. Resta la aprobación del proyecto, la firma del convenio con la Junta y la licitación de las obras. Los trabajos no comenzarán hasta el mes de enero o febrero, en la hipótesis más optimista.

No obstante, la Concejalía de Tráfico ha comenzado ya a planificar todo el operativo para que las obras en la terminal perjudiquen 'lo menos posible' a los viajeros. La idea que maneja el departamento es que las empresas de autobuses de línea regular estacionen los vehículos en la zona del Velódromo y que, cuando tengan que prestar un servicio, los autobuses acudirían a recoger a los viajeros en la zona más próxima a la terminal. Los usuarios podrán adquirir los billetes en el interior de la terminal, aunque deberán salir "a la calle" para tomar su autobús. Los autocares ocuparán uno de los dos carriles, en sentido subida, del Paseo de Ezequiel González; zona que servirá también como última parada de las distintas expediciones.

Las obras permitirán a las empresas de autobuses mantener operativas las taquillas de venta de billetes en el interior de la instalación; y tampoco tendrán que cerrar ninguno de los locales comerciales.



Las obras en la terminal no comenzarán hasta principios de 2015. / KAMARERO

El propósito del Gobierno municipal pasa también por presentar el proyecto a las empresas de autobuses que operan en la instalación y a los vecinos del bloque de viviendas que se asienta sobre la terminal. La consulta a los vecinos se producirá, según indican fuentes municipales, porque, como se sabe, la intervención será también aprovechada para retirar la marquesina anclada sobre el

edificio y que los tribunales obligaron a dismantlar, precisamente a raíz de las demandas judiciales presentadas por la comunidad de propietarios del inmueble.

De Andrés recalcó que el Ayuntamiento está "cumpliendo" los plazos del cronograma pactado en la primera reunión celebrada en Valladolid con los técnicos de la Junta. Tras la presentación de este proyecto 'básico' y reci-

Aún se desconoce la inversión que precisará el proyecto, aunque podría superar el millón de euros

do el visto bueno de los técnicos regionales, Ayuntamiento y Consejería de Fomento de la Junta deberán suscribir un convenio para la financiación de las obras, que asumirá la administración regional, al menos, en un 50%. La concejala eludió detallar el coste de ejecución del proyecto conjunto, si bien otras fuentes, consultadas por este diario, apuntaron que la inversión podría superar el millón de euros.

**CARPA LIGERA** Las obras contemplarán, en primer lugar, la retirada de la marquesina anclada al edificio, en cumplimiento del pronunciamiento de los tribunales, una actuación que asumirá el Ayuntamiento con fondos propios y que supondrá un gasto entre 50.000 y 70.000 euros, según admitió la alcaldesa, Clara Luquero, el pasado mes de junio. La retirada de esta marquesina obligará a remodelar las puertas de acceso de los pasajeros a la campa. Uno de los aspectos más llamativos de la reforma será la instalación de una carpa ligera y respetuosa con el entorno para la cubrición de la campa. El proyecto incluirá la dotación de suficientes dársenas para el aparcamiento de los autobuses, además de la incorporación de todos los sistemas antiincendios que exige la ley.

Los trabajos no incluirán el levantamiento de toda la explanada de la campa para su impermeabilización, aunque sí las obras precisas para zanjar las filtraciones de agua que, según un informe redactado por un perito independiente, podrían afectar, a largo plazo, a la estructura de esta zona de la instalación.

El objetivo del Ayuntamiento es que la terminal obtenga la categoría de estación de autobuses, lo que le permitirá cobrar tasas a las empresas de transporte que en ella operan y contribuir, con estos fondos, al mantenimiento de una terminal donde, en la última década, se han gastado cantidades millonarias, con pobres resultados, incluía la instalación de la polémica marquesina, anclada al edificio de viviendas, que los tribunales han declarado 'ilegal'.

**REBAJAS**  
**65%**  
**DESCUENTO**



www.arco-ramirez.com



PLANTA BENSOTANO

**RESIDENCIAL**  
**ROBLEDO**

**un lujo al alcance de todos**

Locales • **TRASTEROS** • Taller-Estudio • **Despacho-Almacén**  
• Oficina-Bodega • **Sala de juegos** • Gimnasio, etc.  
varios usos con todos los servicios de agua, luz, calefacción,  
antena tv, teléfono, telecomunicaciones, portero, desagüe, ventana.

desde **10.498€**. SE ADMITEN OFERTAS



**RAMIREZ**  
**MAXIMA CALIDAD**

C/ Calandria, 8  
SAN ILDEFONSO  
Segovia

arcoramirez@arco-ramirez.com  
www.arco-ramirez.com

Telf.: 921 47 14 74  
921 43 64 12

## ► CULTURA

# El cine-club Studio programa la proyección de 54 películas este curso

La cartelera que llega hasta junio contempla pases exclusivos para socios y un amplio listado de ciclos • La petición de nuevo ingreso debe formalizarse los días 3 y 4 de noviembre

• La actividad programada para los próximos nueve meses da cumplimiento al propósito que desde hace 33 años guía a los directivos del cine-club y está dirigido a facilitar el disfrute de películas de calidad y con buena crítica.

P. B. / SEGOVIA

El cine-club Studio ha abierto el curso 2014/2015 con una cartelera de 54 películas y 111 proyecciones que se pasarán en el Edificio Vicerrector Santiago Hidalgo (antiguo Magisterio) y se mantiene una proyección al mes en los cines Luz de Castilla.

La pantalla se ha encendido el pasado viernes, día 10 de octubre para mostrar 'Rebelde', un conmovedor drama canadiense, nominado al Oscar 2013 a la Mejor Película de Habla no Inglesa, y se apagará el día 6 de junio de 2015 con 'Wolf', un portentoso thriller en blanco y negro del cineasta neerlandés Jim Taihuttu.

La actividad programada para los próximos nueve meses sufre una reducción en el número de proyecciones con respecto a años anteriores (22 menos), si bien el



La renovación de carnés se lleva a cabo en el vestíbulo de la antigua escuela de Magisterio. / KAMARERO

catálogo diseñado para unos 800 socios, da cumplimiento al firme propósito que desde hace 33 años guía a los directivos del cine-club y está dirigido a facilitar el disfrute de películas de calidad, con buena crítica, que no han entrado en la

cartelera comercial de Segovia.

La programación contempla la proyección de 23 películas exclusivas para socios, y las series 'Las Comedias de los 90', XVII Semana Escuela Oficial de Idiomas, XVII Ciclo Apyfim 'Día de la Mujer Tra-

bajadora', XV Ciclo sobre la Paz y los Derechos Humanos, VIII Ciclo Documentales, VI Ciclo Europa Convive, Ciclo Soviético Clásico y Festival DOCTUBRE. Además hay que recordar que la Muestra de Cine Europeo Ciudad de Segovia,

conocida como MUCES, llegará a su novena edición para ofrecer, del 19 al 25 de noviembre, la posibilidad de involucrar al espectador segoviano en esas historias que cuenta el mejor cine europeo, convirtiéndose, además, por tercer año consecutivo, en el primer festival que ofrezca los diez largometrajes inicialmente seleccionados para competir por el Premio Lux de Cine del Parlamento Europeo, que galardona aquellas películas que ilustran la diversidad de la cultura europea o sus valores. Como país invitado, MUCES ha elegido este año a Alemania, un país de gran riqueza cinematográfica, de la que se ofrecerá una cuidada retrospectiva.

**NUEVOS SOCIOS** Tras la conclusión del plazo de renovación de carnés, y como es habitual, en función de las bajas registradas, se habilitará un plazo para la inscripción de nuevos socios, los días 3 y 4 de noviembre, a partir de las seis de la tarde. Los candidatos al ingreso están excluidos de la sesión de las 20.15 horas y solo pueden optar a las de las 18h o a la última de la noche, a las 22.30h. La cuota de este curso para antiguos y nuevo socios es de 29, 50 euros y puede ser ingresada a través de Bankia, Caja Rural y Banco de Santander

La dirección del cine-club recuerda que en el boletín de inscripción hay un recuadro para que las personas que tengan whatsapp lo marquen si quieren recibir las variaciones que se produzcan en la programación.

Ciudadano @delantado



Opina sobre los servicios de la Biblioteca Pública en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## ► SOCIEDAD

## El PSOE denuncia que el PP hará que los pensionistas pierdan de media 51 euros

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El PSOE denuncia que el Gobierno del PP hará que los 34.000 pensionistas segovianos pierdan de media 51 euros en 2015. El secretario general del PSOE en Segovia, Juan Luis Gordo, insiste en que "la reforma de las pensiones que impuso el PP, y que hace efectiva los Presupuestos Generales del Estado (PGE), lastra aún más la capacidad adquisitiva de los pensionistas".

Juan Luis Gordo critica "el cinismo del PP al decir que se garantiza el poder adquisitivo de las pensiones y al contemplar su caída en los PGE augura una inflación del 0,7 por ciento, mientras sube solo un 0,25 por ciento". "Ya tenemos casi medio punto de pérdida de sus pensiones; que será mayor si la inflación es superior a ese 0,7 por ciento", añade el socialista. Lamenta que "el PP

trate de engañar a los ciudadanos, lo que ya se ha convertido en tónica de ese partido, solo buscando votos" para acto seguido pedir a los populares "un mínimo de seriedad y que se responsabilicen de las decisiones que toman en solitario".

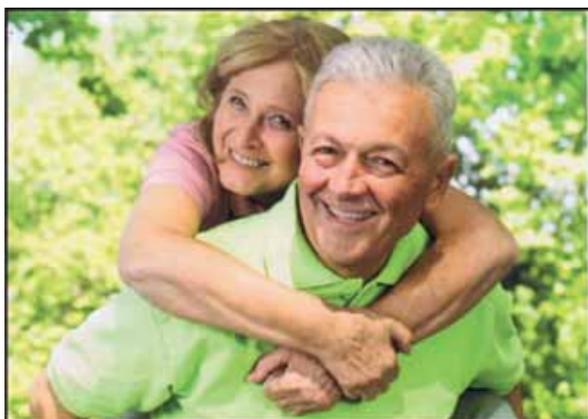
En un comunicado de prensa, Juan Luis Gordo recuerda que "no vale decidir una medida, utilizando su mayoría absoluta, y luego

decir que sus efectos son los contrarios de lo que tendrán", al tiempo que afirma que "eso es una falta de respeto hacia los ciudadanos". Mientras, Juan Luis Gordo remarca que "desde que gobierna Rajoy, nuestros pensionistas han perdido unos 500 euros, además de hacer frente al copago sanitario y sufrir la merma de servicios sociales".

También insiste en su cascada

de críticas el secretario general del PSOE en Segovia en que muchos de nuestros pensionistas son "un verdadero 'paraguas social', el sustento de tantas familias, de hijos y nietos, que están pasando por graves situaciones económicas".

**EMPOBRECIMIENTO** De este modo, el líder de los socialistas segovianos subraya que "el paulatino empobrecimiento de este sector de población, que aglutina en la provincia más del 20 por ciento de los habitantes, fomentará más la brecha social y económica y la ruptura de la igualdad de oportunidades que está fomenta el PP en el Gobierno".



## PARA UNA AUDICIÓN NATURAL



¡¡VISITENOS!! PIDA SU CITA  
REVISE SU AUDICIÓN SIN COMPROMISO

centro óptico **segoviano**

PROFESIONALES DE LA AUDICIÓN

Santo Tomás, 1  
Tel. 921 44 47 23

## ► EDUCACIÓN

# Los padres refuerzan los actos de protesta por los retrasos en las obras del 'Peñascal'

Denuncian que los niños "conviven a diario con las ratas" que salen de la zona donde se construye desde hace 4 años un polideportivo

P. B. / SEGOVIA

Los padres de alumnos del colegio El Peñascal mantendrán la campaña de protestas por los retrasos que acumula la obra de construcción de un pabellón polideportivo en el patio escolar, y estudian emprender nuevas acciones reivindicativas para reforzar sus movilizaciones.

La decisión fue adoptada la pasada semana en la asamblea de la Asociación de padres y madres de alumnos (Ampa) Las Arenas donde se informó a los socios que la Junta de Castilla y León, organismo que adjudica los trabajos, ha determinado rescindir el contrato con Inporman e iniciar el tercer proceso de contratación de esta obra que comenzó en noviembre de 2010, con un plazo de ejecución

de diez meses. El historial de este proyecto hace que los padres no se fíen de la última previsión hecha por la Junta y el Ayuntamiento de Segovia, instituciones que financian a partes iguales la obra, y que marca un plazo de cinco meses para su conclusión. "Este curso tampoco vamos a tener pabellón", es la conclusión que hacen los padres a la vez que recuerdan a modo de reproche que "el polideportivo municipal de La Albuera, donde ha hecho hasta piscina cubierta, se empezó hace un año y ya está abierto".

Los padres se muestran muy preocupados por la seguridad y la salud de sus hijos, recriminando que soportan desde hace cuatro años una obra que, además, de robar espacio al patio recreo ha



Padres y alumnos se manifestaron el jueves día 9 a las puertas del colegio para protestar por los retrasos de las obras. / E. A.

creado desperfectos en la zona libre que pueden ocasionar caídas. Su preocupación y enfado es mayor por el hecho de "nuestros hijos conviven a diario con las ratas que a sus anchas campan por el cole, provenientes de las obras", según denuncia el colectivo de padres.

El portavoz de la asociación, Fernando Peral, asegura que las

familias se sienten "estafadas". "Si la gestión es de la Junta de Castilla y León, con la colaboración del Ayuntamiento, tanto a unos como a otros les han engañado, o se han dejado engañar", añade. Dentro de la asociación 'Las Arenas' se ha creado una comisión que diseñará la nueva campaña de movilizaciones, mientras se mantiene la con-

vocatoria de concentraciones a las puertas del colegio todos los jueves a la hora de entrada de los niños al centro.

"Lo que tenemos claro es que mientras no tengamos el pabellón terminado no vamos a parar ni vamos a estar callados. Se trata del bienestar de nuestros hijos", señala el portavoz de la asociación.

**Solo por ser cliente, accede con**



**a los mejores descuentos en los establecimientos de tu barrio**

TABARHAN  
924  
DESCUENTO  
25%  
santalucía  
Contigo

■ ANA ZAMORA TARDÍO • Directora teatral de Nao D'Amores y directora de Escena del estreno de "Carmen" (teatro de La Zarzuela)

La directora teatral y responsable del proyecto Nao D'Amores, Ana Zamora, se enfrentó a la revisión del mito de Carmen hace un año, en una propuesta del Teatro de la Zarzuela de Madrid. Doce meses después la puesta en escena de esta zarzuela en cuatro actos, a partir de la ópera de Ludovic Halévy y Henri Meilhac, con música de Georges Bizet y basada en la novela homónima de Prosper Mérimée en 1885, lleva el sello personal de Zamora. La obra permanecerá en cartel hasta el 31 de octubre, con diez nuevos pases (no diarios) y se prolonga con una exposición y un ciclo de cine.

# «La polémica tras el estreno de Carmen indica que estamos vivos»

BÁRBARA CARVAJAL / SEGOVIA

Ana Zamora Tardío se estrenó como directora de escena de una obra lírica el viernes pasado en el Teatro de la Zarzuela. Y lo hizo nada más y nada menos que con el reestreno de 'Carmen', el mito de la cigarrera sevillana, que muere asesinada por su amante. Un proyecto en el que lleva trabajando más de un año, sin descuidar a Nao D'Amores, la compañía especializada en teatro prebarroco, afincada en Segovia y dirigida por esta joven.

**¿Cuáles son las sensaciones después del estreno?**

Lo cierto es que estoy muy contenta con el resultado, aunque, como suele suceder en un ámbito tan conservador como el de la lírica, ha resultado un poco polémico. Pero esto es estupendo, es señal de que estamos vivos. Además, estoy muy satisfecha con el trabajo y el compromiso de un equipo enorme que lo está sustentando y defendiendo en comunión absoluta con lo que se cuenta.

**Entonces, ¿considera que la puesta en escena es tan arriesgada como para ser polémica?**

Desde la perspectiva teatral no lo es en absoluto, mi trabajo no se caracteriza precisamente por sustentarse en la provocación y la transgresión. Quizá en un ámbito como este la cuestión ideológica de fondo no resulta sencilla. Para algunos, el hecho de aceptar que a día de hoy Carmen es (y no puede ser de otra manera) un drama de género resulta difícil de asimilar.

Por otro lado, está la construcción dramática. En este sentido, cualquier elemento simbólico que se salga del mundo de los faralaes, parece una cosa modernísima, cuando lo cierto es que la propuesta nada tiene que ver con una innovación desbordante.

**¿Qué elementos aporta como directora de escena y que sí son novedad?**

Sobre todo, la cuestión del compromiso con la idea sobre la que se sustenta este espectáculo. En parte, se trata de entender que Carmen es una historia contada

desde una perspectiva masculina (y absolutamente patriarcal), desde el mismo nacimiento del mito. La novela de Merimée se inicia con un epigrama de Páldas de Alejandría que, traducido del griego quiere decir, "toda mujer es hiel pero tiene dos momentos buenos, uno en el tálamo, y el otro al morir".

Ese fue el punto de partida, pero además, a mí me interesaba mucho contar esa transformación hasta el momento actual y el problema de género que subyace a todo eso. Me refiero al hecho de que al final Carmen muere para poder mantener el orden establecido.

**Un viaje en el tiempo que se refleja en la escena.**

El espectador asiste a una transformación de líneas en el vestuario y la escena tomando como referencia momentos importantes en la historia de la reivindicación de la mujer de su propia libertad. Estos saltos cronológicos se introducen en los entreactos con la proyección de frases de figuras femeninas, al tiempo que el vestuario se va despojando de elementos, que indican esta evolución temporal.

En el primer acto, se parte con una frase de Mariana Pineda y la historia sitúa a Carmen en 1820, un momento en que ella misma reivindica su libertad individual. El segundo acto nos lleva a 1910, en pleno Modernismo y época en la que se viven las primeras reivindicaciones del compromiso social de las mujeres. Utilizamos entonces una frase de Emilia Pardo Bazán.

**Y así hasta el siglo XXI...**

El tercer acto, transforma la guarida de contrabandistas sevillana en un espacio de los años 30, con una reivindicación más política de la mujer en torno a la figura de Clara Campoamor. El cuarto acto, supone un avance hacia los años 60 europeos (los 70 españoles), que es la revolución de las costumbres.

Y el final, el momento del asesinato de Carmen, de alguna manera abre la conexión con la contemporaneidad.



La directora teatral Ana Zamora, responsable del reestreno de "Carmen". / KAMARERO

**No cabe duda de que no es una zarzuela clásica...**

En este sentido, hemos huido del costumbrismo, del mundo del flamenco, de la España más castiza y eso es lo que ha levantado pasiones y críticas. Estamos teniendo llamadas de gente emocionada con el espectáculo y el cabreo de otros espectadores, que iba a ver "su" cuerpo de baile flamenco y no es lo que se han encontrado. Es lógico, aunque en mi opinión, hace un costumbrismo puro a día de hoy no tiene mucho sentido.

**La directora de Orquesta, Yi Chen Lin, es una joven taiwanesa de 28 años y este es su primer proyecto en España. ¿Cómo ha sido trabajar con ella?**

Es una mujer jovencísima, pe-

ro tiene una formación espectacular, así que trabajar con ella ha sido muy fácil. Compartimos una perspectiva generacional en cuanto a ideas y al hecho de enfrentarse a un trabajo de este tipo tras habernos planteado el por qué hacer ópera en este momento.

Además, hemos trabajado juntas desde el primer día en la sala de ensayos, con lo que música y acción dramática van unidas absolutamente y eso se nota en el espectáculo.

**La zarzuela se completa con una exposición en el Museo Thyssen-Bornemisza ¿qué le parece?**

Creo que es estupendo porque completa muy bien el proyecto. Nosotros hemos creado una estética no convencional y la exposi-

«Me interesaba mucho contar la evolución del mito de Carmen desde el siglo XIX hasta la actualidad»

«Estoy deseando llegar a Segovia y continuar con los proyectos que tenemos en marcha en Nao D'Amores»

ción aborda ese matiz histórico que permite no perder la perspectiva original.

**Estará deseando retomar el trabajo con Nao D'Amores.**

Lo cierto es que sí, en cuanto pase el lío de los primeros días estoy deseando poder reubicarme. Ha sido un mes y medio en el que no he podido estar tan cerca de la Nao como me gustaría, aunque la nave sigue navegando.

En cuanto aterrice de nuevo en Segovia seguiremos con la coproducción con la Compañía de Teatro Clásico y con la gira con Penal de Ocaña, con la que nos vamos a París en noviembre y que está funcionando extraordinariamente bien. Es un lujo poder trabajar con un elenco de más de cien personas en escena, pero tengo ganas de volver a la intimidad de nuestro centro de trabajo en Segovia y descansar.

**¿Algún proyecto en ciernes?**

Hay uno del que no puedo desvelar muchos detalles aún, pero sí que está dentro del ámbito de investigación habitual de Nao D'Amores, en el prebarroco y no cuento nada más... que luego estos proyectos se gafan (ríe). Seguimos trabajando y esperamos presentarlo lo antes posible.



Ahora En Segovia

Venga a conocernos y confíenos su Inmueble.  
Asegure su Gestión con Expertos profesionales

C/ Independencia 14  
921 04 00 11

Segohouse

ASESORES INMOBILIARIOS

**VALSAÍN**  
(SAN ILDEFONSO)

ÚNICA PARCELA URBANA  
DE 450 M<sup>2</sup>.  
EDIFICABILIDAD DEL 20%

93.000€

**SE VENDE PISO  
EN SAN LORENZO**

4 DORMITORIOS-2 BAÑOS  
¡CON PLAZA DE GARAJE Y  
TRASTERO!

¡TOTALMENTE AMUEBLADO!  
¡EN PERFECTO ESTADO!

¡¡¡OCASIÓN!!!

¡¡¡ SOLO 160.000€!!!

▶ EMPRESAS

# Correos celebra El Pilar con la vista puesta en las nuevas tecnologías

La empresa registró una actividad postal de 12,2 millones de envíos a lo largo de 2013

F. DESCALZO / SEGOVIA

Los funcionarios de Correos celebraron ayer domingo su fiesta patronal, en honor a la Virgen del Pilar y Santiago Apóstol, en una jornada en la que se conjugaron los actos tradicionales como el homenaje a los jubilados, y las nuevas tecnologías, puesto que sus fotografías digitales rápidamente viajaron por mensajes instantáneos a otros familiares.

Precisamente son las nuevas formas de comunicación las que centran la atención de la compañía postal, y sobre las que se asientan los nuevos proyectos empresariales, según indicó el responsable de Correos en Segovia, Fernando del Pozo.

La rapidez de los mensajes vía correo electrónico o por terminales como los teléfonos vienen haciendo mella en la actividad de la cartería tradicional. Sin embargo, la empresa en Correos registra un alto tráfico de envíos, con 12.200.000 envíos en el año 2013, según los datos de la empresa en Segovia. "Llevamos varios años consecutivos en que va bajando paulatinamente", confiesa Del Pozo.

En todo caso, la empresa trata de adaptarse a los nuevos tiempos y trabaja para posicionarse en el sector de la paquetería "que es lo que más crece y donde estamos ya comenzando a desarrollar nuevos proyectos".

En este sentido explicó que ha comenzado a probar, de manera experimental el dispositivo denominado 'HomePaq', que permitirá a los usuarios enviar y recibir paquetes desde el domicilio, sin tener que acudir a una oficina de Correos, y durante las 24 horas de todos los días. Se trata de "llevar la oficina de Correos al portal de las casas", destacó el jefe provincial de Correos, de modo que el nuevo servicio convertirá a la empresa en "actor principal del mercado del 'e-commerce'". Con ello Correos ayudará a impulsar el comercio electrónico en España. Se comenzará en las comunidades de vecinos, donde se instalará el dispositivo. Cada vecino podrá darse de alta como usuario en el servicio de paquetería a través de una aplicación móvil o por el ordenador. Cada vez que un vecino quiera enviar o recibir un paquete, recibirá un



El jefe de Correos en Segovia, Fernando del Pozo, dirigiéndose a trabajadores y empleados de la empresa postal. / KAMARERO

## Nuevo centro

Entre las novedades que Correos está implantando en la provincia, el jefe provincial anunció la próxima puesta en marcha de las obras para levantar un nuevo centro de reparto y atención al público en Carbonero el Mayor. Para ello ya se adquirió un local y este año se empezarán a ejecutar las obras. Tendrá oficina de atención al público y unas dependencias de distribución, de modo que pasarán a depender de ella un total de siete carteros de toda la zona. "Hasta ahora teníamos una cartería normal, en un local cedido por el Ayuntamiento; pero con esta adquisición tendremos de un centro nuevo, con todas las modernas instalaciones", añadió Del Pozo.

código de barras que le permitirá acceder al 'HomePaq' de su portal para recoger o realizar el envío.

En la jornada de ayer, los actos comenzaron a las 13:00 horas con una misa en la iglesia de la Santísima Trinidad, a la que siguió un



Algunos de los homenajeados, ayer en la Jefatura de Correos. / KAMARERO

vino español en las instalaciones centrales que Correos tiene junto a la Plaza de San Facundo y de Los Huertos. En su transcurso se rindió homenaje a los trabajadores que en el año 2014 pasan a la situación de jubilación, como fue-

ron Margarina Martín Gutiérrez, de Madrona; Bernardo de Blas de Benito, de Segovia; Víctor Tomás González Gómez, de Montejo de Arévalo; Mercedes Iglesias Jiménez, de San Rafael; y Miguel Ángel Herrero García, de Segovia.



**HOY  
LUNES  
DÍA 13  
ABRIMOS  
EN  
VALLADOLID  
Y  
SALAMANCA  
DE 11 A 21 H.**

**El Corte Inglés**

- Paseo de Zorrilla, Valladolid.
- Constitución, Valladolid.
- María Auxiliadora, 71-85 Salamanca.

**HIPERCOR**

- Arroyo de la Encomienda Valladolid.

**BriCor**

- Paseo de Zorrilla, 51 Valladolid.

**Y además**

**SUPERCOR**

- Valladolid:
- C/ Puente Colgante, 33-35  
Abrimos hasta las 15 H.

**OUTLET** El Corte Inglés

- C. C. Río Shopping, Valladolid.  
Abrimos de 10 a 22 H.

**El Corte Inglés**

Hable con nosotros  
901 122 122

Nuestra tienda en internet  
siempre abierta en:  
[www.elcorteingles.es](http://www.elcorteingles.es)

## FINCA EN VENTA EN NAVAS DE RIOFRÍO (SEGOVIA)



La finca está situada en la carretera del Palacio de Riofrío perteneciente al municipio de Navas de Riofrío en Segovia. Tiene una superficie de 4.000 metros cuadrados.

Chalet de una sola planta construida sobre-elevada sobre el terreno, con una superficie de 140 metros cuadrados, garaje de veinticinco metros y terraza de 30 metros. Con 4 habitaciones, salón, cocina, un baño, un aseo y porche. Calefacción de gasoil.

Distancia de Madrid: 80 kms. Distancia de Segovia: 12 kms

Precio de venta: 390.000 euros Teléfono de contacto: 649 13 46 07

## Limpiezas y mantenimiento Jardines y piscinas



[almu20e@hotmail.es](mailto:almu20e@hotmail.es) Telf. 667 20 00 76

## ► SUCESOS

# Un incendio en una vivienda obliga a desalojar a una familia en Fuenterrebollo

El fuerte viento registrado ayer derribó algunas ramas en algunos parques

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un incendio ocurrido en una vivienda de la localidad de Fuenterrebollo obligó a una familia a salir de ella al quedar la techumbre destruida por las llamas.

El fuego se detectó a las once de la noche del sábado 11. En el Servicio de Emergencias 112 Castilla y León se recibió un aviso y se llamó a la Guardia Civil y a los bomberos de Segovia y de Cantalejo.

Las primeras labores para extinguir las llamas las realizaron los

propios vecinos de Fuenterrebollo. Momentos después se presentó en el lugar un camión de bomberos de Cantalejo y otro del Parque Municipal de Segovia.

Según informaron los bomberos de Segovia, el fuego afectó a una vivienda unifamiliar cuyos forjados eran de madera, por lo que las llamas se extendieron por el interior del inmueble. La familia que se encontraba en el interior tuvo que salir.

En total, los bomberos emplearon unas dos horas en extinguir



El fuerte viento derribó algunas ramas en algunos jardines, como en el de la imagen, en la Plaza de los Huertos. / KAMARERO

las llamas y sanear algunas paredes y techos, pues afectó a toda la cubierta.

Los bomberos de Segovia también tuvieron que intervenir ayer para ayudar a los servicios sanitarios del Sacyl para abrir la puerta

de una vivienda en cuyo interior se encontraba una persona mayor con algún tipo de dolencia.

En otro orden de cosas, el fuerte viento que se registró ayer derribó algunas ramas de parques, aunque no hubo que lamentar

daños personales ni materiales. Ni siquiera los bomberos tuvieron que intervenir, aunque serán los empleados de Parques y Jardines quienes tengan que retirarlas. También cayeron algunas vallas de señalización en carreteras.



**Concierto en la Catedral.** Los organistas mallorquines Rafael Riera y Arnau Reynés fueron los protagonistas, este pasado sábado, del concierto a dos órganos celebrado en la Catedral en honor a San Frutos, con ocasión de su próxima festividad. Interpretaron obras de Galupí, Cabanilles, Antonio Soler, del propio Arnau Reynés, Haendel, Bach y Piazzola. El concierto estaba organizado por un grupo de exseminaristas de las promociones de 1958 y



1959, con el apoyo del cabildo catedralicio. La iniciativa también contaba con la colaboración de la Diputación Provincial, el Ayuntamiento de Segovia, la Fundación Caja Rural y el restaurante Convento de Mínimos. Riera es organista titular del Santuario de Lluc, aunque ha colaborado como organista, entre otros, con la Coral Universitaria de las Islas Baleares. Por su parte, Reynés es doctor y profesor titular de Música de la Universidad de las Islas Baleares y organista titular de la Basílica de San Francisco de Palma de Mallorca. / FOTOS: KAMARERO

Desayunos  
DESPIERTA TU SONRISA

DESCUBRE  
NUESTROS NUEVOS  
desayunos

DESAYUNO CLÁSICO  
1,90€

DESAYUNOS DESDE LAS  
08:00 H

Hasta el 30/12/2014.  
Sugerencia de presentación. Desayunos disponibles hasta las 12:00 h.

EN LA FIESTA DE TU CUMPLE  
¡TODOS LO PASARÉIS HAPPY!  
CELÉBRALO CON NOSOTROS

5€\*  
por niño/a

Si celebras tu cumpleaños con nosotros recibirás un Happy Meal\* gratis cada mes

\* Oferta disponible hasta el 31/12/2014

© 2014 McDonald's. The following trademarks are owned by McDonald's Corporation and its affiliates: McDonald's, Happy Meal, The Golden Arches Logo and the Happy Meal character.

M

Plaza de la Artillería  
Junto al Acueducto

ABIERTO  
24  
HORAS

Jueves, viernes  
y sábado

## ► INFRAESTRUCTURAS

# La apertura del espectro digital al 4G obliga a adaptar las antenas de TDT

El próximo día 26 se hará efectiva la reubicación de las frecuencias de televisión, con lo que habrá que resintonizar los aparatos y muchos edificios deberán haber adaptado sus antenas

B.C.P. / SEGOVIA

El proceso de liberación del Dividendo Digital, que supone una reubicación de las frecuencias de televisión para dejarla una parte de la banda libre para las nuevas redes de telefonía móvil de alta velocidad 4G, completará su transición el próximo 26 de octubre.

Por tanto, en esa fecha los ciudadanos deberán resintonizar sus televisores y, como paso previo, las comunidades de vecinos con instalaciones de antena colectiva (monocanales o centralitas programables) tendrán que haber realizado una serie de adaptaciones en las instalaciones para continuar recibiendo la oferta completa de canales de televisión.

Sin embargo, las viviendas unifamiliares, dotadas con antena individual, no se verán obligadas a ningún cambio en la antena, al disponer estas de sistemas con amplificadores de banda ancha, capaces de recibir todos los canales de televisión. Lo mismo que sucede en edificios de menor tamaño o con un reducido número de viviendas, que también utilicen este sistema. En estos casos solo será necesario volver a buscar los canales en cada televisor.

Este cambio fomenta la expansión de la alta definición en la Televisión Digital Terrestre y está indicado por un mandato europeo que fija el 1 de enero de 2015 co-



Los televisores con receptores TDT integrados o externos, como en el de la imagen, deberán resintonizarse el día 26. / KAMARERO

mo fecha límite para el proceso de la liberación del Dividendo Digital, según informó la Subdelegación del Gobierno.

**COMUNIDADES** El cambio en las antenas en las Comunidades de Propietarios de edificios afectados tendrá que realizarse por un instalador de telecomunicaciones registrado. La Comunidad deberá solicitar a la empresa instaladora

un presupuesto con los trabajos a realizar y el detalle de los elementos que se vayan a sustituir.

Además, una vez finalizados los trabajos, el técnico deberá entregar a la Comunidad un ejemplar del boletín que detalle el tipo de instalación existente en el edificio y los trabajos realizados con motivo de la adaptación al Dividendo, así como la factura con el detalle de estos trabajos.

Para facilitar esta adaptación, algunos canales de televisión compaginarán la emisión en la antigua y la nueva frecuencia, de manera que sea más sencillo realizar el ajuste.

En la página web [www.televisiondigital.es](http://www.televisiondigital.es), los ciudadanos podrán encontrar toda la información sobre las acciones, la afectación por zonas geográficas, el plan, los instaladores y el plan de

ayudas. Además, se han habilitado los teléfonos 901 20 10 04 y 954 30 77 96 para resolver cualquier duda.

**PLAN DE AYUDAS** Las ayudas se solicitarán una vez realizadas las actuaciones y están destinadas a las comunidades de propietarios de un edificio o conjunto de edificios de viviendas sujeto al régimen de propiedad horizontal, que tengan instalado un sistema de antena colectiva basado en monocanales o en una centralita programable.

Las comunidades de propietarios deberán disponer de NIF (código H-) y ser titulares de una cuenta bancaria a su nombre donde se ingresará el importe de la ayuda.

La cuantía máxima de estas ayudas oscila entre los 100 euros para las actuaciones en centralitas programables y entre 150 y 550 euros en el caso de actuación sobre amplificadores monocanal, según el equipamiento adicional a instalar (de 1 a 5 múltiples digitales). De esta forma, la instalación de 1 múltiple, conlleva una subvención de 150 euros, sumándose 100 euros por cada múltiple digital más a instalar.

En la página web indicada puede consultarse el número de múltiples digitales afectados en cada zona, lo que marca el límite máximo de la ayuda. Una cantidad a tener en cuenta a la hora de elegir el presupuesto del instalador que, además, deberá estar inscrito en el Registro de empresas instaladoras de telecomunicación, en los tipos "A" o "F".

Ciudadano @delantado



► Opina sobre esta noticia en la web:  
[www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

**ÚLTIMO CHALET EN ENCINILLAS**  
A 6 MINUTOS DE SEGOVIA

**145.000 €** 100% FINANCIACIÓN

**GRUPO ANTONIOMARCOS**  
INFORMACIÓN Y VENTA  
**CONSTRUCCIONES A.M.B. SL**

info@construccionesamb.com Telfs. 921 433 696  
www.construccionesamb.com 618 316 674

Ya hay 2000 Segovianos que NO PAGAN NI UN EURO por la mano de obra de los mantenimientos de sus coches.

Centros Multimarca **LIDER** Especialistas en Mantenimiento y Reparación de Automóviles.

Visítenos y llevesé gratuitamente, sin ningún gasto de renovación, nuestro CARNET FIDELIDAD-AHORRO y disfrute de la Mano de Obra GRATIS(\*) en los mantenimientos de sus vehículos, con descuentos en nuestros recambios LIDER de hasta el 40%.

(\*) Mano de obra gratis en operaciones de mantenimiento incluidas en la promoción permanente CARNET FIDELIDAD - AHORRO.

Talleres **AUTOGARSA** Multimarca **LIDER** CENTER

C/ Peñalara, 15 - 40008 Segovia (junto Carretero OPEL)  
Tlf. Cita previa: 921 42 55 12  
e-mail: [autogarsa@lidercenter.com](mailto:autogarsa@lidercenter.com)

## VALVERDE DEL MAJANO

EDUCACIÓN

# El Ayuntamiento vuelve a colaborar en la compra de los libros de texto

El presupuesto del año 2015 incluirá una partida para sufragar parte del material escolar

E. A. / VALVERDE DEL MAJANO

El Ayuntamiento de Valverde del Majano ha anunciado que este curso volverá a colaborar en la adquisición de material escolar para el colegio. Así, el equipo de gobierno habilitará una partida en los presupuestos del ejercicio 2015, destinada a la adquisición de libros de texto.

La ayuda económica estará su-

jeta a las mismas condiciones del último año, en las que se contemplan aspectos como que cursen en el colegio de Valverde y que estén empadronados.

No es la única ayuda que recibirán los padres en materia educativa, pues también ha anunciado el Ayuntamiento que volverá a colaborar en la difusión de enseñanzas musicales junto a la Es-



Ayuntamiento de Valverde del Majano en una imagen tomada el pasado verano. / EL ADELANTADO

cuela de Música Arezzo, la cual ha puesto en marcha un curso en el que los vecinos pueden adquirir formación musical en distintas

disciplinas. Sobre este aspecto, el equipo de gobierno tiene previsto incluir en los próximos presupuestos de 2015 una partida destinada

a los alumnos que se inscriban en la Escuela y que estén empadronados en el municipio de Valverde del Majano.

## CANTIMPALOS

# El CRA Campos Castellanos, invitado a unas jornadas extremeñas

LOURDES MATARRANZ / CANTIMPALOS

La responsable de la biblioteca del CRA Campos Castellanos, Isabel Díez, asistirá como ponente a la Tercera Jornada de Bibliotecas de Extremadura, organizadas por la Consejería de Educación y Cultura del Gobierno de Extremadura, que se celebrará el próximo miércoles 15 de octubre en el Palacio de Congresos y Exposiciones de Mérida. Díez dará a conocer el funcionamiento de la biblioteca del CRA de Cantimpalos, su organización y proyectos, destacando que este ser-

vicio del CRA ha sido seleccionada durante varios años por su Plan de Calidad y Buenas Prácticas.

Las jornadas están dirigidas a profesionales de bibliotecas públicas escolares, especializadas, y universitarias; a monitores o miembros de clubes de lectura, gestores culturales y profesorado y alumnos del ámbito educativo extremeño, así como a todo aquel que esté interesado en el ámbito de la lectura, el libro y las bibliotecas.

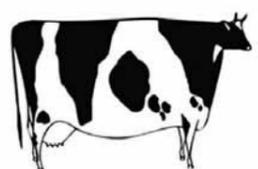
En esta tercera edición los contenidos giran en torno a diversos temas como son las diez áreas que

más van a cambiar en nuestras bibliotecas, el préstamo de libros electrónicos, los medios de comunicación, aprendizaje digital y bibliotecas, así como experiencias de cooperación entre bibliotecas públicas escolares y desarrollo de planes lectores, escritores y acceso a la información en centros educativos.

La jornada se estructura en diversos espacios que, de forma simultánea, acogen conferencias de expertos, ejemplo de buenas prácticas y actividades amenizadas por el alumnado.



La responsable de la biblioteca junto a alumnos del CRA Campos Castellanos./L.M.



## LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reserva: 921 44 21 49 - 921 43 43 23 - 654 317 434

www.laparrilladetejadilla.es E-mail: laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net

### Miércoles

SOPA CASTELLANA  
COCHINILLO CON ENSALADA  
POSTRE CASERO  
PAN, AGUA Y VINO

9,90€  
IVA INCLUIDO

### Viernes

ENTREMESES  
ARROZ CON BOGAVANTE  
POSTRE CASERO  
PAN, AGUA Y VINO

9,90€  
IVA INCLUIDO

### CERRAMOS LUNES

Abrimos viernes y sábados  
por la noche

Terrazas con servicio  
de comedor (zona de fumadores)

### NUEVO Menú Noche

APERITIVO

Entrantes, a elegir:

- Carpaccio de bacalao con vinagreta de frambuesa y tomate rayado
- Anchoas marinadas con piquillos confitados y verduritas
- Crema de melón con virutas de jamón ibérico
- Ensalada de perdiz escabechada
- Ensalada de langostinos
- Tosta de escalibada de verduras
- Pimientos rellenos de bogavante en salsa

Segundos a elegir:

- Brocheta de langostinos y sepia a la plancha
- Merluza rellena de marisco en su salsa

- Solomillo de ternera a la plancha con salsa de foie y crujiente de cebolla
  - Presa ibérica a la parrilla con salsa de boletus
  - Foie a la plancha con crujiente de kikis y salsa de manzana
  - Saquito de pasta brick relleno de rabo con salsa de calabaza
- Postres a elegir:
- Soufflé de chocolate con fondo de natillas
  - Pastel de queso
  - Chupitos de sorbetes: mandarina, limón y frambuesa
  - Helados caseros

Pan  
18,00€  
IVA INCLUIDO  
Bebida no incluida

### Menú del Día

Martes a viernes, excepto festivos

8 PRIMEROS a elegir

8 SEGUNDOS a elegir

POSTRES CASEROS

Pan, agua, vino incluido 9,25€ IVA INCLUIDO

### Menú Sábados y Festivos

8 PRIMEROS a elegir

8 SEGUNDOS a elegir

POSTRES CASEROS

Pan, agua, vino incluido 14,30€ IVA INCLUIDO

### Menú Especial de la Carta

Primeros a elegir

- Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
- Croquetas caseras de jamón ibérico
- Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas en salsa verde
- Revuelto de morcilla con patatas paja
- Carpaccio de buey al queso de oveja

- Plato de cuchara
- Ensalada mixta
- Ensalada de solomillo con salsa de queso
- Ensalada de perdiz
- Ensalada de langostinos
- Chorizo a la brasa
- Morcilla a la brasa

• Segundo a elegir  
de toda nuestra Carta

• Postre a elegir  
de toda nuestra Carta

Pan, agua y vino  
Ribera Legaris Roble

35,00€ IVA INCLUIDO

Menú Especial Todos los días

19,50€  
IVA INCLUIDO

# 400.000€

## pueden ser tuyos

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

**SORTEAMOS (\*)**

# 100

**décimos de lotería de Navidad**

**envía ADELANTADO LOTERIA al 27775 o recorta el cupón de esta página**




**PATROCINADORES**





JUAN DE FRUTOS GARCÍA, S.L.  
CEGA ENERGÍAS, S.L.  
PRODUCCIÓN DE ENERGÍA ELÉCTRICA

**INDUSTRIAS NÚÑEZ S.L.**

**PESCADERÍAS ROBLEDO CONGELADOS**








(\*) 50 décimos por sorteo de cupón y 50 décimos por sorteo de SMS para el Sorteo de Lotería Nacional de Navidad de 2014.



**DE VENTA EN:**

**ADMINISTRACIÓN Nº 7**  
C/ Gob. Fer. Jiménez nº 5 (Segovia)

✂ Rellene el cupón y envíelo por correo con la REF. LOTERIA o entréguelo en las oficinas de EL ADELANTADO DE SEGOVIA, C/ Morillo Nº7, 40001 Segovia hasta el día 12/12/2014 en horario de lunes a viernes de 9 a 14 h y de 17 a 19 h.

El Adelantado de Segovia publicará el nombre de los agraciados desde el 16 de diciembre de 2014. No podrá corresponder a un mismo participante más de un décimo de lotería. El agraciado deberá recoger el documento que le acredita como titular de ese décimo en las oficinas de El Adelantado en C/ Morillo 7, los días 16 al 19 de diciembre de 2014 en horario de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas, previa presentación del DNI o por mediante terceras personas con una autorización firmada reflejando el DNI de quien recoge. En caso de no recogida de este documento en los plazos y horarios estipulado se entenderá que se renuncia expresamente al premio y pierde sus derechos sobre el mismo. El décimo estará depositado en Caja Rural de Segovia y en caso de premio se cobrará exclusivamente a través de una cuenta de esta entidad. No está permitida la participación en esta promoción a los empleados de El Adelantado de Segovia S.L. o con relación laboral con alguna de sus sociedades, ni de sus familiares de primer grado.

Nombre .....

Dirección .....

Teléfono ..... D.N.I.....

En cumplimiento con lo dispuesto en la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, se le informa de que los datos personales facilitados por usted en el presente "cupón de participación de sorteo" serán susceptibles de tratamiento, estrictamente confidencial, con la finalidad de incluirle en el sorteo, así como de ser incorporados a un fichero cuyo responsable es EL ADELANTADO DE SEGOVIA S.L. (con domicilio en C/ del Morillo nº7, 40001 Segovia). El remitente autoriza, expresamente, el tratamiento y, en su caso, cesión de los mismos, con la finalidad anteriormente reseñada, a cualquiera de las siguientes sociedades: Grupo de Comunicación Promecal, S.L. que con EL ADELANTADO DE SEGOVIA forman un grupo de sociedades en los términos previstos en la legislación vigente. Adicionalmente, le informamos de que, salvo que manifieste su oposición marcando la casilla adjunta, otorga su consentimiento a que sus datos sean utilizados en la finalidad de proporcionarle aquella información publicitaria o comercial que consideremos de su interés. Por último, se le informa de que tiene el derecho de ejercer por escrito, mediante carta dirigida a la dirección anteriormente indicada, los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición de sus datos personales.



Centro piloto Nuevo modelo de atención residencial



Junta de Castilla y León

**C/ Ferial 14 PRÁDENNA (Segovia)**  
Telfs: 921 507 385 - 609 25 26 27 / 607 16 09 75

- ATENCIÓN SANITARIA: médica, enfermería y fisioterapia
- Atención social, terapia ocupacional y animador socio cultural
- SERVICIOS GENERALES: limpieza, restauración, lavandería, peluquería, podología.
- Servicios Religiosos
- Zonas amplias e iluminadas, excelentes vistas a la sierra
- Terraza-Solarium de 300 m<sup>2</sup>, jardines de 4.000 m<sup>2</sup>
- Habitaciones Dobles e individuales, 2 suites

**PRECIOS EXCEPCIONALES**

**¡VISÍTENOS!**



## CUÉLLAR

SOCIEDAD

# Médicos y técnicos en estética impartirán charlas sobre el cáncer

Los domingos 19 y 26 de octubre la sala Alfonsa de la Torre acogerá las jornadas de bienestar y salud bajo el título 'Mejorando tu vida y la de tu entorno familiar'

CHANTAL NÚÑEZ / CUÉLLAR

La concejala de Servicios Sociales, Montserrat Rodrigo, presentó ayer las jornadas de bienestar y salud. Le acompañaron su organizadora, Arancha Ruano, y la Delegada de la Asociación Española Contra el Cáncer en Cuéllar, Rosa Arias.

Los domingos 19 y 26 de este mes de octubre, en la sala Alfonsa de la Torre, tendrán lugar unas charlas informativas sobre la lucha contra el cáncer, impartidas por médicos y técnicos en estética.

La concejala destacó en la presentación su deseo de organizar algún acto de este tipo, consciente de que la enfermedad está, desgraciadamente, presente en casi todas las familias. "Hemos insistido en el nombre de las jornadas para que vayan dirigidas tanto a los enfermos como a sus familiares, para aprender a sobrellevarlo y ayudar todo lo posible", manifestó.

La primera tarde, el día 19, la psicóloga de la AECC Itziar Jiménez Aroca realizará una ponencia a las 18.00 horas. Seguidamente se tratarán temas de nutrición y alimentación durante la quimioterapia, de la mano de Ana San José, también de la AECC de Segovia. La propia asociación ofrecerá además una charla sobre los recursos que ofrece en



Un momento de la presentación de las jornadas . /CHANTAL NÚÑEZ

cuanto a acompañamiento de voluntarios, talleres de automaquillaje, colchones antiescaras y todo tipo de ayudas y apoyos durante el tratamiento.

Emilio Bravo, médico de familia local y colaborador con la causa, terminará la tarde hablando sobre programas de prevención de cáncer y dará datos estadísticos de cómo está afectando la enfermedad en la villa.

La tarde del domingo 26, los

actos comenzarán a las 19.30 horas. Sonia Velasco y Virginia Hernando, técnicas de la peluquería Etnia, expondrán todos sus conocimientos, pues ofrecen asesoría estética oncológica en su local. Adaptación de pelucas, prótesis, micropigmentación de cejas y pestañas, capilar, reconstrucción de aureolas, cosmética natural y cursos de automaquillaje, serán algunos de los temas que den a conocer. El mismo día se colocará

una exposición de pelucas, pañuelos y turbantes en la sala y se hablará del banco de pelucas, para tratarlo con la mayor normalidad y ayudar a todas las personas posibles. La AECC facilitará inscripciones a todos los que lo deseen y venderá productos por la causa, como gafas o pulseras.

Estas dos tardes de domingo se espera una gran afluencia de público para contagiar de positividad a todos los asistentes.

## agenda

✖ Farmacia Redondo Montoro (Av/ Camilo José Cela hasta 13 de octubre).

### CONVOCATORIAS

#### SALA CULTURAL ALFONSA DE LA TORRE

·Del 11 al 26 de octubre (Horario durante la realización de actividades de la sala)

Exposición de pintura Henar Ferreira

·Viernes 17 y 24 de octubre

#### Cine Forum

21.30 horas

·Sábado 18 de octubre

#### Cine Forum Infantil - 'Turbo'

19.30 horas

·Sábado 25 de octubre

Teatro Mandala - 'Absolutamente tod@s, todo'

20.30 horas

·Viernes 31 de octubre

Sesiones de cine de Halloween

Casper - 19.30 horas

The Conjuring - 22.00 horas

(mayores de 13 años)

#### JORNADAS DE BIENESTAR Y SALUD - CONTRA EL CÁNCER, MEJORANDO TU VIDA

· Día 19 a partir de las 18 horas

· Día 26 a partir de las 19.30 horas

### ► URBANISMO

## Comienzan las obras del Camino del Alamillo

C.N. / CUÉLLAR

La urbanización del Camino del Alamillo y la instalación de redes de saneamiento en el mismo ya han comenzado.

La obra, concedida a la empresa local Mariano Rico, tiene un coste total de 86.511 euros, de los cuales el Ayuntamiento tendrá que aportar 46.511 más el coste del proyecto y la dirección de obra; todo ello lo hará de recursos propios, y el resto lo aportará la subvención

de la Diputación Provincial.

La actuación, que cada día se consideraba más necesaria, dotará al camino de una acera de dos metros de ancho, una calzada más amplia y una red de saneamiento que evitará las balsas que se forman en los días de lluvia intensa, como el pasado jueves.

Las obras continuarán hasta finales de noviembre, fecha en la que los trabajos deberán haber concluido.



La nueva red de saneamiento evitará la acumulación de agua y la formación de balsas. /CHANTAL NÚÑEZ

Agencia Funeraria  
Santa Teresa & La Purísima



#### NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR

· 4 Salas de Velatorio.

· Amplio Hall y Cafetería.

· Gran Aparcamiento.

· Atención y servicio permanente 24H.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324

921 140 816

921 140 327



## SIERRA DE GREDOS

**'Tuit Quedada Micológica' reunirá a blogueros y aficionados de toda la región** ■ La localidad abulense de Hoyocasero, ubicada en la Sierra de Gredos, acogerá durante los días 18 y 19 de octubre la 'Tuit Quedada Micológica', un evento que reunirá en Gredos a blogueros, tuiteros y aficionados a la micología de toda Castilla y León. Se trata de la segunda edición de una cita que permitirá a sus participantes recorrer juntos el pinar de Hoyocasero en busca de hongos, niscalos y otras setas otoñales.

### ► TRIBUNALES

## La Audiencia de Valladolid archiva la muerte de un enfermo de leucemia

EP. / VALLADOLID

La Audiencia de Valladolid acordó el archivo definitivo del caso de un hombre con iniciales E.M.R. que murió en septiembre de 2006 a causa de una leucemia pero que, tal y como entendió en su momento la misma sala, podría haber tenido un 50% de posibilidades de alcanzar la curación total si el diagnóstico y tratamiento de la enfermedad no se hubieran demorado casi dos meses y medio.

Aunque la Sección Cuarta de lo Penal de la Audiencia vallisoletana reabrió la causa a finales de 2013, estimando así la apelación interpuesta por la familia de la víctima contra el de archivo de las diligencias dictado el 19 de febrero de ese mismo año por el Juzgado de Instrucción número 6, resolvió ahora cerrar el caso a través de un nuevo auto tras advertir de la imposibilidad de imputar los hechos a una persona determinada, según informaron fuentes jurídicas.

En su primer auto, sin embargo, la Audiencia provincial enmarcó la conducta denunciada en un posible delito de homicidio por imprudencia grave, una falta de imprudencia leve con resultado de muerte o, alternativamente, en la producción de unas lesiones por imprudencia, e incluso llegó a apuntar que en el caso de que el paciente hubiera sido atendido con celeridad la remisión total de la dolencia se habrían elevado a un 80% en la fase inicial del tratamiento y la consolidación de la curación habría estado en un 50% de posibilidades.

**RETRASO** Aquel primer auto de la sala, que ordena la continuación del procedimiento, dictaminaba que se produjo un "claro retraso de dos meses y medio" en el diagnóstico y tratamiento de la enfermedad de E.M.R., "lo que contribuyó a una evolución negativa de la misma", ya que dio lugar a una drástica invasión de blastos en la médula, provocó un aumento de las complicaciones de todo tipo e impidió un correcto tratamiento quimioterápico que, en un fase temprana, pudiera haber llevado a los médicos a intentar un trasplante de médula ósea.

### ► RECURSOS



Cubillos, en la provincia de Soria, pueblo deshabitado en el que se pueden apreciar las casas abandonadas. / AGENCIAS

## Empresarios de Soria piden ayudas en el Senado por la despoblación

Las organizaciones de tres provincias defienden hoy ante la Cámara la legalidad de la petición, por la grave situación existente debido a la escasa densidad de habitantes

EUROPA PRESS / VALLADOLID

Las organizaciones empresariales de Soria, Cuenca y Teruel defenderán hoy en el Senado la necesidad de contar con ayudas que permitan hacer frente a la despoblación que sufren estas tres provincias.

Según informó FOES en un comunicado de prensa recogido por Europa Press, los presidentes de las tres organizaciones empresariales serán los encargados de defender la legalidad de estas ayudas dentro de la Ponencia de Estudio para la adopción de medidas en relación con la despoblación rural en España en la Cámara alta.

La intervención de Santiago Aparicio (FOES), Abraham Sa-

rrión (CEOE Cepyme Cuenca) y de Carlos Mor (CEOE Teruel) forma parte de la estrategia iniciada por las tres organizaciones empresariales señalar la "necesidad y justicia" de que estas provincias cuenten con ayudas específicas de la Unión Europea "debido a su escasa densidad de población".

Aparicio, Sarrión y Mor estarán acompañados en su comparecencia en el Senado por uno de los autores del informe 'Cuenca, Soria y Teruel y su encaje en un área meridional escasamente poblada', Juan Miguel Ortega-Terol, e insistirán en que estas tres provincias "tienen todo el derecho a estas ayudas" tras comprobarse que se sitúan

por debajo de los 12,5 habitantes por kilómetro cuadrado y menos de 7 habitantes por kilómetro cuadrado, si se exceptúan las capitales y grandes núcleos.

Estas **provincias** se sitúan por debajo de los **12,5 habitantes** por kilómetro cuadrado

En este sentido, con el presidente turolense como portavoz, los representantes de los empre-

sarios de estas tres provincias señalarán aspectos que reconozcan esta grave situación como el propio Acuerdo de Asociación 2014-2020, que señala esta circunstancia, pero sin una dotación económica o el reconocimiento expreso del Congreso de los Diputados.

Esta presencia en el Senado forma parte de los trabajos que están realizando las tres organizaciones empresariales y que continuarán en los próximos meses con el fin de que estas ayudas europeas lleguen en la revisión del Acuerdo de Asociación 2014-2020, previsto para dentro de dos años o en el siguiente Acuerdo de Asociación 2020-2026.

Rte. - Bar - Marisquería - Asados

## San Marcos

JUNTO STO. FUENCISLA - ☎ 921 433 649

les ofrece un menú del día  
a elegir con 35 primeros y 35 segundos platos

Solo de lunes a viernes  
entre ellos marisco, cordero y cochinillo asado.  
Incluye pan, bebida y postre

por solo **12€**

www.stiloxxi.es

## STILO XXI

FÁBRICA DE COCINAS Y ARMARIOS

- ELECTRODOMÉSTICOS
- ARMARIOS EMPOTRADOS
- FABRICACIÓN PROPIA

C/ de los Gremios Segovianos, P. 16  
Pol. Ind. de Hontoria - 40195 SEGOVIA

☎ 921 44 47 62

## ► CULTURA

Ávila acoge el ciclo de presentación de obras dedicadas a Santa Teresa

EP. /ÁVILA

El ciclo de presentación de obras 'El Episcopio presenta' contará con la presencia de tres autores y sus libros, todos ellos dedicados a Santa Teresa, con motivo del inicio del centenario de su nacimiento.

Se trata de obras dedicadas a la mística abulense pero desde distintos aspectos.

Así, tras la introducción de 'El furgor de la palabra. Nueva comprensión de Teresa de Jesús', del carmelita descalzo Secundino Castro, será el turno del también carmelita Francisco Javier Sancho, quien hablará mañana de su obra 'Orar con Santa Teresa de Jesús'.

El catedrático Carlos Prieto García presentará 'Santa Teresa y el vocabulario espiritual en romance de sus maestros' el 23 de octubre.

## ► SALAMANCA

La Legua Serrana de Sequeros invita a correr en un recorrido por la sierra

EP. /SALAMANCA

La Legua Serrana de Sequeros celebrará hoy la segunda edición, que, al igual que el pasado ejercicio, ofrecerá a los participantes un recorrido "espectacular" por la sierra, de 5,5 kilómetros.

El diputado provincial de Deportes, Alfredo Martín, el delegado de Atletismo en Salamanca, Moisés Muñoz, y el alcalde de Sequeros, Mauricio Angulo, presentaron esta prueba popular, la penúltima del calendario provincial, a la que se pueden inscribir en la página web atletismosalmantino.org y que tiene un coste de participación de tres euros.

Moisés Muñoz destacó que se trata de una prueba "con dureza" por contar con un desnivel de más de 150 metros, que los participantes tendrán que salvar en poco más de dos kilómetros, además de tener algún tramo "técnico".

## ► INTERNACIONAL

# La Junta presenta sus propuestas de turismo al mercado italiano

Castilla y León lleva su oferta cultural y religiosa hasta la feria TTG Incontri de Rímini

EUROPA PRESS / VALLADOLID

La Junta de Castilla y León presentó en la feria TTG Incontri de Rímini su oferta en turismo cultural y religioso a los mayores turoperadores especializados en estas materias y organizó varias presentaciones que se van a desarrollar desde hoy en los Institutos Cervantes de Milán y Roma, así como en la Universidad Estatal de Milán.

Esta acción, comprendida en la estrategia de internacionalización turística de la Consejería de Cultura y Turismo, contempla la importancia del turismo italiano para Castilla y León por ser "uno de los principales mercados emisores extranjeros de turismo cultural y religioso", interesado también por el Camino de Santiago y la enogastronomía.

De hecho y según los datos aportados ayer por la Consejería de Cultura y Turismo, de enero a agosto se computaron 51.427 visitantes italianos, lo que supone un incremento del 8,50% en relación con el mismo periodo de 2013.

Italia se identifica dentro del Plan de Marketing Turístico de Castilla y León 2013-2014 como 'mercado consolidado' y se ubica dentro del grupo de países en los que la Comunidad tiene un "atractivo indudable y es conocida por una parte relevante de la sociedad".

Según detallaron las mismas fuentes, las acciones de promoción y apoyo a la comercialización



Presentación de Castilla y León en la feria TTG Incontri de Rímini. / EUROPA PRESS

hicieron especial hincapié en los dos eventos de alcance internacional que tendrán lugar en 2015, la conmemoración del V centenario del nacimiento de Santa Teresa de Jesús y la exposición extraordinaria de Las Edades del Hombre en Ávila y Alba de Tormes.

**EJES DE ATRACCIÓN** "Ambos acontecimientos se consideran grandes ejes de atracción para los viajeros italianos, un mercado

identificado como 'consolidado' para la Comunidad en el que las propuestas castellanoleonesas son conocidas y donde se continúa fidelizando al turista", aseveraron desde el departamento que dirige Alicia García.

Para ello, la Consejería de Cultura y Turismo ha participado en la feria TTG Incontri, considerada como "el certamen exclusivamente profesional más importante de Italia" y "de gran relevancia para la co-

mercialización del destino Castilla y León" por el perfil de los asistentes, ya que del total de visitantes el 73% son agentes de viajes y el 84% tienen procedencia italiana.

Durante la Feria, la Consejería mantuvo encuentros de trabajo con los mayores operadores del mercado especializados en aquellas referencias y productos "en los que Castilla y León dispone de variada y amplia oferta, como son el cultural y religioso".

## ► EDUCACIÓN

## Los estudiantes de Bachillerato y FP podrán conocer las cooperativas agrarias

EP. /VALLADOLID

La Consejería de Educación fomentará el conocimiento del cooperativismo agrario entre los estudiantes de Bachillerato y Formación Profesional de Castilla y León a través de un programa de visitas a diferentes sociedades cooperativas a lo largo de este curso para saber cómo se trabaja en ellas y cuáles son sus funciones.

Esta iniciativa es fruto de un convenio de colaboración suscrito entre la Dirección General de Innovación Educativa y Formación del Profesorado y la Unión Regional de Cooperativas Agrarias de Castilla y León (Urcacyl) que agrupa a 120 cooperativas agrarias de la Comunidad.

Según informaron desde la Consejería de Educación, con mo-

tivo del Año Internacional de las Cooperativas, en 2012, Urcacyl se planteó dar a conocer las cooperativas agrarias a los alumnos de 2º de Bachillerato de la Comunidad mediante una visita con contenido didáctico.

Ahora, tras la realización de una experiencia piloto, la Consejería de Educación y la Urcacyl firmaron un convenio de colaboración.

De esta forma, Urcacyl se compromete a elegir las cooperativas que podrán visitar los estudiantes y a presentar a la Administración educativa autonómica, a través de la Dirección General de Innovación Educativa y Formación del Profesorado, material pedagógico en el que se detalle cómo se realizará la visita o los temas a tratar con los alumnos en ella, entre otros asuntos.

Desde 1880

# MONTERRUBIO®

## CORREDURIA DE SEGUROS

Su mediador de seguros de toda la vida

f Síguenos en facebook

## ► CINE

# 'Ártico', de Gabriel Velázquez, gana en el festival de Toulouse

El largometraje del salmantino obtiene cuatro premios, entre ellos la 'Violeta de oro'

EUROPA PRESS / SALAMANCA

El largometraje 'Ártico', del director salmantino Gabriel Velázquez, obtuvo cuatro premios en la 19 edición del Festival de Cine Español de Toulouse (Francia), entre ellos la 'Violeta de Oro' a la Mejor Película.

Además del máximo galardón, el jurado, compuesto por seis personalidades de la cultura francesa, también otorgó al filme el Premio a la 'Mejor fotografía', por la "excelente" labor de David Azcano (director de fotografía de la serie 'Isabel'), y el 'Premio a la Mejor música', una "sugestiva" muestra de folk de la zona.

Por otro lado, el Jurado Joven le concedió el primer premio. Esto convierte a 'Ártico' en la "gran triunfadora" del certamen, según fuentes del Consistorio salmantino.

Esta película, que se estrenó el pasado mes de junio en el Teatro Liceo, es un homenaje al cine 'quinqui' de los 80, pero imbuido de una mirada actual "marcadamente" personal. Una "honda" meditación acerca de la descomposición de la familia, centrada en el entorno inmediato de unos jóvenes feriantes que viven en las afueras de la ciudad, tal como hiciera el Lute, precisamente originario del barrio de los Pizarrales de Salamanca.

Para su producción, Gabriel Velázquez contó con el apoyo del Ayuntamiento de Salamanca, de la



El director salmantino Gabriel Velázquez presentando su película 'Ártico'. / EP

Diputación Provincial, de la Junta de Castilla y León, de Caja España-Duero y de empresas locales.

Asimismo, la obra de Velázquez se alzó, en la pasada 'Berlinale', con la Mención Especial del Jurado Generation, donde se valoró su atrevimiento formal. La cinta recorrió festivales internacionales como los de San Sebastián, Valladolid, Guadalajara (México), Chicago o

Tesalónica, "convirtiéndose en una de las producciones españolas más internacionales del año".

**FUTUROS PROYECTOS** Gabriel Velázquez actualmente ultima su quinto largometraje, 'Análisis de sangre azul', donde, a través del descubrimiento de restos óseos en unas pistas de esquí, urde el retrato de un psiquiatra salmantino

(que interpreta el propio director) y de un aristócrata inglés que vivió en los Pirineos en 1930, lo cual servirá de punto de partida para radiografiar el espíritu y la idiosincrasia de la sociedad española de la época.

Asimismo, ha comenzado la producción de 'Folk', un proyecto audiovisual que se sumerge en la música folclórica ancestral charra.

## ► VALLADOLID

## El Paraninfo de la UVA acoge una jornada sobre la democracia en la Unión Europea

EP. / VALLADOLID

El Paraninfo de la Universidad de Valladolid (UVA) acogerá entre los días 15 y 17 de octubre una jornada de debate organizada por el Instituto de Estudios Europeos en la que se evaluará el estado actual de la Democracia en la Unión Europea.

En concreto y según informaron fuentes de la UVA, en estas jornadas se analizarán las novedades que trajeron las últimas elecciones al Parlamento Europeo así como el procedimiento de designación de presidente y de miembros de la Comisión.

Entre otros asuntos se analizará el hecho de que por primera vez los partidos políticos de mayor peso hayan acudido bajo unas mismas siglas y hayan propuesto a los ciudadanos de todos los Estados miembros un cabeza de lista lo que derivó en la elección de Jean-Claude Juncker como nuevo presidente de la Comisión.

Las jornadas se van a realizar dentro del marco de un convenio de colaboración de la Fundación General de la Universidad de Valladolid con la representación de la Comisión Europea en España, cuyo director, Francisco Fonseca, será también ponente de las jornadas. Asimismo estará presente en la primera sesión Iñigo Méndez de Vigo.

**ESPECIALISTAS** A lo largo de estos días, también acudirán expertos y "reconocidos especialistas" como el profesor de la UVA Jesús Quijano, el exmagistrado del Tribunal Constitucional Manuel Aragón Reyes, el expresidente del Consejo de Estado Francisco Rubio Llorente y el catedrático de Derecho Constitucional y exministro de Justicia Francisco Caamaño.

En la mesa preparada sobre la reforma de los partidos políticos J. José Solozábal dialogará con diputados del Parlamento Europeo, entre los que se encuentran Rosa Estarás Ferragut (PP), Iratxe García (PSOE), Francisco Sosa Wagner (UPyD) y Paloma López Bermejo (IU).

## ► ACTIVIDADES

## La Semana de la Democracia Local promueve la participación en Salamanca

EP. / SALAMANCA

El Ayuntamiento de Salamanca celebrará la Semana de la Democracia Local con varias actividades dirigidas a toda la familia y especial protagonismo de los niños y con la que pretende profundizar en el conocimiento de la democracia local y promover la idea de la participación democrática en el ese nivel.

Así, el Centro Municipal Integrado de Vistahermosa acogerá desde el miércoles, una exposición con los dibujos realizados por los niños de cuatro colegios de la ciudad bajo el lema 'Ser Alcalde por un día'. El horario de visita será de lunes a viernes de 10.00 a 14.00 horas y de 17.00 a 21.00 horas; y los sábados de 10.00 a 14.00 horas.

La programación llegará a la calle el 15 y 17 de octubre de 18.00 a 20.00 horas en la Plaza del Liceo con la celebración de una "divertida" jornada en la que se desarrollarán talleres, juegos y actuaciones.

Entre otras actividades, los visitantes tendrán opción de colgar en el 'Árbol de la Democracia' sus

mensajes y opiniones, o contar ante la cámara sus propuestas para mejorar la ciudad, informaron fuentes del Consistorio.

En la zona de talleres los participantes podrán demostrar sus habilidades plásticas confeccionando atractivas y originales manualidades con la democracia local como nexo de unión.



**RESTAURANTE GASTRONÓMICO**  
**La Cocina de Segovia**  
TABERNA

# Disfrute de nuestro Menú 18 en nuestra nueva terraza.



**La Cocina de Segovia**  
Restaurante Gastronómico



**LOS ARCOS**  
\*\*\*\*\*

Pº Ezequiel González, 26  
40002 Segovia  
**Tel.: 921 43 74 62**  
www.hotellosarcos.com  
www.lacocinadesegovia.es



Parking privado gratuito para clientes



## AL DETALLE

**Miles de personas se concentraron a favor de que Cataluña siga unida a España** ■ La plaza de Catalunya de Barcelona reunió a unas 38.000 personas —según la Guardia Urbana— que reivindicaron la unidad de España, en contra de la secesión catalana. El acto, convocado por Societat Civil Catalana, con el apoyo de los dirigentes del Partido Popular, Ciutadans y UPyD. La jornada fue un clamor contra el proceso soberanista que abandera Artur Mas, a quien los presentes pidieron en varias ocasiones la dimisión. El acto concluyó con los acordes del himno español.

## ► DÍA DE LA HISPANIDAD

# Primera Fiesta Nacional para el Rey Felipe

3.000 militares, 43 vehículos terrestres y 34 aeronaves protagonizaron la tradicional parada en el centro de Madrid

EUROPA PRESS / MADRID

Los Reyes Don Felipe y Doña Letizia, acompañados de sus hijas la Princesa Leonor y la Infanta Sofía, presidieron ayer el primer desfile militar de su reinado con motivo de la Fiesta Nacional del 12 de octubre, en el que participaron unos 3.000 militares y 34 aeronaves —ausentes los dos últimos años— y 43 vehículos terrestres.

Los monarcas llegaron a la plaza de Neptuno de Madrid, donde estuvo situada la tribuna presidencial, pasadas las once de la mañana, donde esperaban ya miles de ciudadanos que querían presenciar la parada, la cual discurre por el Paseo del Prado y el Paseo de Recoletos para finalizar en la plaza de Colón.

Tras escuchar el himno nacional, Don Felipe pasó revista a un batallón de la Guardia Real ataviado con su uniforme de capitán general, condición inherente al cargo de Rey, del Ejército del Aire con motivo del 75 aniversario de esta institución.

### PRESIDENTES AUTONÓMICOS

Tras su llegada, la Familia Real saludó a las distintas autoridades nacionales, autonómicas y locales que asistieron al desfile, entre ellas 16 de los 19 presidentes regionales. Sólo faltaron en esta ocasión el dirigente catalán, Artur Mas; el vasco, Íñigo Urkullu; y el asturiano, Javier Fernández.

También estuvieron presentes en este desfile los miembros del Gobierno al completo, salvo el ministro de Economía, Luis de Guindos —quien se encuentra en Washington asistiendo a la reunión del Fondo Monetario Internacional— y otras autoridades de las principales instituciones del Estado como los presidentes del Congreso y el Senado, del Tribunal Constitucional y del Tribunal Supremo.

En cuanto a los representantes políticos, en primera fila de la tribuna de autoridades se encontraba el nuevo secretario general del PSOE, Pedro Sánchez, así como los portavoces parlamentarios del PP, Alfonso Alonso, Antonio Hernando —PSOE— y de UPyD, Rosa Díez.



Varios momentos del desfile militar con motivo de la Fiesta Nacional de 12 de octubre. / EFE Y EUROPA PRESS

## LOS DETALLES

**Aviación.** Aunque estaba prevista a participación de 25 aeronaves de distintas patrullas extranjeras, concretamente de Suiza y Países Bajos, finalmente sólo surcaron los cielos de Madrid los siete aviones de la Frecce Tricolori de la Fuerza Aérea italiana, que pasó dejando los colores de su bandera nacional, además de la exhibición de 27 aeronaves españolas.

**Corona por los caídos.** Los actos militares comenzaron con el homenaje a la enseña nacional y a los que dieron su vida por España, con los Reyes y sus hijas ya en la tribuna presidencial, si bien Don Felipe fue el encargado de depositar la corona de laurel por los caídos.



**Banderas.** La primera agrupación a pie estuvo encabezada por un batallón de la Guardia Real, con el que desfilaron las banderas de los países miembros de la Iniciativa 5+5 —España, Argelia, Francia, Italia, Libia, Malta, Marruecos, Mauritania, Portugal y Túnez— que portaron representantes de los ejércitos de dichos países. No obstante, finalmente faltaron las enseñas de Libia y Argelia.

**Recepción posterior.** Una vez finalizado el desfile, los monarcas se dirigieron al Palacio Real para ofrecer la tradicional recepción a las más altas autoridades del Estado y representantes de la sociedad civil. En total, más de 1.500 invitados, entre los que se encontraban miembros del mundo de la cultura, deporte y organizaciones sociales.

HIPOTECA  
**cajaviva**

Las mayores  
**ventajas.**



EURIBOR\*  
**+ 1,85%**  
TAE: 2,418%

SIN COMISIONES

\* SIN COMISIÓN DE APERTURA

\* SIN COMISIÓN DE ESTUDIO

\* TIPO FIJO 1<sup>er</sup> AÑO: 2,75%

\*Consultar bases de la promoción en oficinas

**cajaviva**  
cajarural

www.cajaviva.es

▶ SALUD

# Teresa Romero está estable y hay "indicios de cierta esperanza" en su evolución

El comité para la gestión del ébola en España continúa investigando las posibles causas por las que se infectó la auxiliar de enfermería

EUROPA PRESS / MADRID

Teresa Romero, la auxiliar de enfermería contagiada por ébola, está estable y "hay ciertos indicios que pueden indicar cierta esperanza" en su evolución, informó Fernando Simón, director del centro de alertas y emergencias del Ministerio de Sanidad y miembro del comité especial para la gestión de la enfermedad en España.

En rueda de prensa en el Palacio de La Moncloa, donde tuvo lugar la reunión del comité, Simón explicó que "es una enfermedad muy grave y hasta que no salga de ella no se puede garantizar nada", aunque reconoció "algunos indicios" que permitirían albergar "cierta esperanza" en la evolución de la auxiliar de enfermería porque la carga viral se está reduciendo.

"La carga viral que tiene Teresa se está controlando y se está reduciendo, lo que es un punto importante para pensar que hay altas esperanzas de que la infección este en proceso de control, pero hay que tomarlo con cuidado. Obviamente una persona con ébola está siempre en estado crítico y, además, a medida que se propaga puede haber afectación en órganos y esto independientemente del control de la infección puede hacer que la progresión sea al contrario de lo que nos gustaría", declaró.

El portavoz recordó que la pa-



Fernando Simón, miembro del comité especial para la gestión del ébola. / EFE

"La carga viral que tiene la enferma se está reduciendo", aunque sigue la precaución

ciente ha pedido expresamente que no se de mucha información sobre su situación médica y que se respete la intimidad y confidencialidad, algo "con lo que estamos muy de

acuerdo los médicos", subrayó.

Del mismo modo, indicó que se están investigando las posibles causas de la infección de Teresa Romero y resaltó que todas las personas que estuvieron en contacto con el misionero Manuel García Viejo y con la propia enfermera están "en monitorización activa", mientras que las 15 personas consideradas "contactos de alto riesgo" están ingresadas en el Hospital Carlos III de Madrid y permanecen en cuarentena hospitalaria para garantizar que si alguno de ellos desarrollara síntomas de la enfermedad se pueda evitar el contagio.

## Morenés descarta el contagio de los militares que repatriaron a García Viejo

El ministro de Defensa, Pedro Morenés, descartó el contagio de ébola de los militares que participaron en las labores de repatriación a España del misionero Manuel García Viejo una vez superado el periodo de cuarentena.

"Afortunadamente, hoy se cumplen 21 días, que es cuando se rompe la cadena de con-

tagio. Y podemos decir que la hemos pasado de una manera satisfactoria", aseguró el titular de la cartera de Defensa, en declaraciones a TVE, recogidas por Europa Press, antes de participar en los actos del día de la Fiesta Nacional.

Sobre si los militares siguen algún tipo de protocolo de actuación diferente frente a los ca-

sos de ébola, Morenés confirmó que "siguen el mismo protocolo que se establece para todo el mundo". "Hemos estado durante todo este tiempo haciendo dos revisiones diarias", concretó, para después agregar que "los protocolos son los mismos y los profesionales son igual de buenos en Defensa que en el ámbito de la sanidad civil".

PANORAMA

CATALUÑA

## Rajoy reitera su disposición a hablar con Artur Mas si es para llegar a un acuerdo

EUROPA PRESS / MADRID

El jefe del Ejecutivo, Mariano Rajoy, reiteró su disposición a dialogar con el presidente de la Generalitat, Artur Mas, siempre que esa conversación sea para llegar a algún punto en común, no para que el President le exija al Gobierno cosas que no puede hacer, como autorizar la consulta independentista del 9 de noviembre.

Rajoy reconoció que no habla con Mas desde "julio" y manifestó sus dudas respecto de quién manda realmente en la Generalitat, si CiU o ERC. Preguntado sobre si con la crisis del

ébola se había olvidado de Cataluña, el presidente del Gobierno respondió de manera tajante que él no se olvida de nada, pero que cada cosa tiene su ritmo y él intenta que "todo siga su ritmo".

Por su parte, la presidenta de Andalucía, Susana Díaz, comentó que, si bien Rajoy está actuando correctamente desde el punto de vista legal ante el proceso soberanista, le instó a abrir un diálogo con la Generalitat. Díaz no escondió su preocupación ante la posibilidad de que Mas convoque elecciones plebiscitarias como salida a la prohibición de la consulta.



Rajoy durante el desfile militar por el 12 de octubre. / EUROPA PRESS

INTERNACIONAL

## Recta final para que España entre en el Consejo de Seguridad de Naciones Unidas

España echará el resto esta semana en Naciones Unidas en busca de los últimos votos a su candidatura para formar parte del Consejo de Seguridad los próximos dos años, una de las máximas aspiraciones internacionales que puede tener un país. El ministro de Asuntos Exteriores, García-Margallo, viajó a Nueva York en un esfuerzo final por recabar apoyos frente a dos rivales difíciles, Turquía y Nueva Zelanda, ante quienes se enfrentará España en una votación que celebrará la Asamblea General de la ONU el 16 de octubre.

SUCESOS

## Nueve personas fallecen en las carreteras durante el fin de semana

Un total de nueve personas falleció en los ocho accidentes que se contabilizaron este fin de semana en las carreteras españolas, según informó la Dirección General de Tráfico. Dos de los fallecidos fueron motoristas y otro de ellos un ciclista. En el balance provisional de accidentes se contabilizó también un herido que tuvo que ser hospitalizado. Los accidentes se repartieron

COOPERACIÓN

## España anuncia 36 millones para la reconstrucción de Gaza

El secretario de Estado de Cooperación Internacional, Jesús García, anunció una contribución española de 36 millones de euros para Palestina, de los que la mitad serán para reconstruir Gaza.



**ZUMBA® en Segovia**  
**CLASES**

ZUMBA - adultos desde los 13 años  
 ZUMBA KIDS y ZUMBA KIDS jr de 7 a 12 años y de 3 a 6 años  
 ZUMBA TONING - con sticks  
 ZUMBA GOLD - cualquier condición física

Carmen Martín  
 Ana Blanca Estébanez  
 Natalia Martín  
 Pilar Gimaré

HORARIOS E INFORMACIÓN TLF 630760852  
 www.zumbaensegovia.com http://zumbasegovia.blogspot.com.es



## BOLIVIA

**Morales tiene que desmentir su muerte tras la difusión de un bulo por un 'hacker'** ■ El presidente de Bolivia, Evo Morales, tuvo que desmentir las informaciones sobre su propia muerte y el aplazamiento de las elecciones generales de ayer. La información fue difundida por un 'hacker' a través de la cuenta en Twitter de la televisión pública Bolivia TV. "Estamos aquí, vivos. No ha pasado ningún accidente. Lamento que algunos que no tienen mucho dinero hasta me accidentan. Faltaría que me maten para ganar las elecciones", declaró el sábado Morales desde Villa Tunari, a unos 600 kilómetros de La Paz.

## ► O. PRÓXIMO

# EE.UU. anuncia una ayuda de 167 millones de euros para los palestinos

Kerry insta a los países presentes en la conferencia a unirse para acabar con las guerras

EUROPA PRESS. / EL CAIRO

El secretario de Estado norteamericano, John Kerry, anunció ayer la entrega de una ayuda adicional de 212 millones de dólares (167 millones de euros) para la población palestina durante su participación en la conferencia para la reconstrucción de Gaza que se celebró en la ciudad egipcia de El Cairo.

"El pueblo de Gaza necesita toda nuestra ayuda desesperadamente. No mañana ni la próxima semana; la necesita ahora", afirmó Kerry durante su intervención en el acto.

El jefe de la diplomacia estadounidense aprovechó la ocasión para lanzar un nuevo llamamiento al compromiso para lograr un acuerdo de paz definitivo entre palestinos, israelíes y todos sus vecinos.

"De esta conferencia no sólo debe salir dinero, sino también un compromiso renovado de todos los países para trabajar por la paz que satisfaga las aspiraciones de todos, de los israelíes, de los palestinos y todas las gentes de esta región", añadió. "Y os prometo el compromiso absoluto del presidente Barack Obama, el mío propio y el de Estados Unidos para intentar conseguirlo", afirmó Kerry.

"Todo lo demás serían pequeños parches, no una solución a largo plazo (...) Todo lo demás sería convertirse en rehenes de la impaciencia y así es como hemos llegado a este 'status quo' inaceptable e inestable para nadie", argumentó.

La última iniciativa de paz, patrocinada por Estados Unidos, fra-



El secretario de Estado norteamericano, John Kerry, durante su intervención. / EFE

casó finalmente en abril debido a la oposición de Israel al acuerdo de unidad nacional alcanzado por los palestinos y que incluyó al grupo islamista Hamás. Los palestinos también rechazaron la continua ampliación de los asentamientos judíos en Cisjordania.

**INICIATIVA DE PAZ** El anfitrión de la cumbre, el presidente egipcio Abdel fatá al Sisi, principal valedor del alto el fuego actualmente en vigor en Gaza, defendió un acuerdo de paz basado en la conocida como Iniciativa de Paz Árabe de 2002, apoyada a su vez en la propuesta de "paz por los territorios" ocupados en 1967 y sobre todo una "solución muy justa" para todos los refugiados palestinos.

"Tenemos que convertir este momento en un auténtico punto de partida para lograr una paz que dé estabilidad y florecimiento y satisfaga el sueño de una coexistencia y esta es la propuesta de la Iniciativa de Paz Árabe", afirmó Al Sisi.

El presidente palestino, Mahmud Abbas, defendió también la Iniciativa Árabe como un gran punto de partida con una visión integral del conflicto. "La comunidad internacional debería asumir su responsabilidad e impedir las brutales agresiones, destrucción, desplazamiento y sufrimiento del pueblo palestino y apoyar nuestra exigencia de que Israel ponga fin a la ocupación de nuestra tierra haciendo realidad la solución de los dos estados y la Iniciativa Árabe", destacó.

## ► EE.UU.

Miles de personas se manifiestan en Ferguson en contra de la violencia policial

EUROPA PRESS / FERGUSON

Miles de personas se manifestaron durante este fin de semana en el barrio de Saint Louis, en Ferguson, junto a la madre del Michael Brown, el joven negro que murió tiroteado por un policía y que generó una ola de protestas por la violencia de las fuerzas de seguridad.

Lesley McSpadden, madre de Michael Brown, recorrió las calles del suburbio de Ferguson junto a cientos de manifestantes. La muerte de otro joven negro en circunstancias similares a las de Brown provocó un aluvión de críticas y dos días de protestas que se bautizaron como "el fin de semana de la resistencia".

La manifestación comenzó en el improvisado monumento erigido por Brown con peluches en la calle en la que fue disparado. Los asistentes corearon cánticos en contra de la violencia policial, en una marcha en la que no se vieron oficiales de policía.

A primera hora del día, miles de manifestantes marcharon a través de las calles de Ferguson y se concentraron en la plaza Keiner. Entre los organizadores se encontraba Hand Up United, un grupo que surgió a raíz de la muerte de Brown.

Con motivo del fin de semana de resistencia, las organizaciones defensoras de los derechos civiles y los organizadores invitaron a asistir a las vigilias y manifestaciones que tendrán lugar de viernes a lunes en Saint Louis a la población de todo el país.

Uno de los fundadores de Hands Up United, Tory Russell, instó a continuar presionando a la Policía para cambiar la forma en la que tratan a los jóvenes negros. "Esto no va a parar hasta que haya un cambio", aseguró.



Manifestantes en Ferguson. / EFE

## ► LIBIA

# Ban Ki Moon llega a Trípoli para mediar entre las partes en el difícil conflicto del país

EP. / TRÍPOLI

El secretario general de la ONU, Ban Ki Moon, llegó este fin de semana a Trípoli para dialogar con los grupos que se disputan actualmente todo el control de Libia. Es la visita de mayor nivel por parte de un extranjero en los últimos tres meses.

La ONU anunció en su cuenta de Twitter que Ban "instará a las partes en Libia a seguir adelante con un diálogo político pa-

ra restaurar lo antes posible la estabilidad del país". Los países fronterizos y las potencias occidentales temen que la lucha se perpetúe.

**REUNIONES** El secretario general de las Naciones Unidas reveló que se reunirá con un vicepresidente y varios diputados del Parlamento electo, que tuvo que trasladarse a Tobruk. También recibirá a varios de los miembros

del Gobierno no reconocido de Misrata.

El clima de guerra civil provocó que hubiese dos gobiernos y dos parlamentos. Un grupo armado de la ciudad de Misrata consiguió tomar la ciudad de Trípoli y obligó al Gobierno reconocido internacionalmente a trasladarse a Tobruk, en el este del país.

Hace dos semanas que Naciones Unidas inició una serie

de conversaciones para intentar acercar posturas y así acabar con el conflicto libio de una vez por todas. Sin embargo, este fallido intento de diálogo no contó con miembros de las distintas milicias libias.

En esta segunda ocasión se espera que la presencia del secretario general de la ONU pueda servir para que haya un acercamiento entre el Gobierno libio y los distintos grupos rebeldes.

## ► EPIDEMIA

# Un trabajador sanitario de Dallas, nuevo positivo por ébola en EE.UU.

Se trataría de una persona que atendió a un ciudadano liberiano infectado por el virus

EUROPA PRESS / NUEVA YORK

Un trabajador sanitario de Dallas dio positivo por ébola de acuerdo con los resultados de las pruebas iniciales efectuadas, según hizo saber el hospital Presbiteriano de Texas en un comunicado recogido por la cadena estadounidense CNN.

El afectado, cuya identidad no fue dada a conocer, proporcionó atención médica al liberiano Thomas Eric Duncan, de 42 años, que se convirtió en el primer caso de ébola registrado dentro de Estados Unidos y falleció precisamente en ese mismo hospital el pasado miércoles.

De acuerdo con el protocolo, el afectado se someterá a una segunda prueba de confirmación que será realizada por el Centro de Control y Prevención de Enfermedades, el CDC, en Atlanta (Georgia).

Las autoridades de Dallas realizaron un llamamiento inmediato a la calma a través del comisario del Departamento Estatal de Servicios de Salud, el doctor David Lakey, quien declaró que "se tenía conocimiento de que un segundo caso de ébola podía ser una realidad y se han realizado preparativos para esta posibilidad".

"Estamos ampliando nuestro equipo de trabajo en Dallas y trabajando con extrema diligencia para impedir una expansión del virus", añadió el doctor Lakey

**POSIBLES CASOS** Las autoridades sanitarias del Estado de Nueva Jersey (Estados Unidos) pusieron en cuarentena a un equipo de la cadena NBC que había trabajado con un cámara que contrajo el ébola en Liberia. No obstante,



El hospital Presbiteriano de Texas, donde se encuentra el sanitario infectado por ébola./ AGENCIAS

aclararon que todavía no se detectaron síntomas entre los miembros del grupo.

El cámara, Ashoka Mukpo, estaría recibiendo un tratamiento para combatir la enfermedad en el hospital Nebraska Medical Center de Omaha. El centro comunicó que había experimentado leves mejorías y que estaba estable.

El equipo de técnicos y reporteros que viajaba con él acordó con las autoridades sanitarias que fueran aislados en cuanto llegaran a Estados Unidos, pero lo dejaron pasar, según reveló la portavoz del Departamento de Sanidad del Estado de Nueva Jersey, Donna Leusner.

Leusner aseguró que los miembros del grupo permanecerán aislados hasta el próximo 22 de octubre, dado que el período de incubación de este virus es de un máximo de 21 días. "El equipo de la NBC no muestra síntomas, así que no hay razón por la que preocuparse de una posible exposición" por parte de la ciudadanía.

## ► HONG KONG

## El gobierno advierte a los manifestantes de que abandonen todas las protestas

EP. / MADRID

El gobernador de Hong Kong, Leung Chun-ying, advirtió ayer a los manifestantes que llevan semanas acampados frente a la sede del Gobierno de la antigua colonia británica de que tienen "cero oportunidades" de conseguir que sus demandas, entre las que se encuentra su propia dimisión, se hagan realidad.

El mandatario realizó estas declaraciones durante una entrevista en televisión, en la que denominó el movimiento Occupy Central como "un movimiento de masas que se ha descontrolado" y aseguró que la ola de protestas que tuvieron lugar durante las últimas

semanas "no pueden ser consideradas una revolución".

Leung repitió en dos ocasiones que está tranquilo y seguro de que las protestas "no durarán mucho tiempo". En este sentido, aseguró que su Gobierno intentará convencer a los manifestantes para que abandonen la carretera en la que acamparon, por lo que la Policía empleará la fuerza mínima si finalmente es necesario.

"Tenemos una responsabilidad de hacer cumplir la ley pero este incidente es muy especial", reconoció el gobernador. "Esto es por lo que el Gobierno, las fuerzas de seguridad incluidas, han estado manejando este incidente con la

máxima tolerancia", aseguró, según recogió el diario 'South China Morning Post'.

Respecto a la posibilidad de mantener un diálogo con los manifestantes, Leung se mostró tajante y aseguró de que hay "cero oportunidades" de que sus demandas se hicieran realidad. Las principales cuestiones que plantean los activistas son un aumento de la democracia y que los candidatos al Gobierno no tengan que pasar un filtro previo de Pekín.

Además, Leung reiteró que no dimitirá. "Creo que mi dimisión no resolverá el problema". "Están demandando que el Congreso Nacional del Pueblo de China retire

su decisión y nominación civil, algo que es imposible", afirmó.

El mandatario también hizo referencia al uso de gas lacrimógeno por las fuerzas de seguridad para dispersar las protestas el pasado 28 de septiembre, una decisión que fue muy criticada. Leung aseguró que formó parte de la decisión que puso fin a su uso.

"Podría haber habido bajas y una estampida si no se hubiese empleado gas lacrimógeno para dispersar a la multitud", explicó. Leung consideró que la población hongkonesa tiene que tener "confianza en el juicio de la Policía y en que no ha habido motivación política".

## ► ÁFRICA

## Los milicianos de Al Shabaab retienen a cinco comerciantes kenianos

EP. / MOMBASA

Cinco comerciantes kenianos fueron secuestrados por supuestos milicianos de la secta islamista Al Shabaab cuando transportaban la planta qad en el norte del país, según informó una fuente local, en el último de una ola de incidentes perpetrados por los rebeldes somalíes.

Al Shabaab lanzó una serie de ataques contra la costa keniana en los últimos meses, que los islamistas justificaron como una venganza contra el Gobierno keniano por enviar tropas a Somalia para combatirlos.

En el último de estos ataques, dos conductores y tres ayudantes sufrieron una emboscada cuando trasladaban qad en Lamu. "Creemos que los captores han huido a Somalia con los cinco hombres. Tenemos pistas fiables y esperamos encontrarlos y liberar a los cautivos", afirmaron las autoridades.

El secuestro habría tenido lugar en la noche del viernes en una carretera de Lamu que conecta Garissa con Somalia.

## ► ASIA

## China asegura que su economía no sufrirá un "aterrizaje forzoso"

EP. / PEKÍN

El primer ministro chino, Li Ke-qiang, aseguró que la economía del país no sufrirá un "aterrizaje forzoso", ante los temores de desaceleración de la segunda economía mundial, según informó la agencia oficial china Xinhua.

"La economía de China no sufrirá un 'aterrizaje forzoso' como temen algunos, sino que aportará un impacto positivo a la economía mundial", aseguró Li durante su discurso en la ciudad alemana de Hamburgo.

El crecimiento económico de China en el tercer trimestre del año es probable que sea el más débil en los últimos cinco años, según un estudio realizado por Reuters, que lo cifra en un 7,3% respecto al año anterior.

Sin embargo, Li afirmó que lo importante es la capacidad de resistencia de la economía china, más que la velocidad del crecimiento. "El desarrollo económico no es un 'sprint' sino una carrera de larga distancia sin fin", subrayó.

"Necesitas cierta cantidad de velocidad, pero es incluso más importante la resistencia y el aguante", aseguró.



## AL DETALLE

### Fundación Caja Madrid espera contar desde hoy con informes antes de reclamar por las tarjetas 'B'

■ La Fundación Caja Madrid espera contar a partir de hoy mismo con los informes de sus tres asesores para dilucidar si puede reclamar los gastos cargados a las tarjetas 'B' de la antigua caja de ahorros. Una vez que los reciba, la decisión de reclamar o no por las tarjetas 'black' será "casi inmediata", habida cuenta de que los máximos responsables de la Fundación mantienen contacto con representantes de sus tres asesores.

## BREVES

### LABORAL

#### Los bancos han reducido sus plantillas en 6.753 puestos de trabajo en el primer semestre, según UGT

■ Los bancos españoles han reducido sus plantillas en 6.753 puestos de trabajo en el primer semestre del año, siendo Santander y Sabadell las entidades que han hecho un mayor recorte, según la 'Encuesta del sector financiero', elaborada por FeS UGT. El sector financiero lleva años reestructurando sus plantillas y su red comercial y, aunque ya han ejecutado profundos ajustes, la eliminación de puestos de trabajo sigue activa.

### EMPRESAS

#### Gas Natural lanza una OPA para adquirir la eléctrica chilena CGE por 2.600 millones de euros

■ La española Gas Natural alcanzó un acuerdo con el grupo chileno Compañía General de Electricidad S.A (CGE) para adquirir todos los negocios de la firma mediante una Oferta Pública de Acciones, en una operación valorada en 3.300 millones de dólares (algo más de 2.600 millones de euros). CGE informó sobre las medidas alcanzadas con la compañía española para adquirir el 54,19% de las acciones de la sociedad, pertenecientes a sus accionistas mayoritarios: los Grupos Familia Marín, el Grupo Almería y el Grupo Familia Pérez Cruz.

### ENERGÍA

#### El PSOE pide una tarifa social asequible para gas, butano y luz y no poder cortar el suministro sin autorización

■ El PSOE defenderá mañana en el Pleno del Congreso la creación de una tarifa social asequible para el gas, el butano, el propano y la electricidad, así como prohibir a las comercializadoras que corten el suministro sin permiso de la Administración, todo con el objetivo de luchar contra la pobreza energética. En una proposición no de ley, se define la pobreza energética como aquella situación en que los consumidores destinan más del 10% de su renta familiar anual al suministro energético, incluyendo climatización invernal, iluminación, consumo de los aparatos de conservación y cocinado de alimentos, y calentamiento del agua sanitaria e higiénica.

## ENCUESTA

# Tres de cada cuatro inversores sitúan el final de la crisis dentro de tres años

El índice de confianza muestra una expectativas que no se contemplaban desde 2007

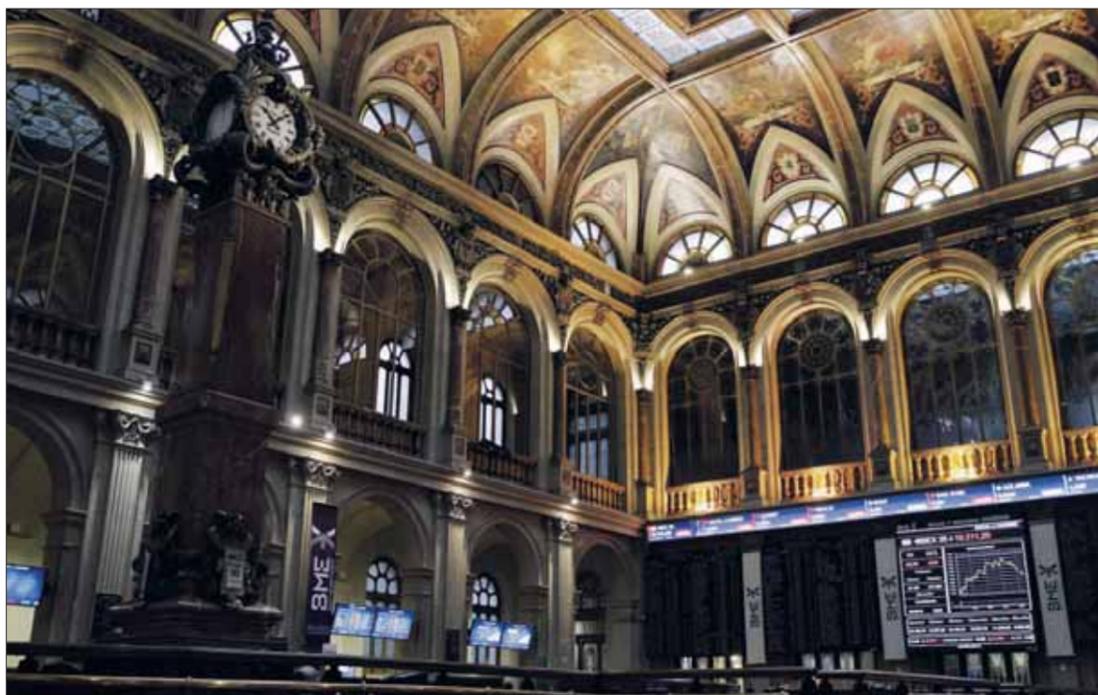
### EUROPA PRESS / MADRID

Tres de cada cuatro inversores sitúan el final de la crisis dentro de tres años, según una encuesta elaborada por JP Morgan Stanley Asset Management, en la que se pone de manifiesto que la confianza de los inversores españoles acumula valores positivos por cuarto trimestre consecutivo.

La encuesta detalla que el índice de confianza entre julio y septiembre se sitúa en 1,08 puntos, un valor similar al del trimestre anterior, cuando llegó a 1,14. El dato registrado el trimestre pasado mostraba unas expectativas en el inversor español no vistas desde 2007, con lo que se confirma la tendencia positiva iniciada a finales del año pasado.

La mejora de la economía hace pensar al 29,6% de los encuestados que el mercado registre ascensos en los próximos meses y la mitad de la muestra espera que se mantengan en los niveles actuales. Mientras, el 20,4% de los inversores cree que es probable o muy probable que los mercados bursátiles bajen en los próximos meses y lleguen a su mínimo desde que se realiza la encuesta.

Los inversores españoles que entienden la crisis económica como un factor a tener en cuenta a la hora de llevar a cabo sus operaciones se encuentran en el mínimo histórico, 25,9%, lo que supone 5 puntos menos que el trimestre anterior.



Panel informativo de la Bolsa de Madrid, que muestra la evolución del principal indicador de la bolsa española. / EFE

Con ello, prácticamente se iguala el 25,4% de encuestados que se fijan en los tipos de interés y el Euríbor cuando toman sus decisiones, con un avance de cinco puntos respecto al trimestre previo.

### CAEN LAS CUENTAS DE AHORRO

La preocupación por la evolución de las rentabilidades se refleja en las respuestas sobre las intenciones de los inversores en los próximos

seis meses. Los depósitos y cuentas de ahorro se mantienen como el producto favorito, pero caen hasta el 60,2%, casi 6 puntos menos que entre abril y junio y su nivel más bajo desde 2009.

Los productos que más se benefician de esta bajada de los depósitos son los fondos de inversión y los planes o fondos de pensiones. En cuanto a los fondos, continúan sumando el favor de los

inversores, con una subida de 1,3 puntos hasta el 4%, el mayor registro desde 2010.

Estos datos parecen indicar que se abre paso un cambio gradual en el comportamiento de los inversores, dispuestos a diversificar los instrumentos que eligen y reducir su presencia en productos menos activos y que ofrecen reducidos tipos de interés, en busca de mayor rentabilidad.

## ENERGÍA

# La CNMC amplía a octubre su análisis por las subidas de los precios de la luz

### EUROPA PRESS / MADRID

La Comisión Nacional de los Mercados y la Competencia (CNMC) ha ampliado a los primeros días de octubre el análisis iniciado por sus técnicos para determinar las circunstancias que rodean los incrementos de precios de la electricidad a finales de agosto y en septiembre.

En caso de que esta labor, en la que trabajan de forma activa los técnicos de la Dirección de Energía del regulador, tenga como resultado el hallazgo de indicios suficientes, podría producirse la apertura de un expediente informativo.

Hasta ahora, las indagaciones del organismo presidido por José María Marín Quemada se circunscribían a la evolución de precios en agosto y septiembre, meses en los que la menor disposición de recursos eólicos e hidráulicos favoreció la entrada de centrales más caras en el mercado y la formación de un precio marginal más elevado.

Tras un arranque de año con precios mayoristas excepcionalmente bajos, de una media de 25,8 euros por megavatio hora en el primer trimestre y de 39,9 euros en el segundo, los precios comenzaron a subir en verano y se

situaron en una media de 49,9 euros en agosto y de 58,9 euros en septiembre.

**TENDENCIA ASCENDENTE** Lejos de atenuarse, la tendencia se ha acentuado en los primeros días de octubre. El precio del pasado viernes superó por primera vez desde diciembre del año pasado los 70 euros y se situó en 71,06 euros, la referencia diaria más alta del año.

En concreto, este precio es el mayor desde los 71,64 euros del 22 de diciembre de 2013. El 18 de diciembre, un día antes de la subasta Cesur invalidada por el Gobierno, la cota había alcanzado los 91,8 eu-

ros, mientras que el 8 de diciembre llegaron a alcanzarse los 93 euros.

Pese a las subidas apreciadas no solo en el mercado diario, sino en la media del tercer trimestre, el secretario de Estado de Energía, Alberto Nadal, indicó la pasada semana en el Congreso que, según la previsión de los mercados a futuro, el coste de la electricidad cerrará este año un 4,9% por debajo del ejercicio 2013.

Por su parte, el Ministerio de Industria, Energía y Turismo ha precisado que la factura eléctrica ha bajado un 6,9% para un consumidor doméstico medio en los nueve primeros meses del año.



**Katherine Pancol vuelve con una trilogía dedicada a las mujeres: "Heroínas de la vida real"** ■ La autora del fenómeno literario 'Los ojos amarillos de los cocodrilos', la francesa Katherine Pancol, regresa al panorama literario con la trilogía 'Muchachas', que dedica a las mujeres por ser "las heroínas de la vida real" e incluye un relato sobre la violencia de género. Con el fin de "devolver a España el éxito" cosechado con su anterior trilogía animal, la autora decidió bautizar la nueva con el título castellano 'Muchachas', que tuvo muy buena acogida en Francia, y cuya segunda parte salió a la venta el pasado martes en las librerías españolas.

► INICIATIVA

## El Ministerio de Agricultura celebra la 'Semana de la fruta y verdura'

Esta celebración va directamente enfocada a fomentar los valores de la dieta mediterránea

EUROPA PRESS / MADRID

El Ministerio de Agricultura, Alimentación y Medio Ambiente celebra, del 13 al 18 de octubre, la 'Semana de la fruta y verdura en la Dieta Mediterránea' con el objetivo de divulgar las características y propiedades de estos alimentos que componen la dieta mediterránea, así como para dar a conocer los beneficios de este modelo de alimentación entre la población.

Para ello, se organizarán diversas acciones promocionales e informativas dirigidas a la distribución, restauración y consumidores, que se desarrollarán en el marco de la Feria Frut Attraction, en la Plaza Mayor y en hipermercados y otros locales de hostelería, según señala el ministerio en una nota.

El director general de Industria Alimentaria, Fernando Burgaz, presentará la Semana hoy, en un acto al que asistirán profesionales de la restauración, representantes del sector, distribuidores y escuelas de hostelería.

En el acto participará el director ejecutivo de la Fundación Dieta Mediterránea, Domingo Valiente, que hablará sobre los beneficios de este modelo de alimentación y promocionará su consumo y a continuación, el director de Marketing4food de la empresa Externaliza, Eduardo Martínez, mostrará las claves para comercializar estos productos. El encuentro concluirá con una exposición acerca de la variedad de productos que componen la Dieta Mediterránea y formas de cocinarlos, de la mano del chef Juanjo López.

Además, se realizarán degustaciones de diversas frutas y verduras en varios hipermercados y supermercados de Madrid, Oviedo, Tenerife, Badajoz y Lugo, durante los días 16, 17 y 18 de octubre y se entregarán folletos informativos a los consumidores. Los restaurantes adheridos a la campaña ofre-



Vista panorámica de la pasada edición de la Feria Frut Attraction. / AGENCIAS

cerán a los comensales información y material promocional de la Semana.

Para el jueves, 16 de octubre, se ha organizado una visita a la feria dirigida a gerentes de compras de hipermercados, grandes superficies, mercados y asociaciones de consumidores a los que se informará sobre diferentes técnicas de comercialización de las frutas y las hortalizas. Al finalizar, se les ofrecerá una cata guiada de

productos que forman parte de la Dieta Mediterránea.

El sábado 18 de octubre se realizará una degustación de platos cocinados con productos de la Dieta Mediterránea en la Plaza Mayor de Madrid, donde también se podrá participar en actividades lúdicas relacionadas con la Dieta Mediterránea destinadas a jóvenes y adultos. Se prevé una afluencia de más de 1.000 personas.

En 2013, el consumo nacional medio de frutas frescas fue de 102,9 kilos por persona, mientras que el de hortalizas frescas fue de 64,39 kilos por persona.

En cuanto a la exportación, y según el Ministerio de Economía, durante el presente año 2014 la exportación española de frutas y hortalizas creció un 11% en valor con relación a 2012, lo que suponen 11,8 millones de toneladas y un total de 10.682 millones de euros.

► IGLESIA

## El Sínodo de la Familia presenta la síntesis de las intervenciones sobre la familia

EUROPA PRESS / ROMA

El Sínodo de Obispos, que reúne en el Vaticano a 191 obispos de los cinco continentes, 13 matrimonios, y decenas de laicos en su mayor parte mujeres para tratar los desafíos de la familia en el contexto de la nueva evangelización, presentará hoy la síntesis de las 265 intervenciones escuchadas durante la primera semana denominada la 'relatio post disceptationem'.

El secretario general del Sínodo, cardenal Lorenzo Baldisseri, explicó en una entrevista en el diario del Vaticano 'L'Osservatore Romano' que los tiempos del Sínodo fueron respetados minuciosamente, escuchando a todos los que pidieron intervenir, y que el Papa le felicitó por su precisión: "Usted es un reloj suizo", expresó el Papa a Baldisseri.

El Sínodo trabaja ahora dividido en diez círculos menores, grupos de 20 personas aproximadamente, divididos por lenguas, que eligieron unos responsables. El portavoz de la Santa Sede, padre Federico Lombardi, explicó que por la dinámica del sínodo son más importantes estos círculos menores que el debate general porque "las personas se pueden expresar más en un diálogo interactivo".

Baldisseri señaló que de este resumen que será presentado hoy "se llegará al documento final de esta asamblea, la Relatio synodi, que será votada el sábado 18 de octubre y entregada al Papa". Aunque sólo los 191 obispos tienen derecho al voto, la participación de decenas de laicos y 13 matrimonios, uno de ellos mixto de religión entre un musulmán y una cristiana, supuso un enriquecimiento de experiencias que nunca antes se había puesto en práctica en este tipo de reuniones de discusión en el Vaticano.



**EXPOSICIÓN SIMULTÁNEA DE FOTOGRAFÍA**  
Del 20 al 31 de Octubre 2014

## Tu COMERCIO en el RECUERDO

PLAN INTEGRAL DE APOYO A LA COMPETITIVIDAD DEL COMERCIO MINORISTA 2014

**SEDE OFICIAL**  
Cámara de Comercio - C/ San Francisco, 32  
Lunes a Viernes de 10:00 h. a 14:00 h. y de 16:00 a 20:00 h.

**SALA ABIERTA**  
Selección de comercios del centro  
Horario comercial - Punto naranja

PATROCINAN: 

ORGANIZA: 

DIRIGIDO A: 

REALIZADO POR: 



## ► LITERATURA

El Planeta selecciona 10 novelas finalistas de entre las 453 recibidas

EP. / MADRID

El jurado del Premio Planeta seleccionó las 10 novelas finalistas para su LXIII edición de entre las 453 presentadas este año al concurso literario.

Según recordó la editorial Planeta en un comunicado, la concesión del premio tendrá lugar el 15 de octubre en el transcurso de una cena en el Palau de Congressos de Cataluña.

Las cinco obras presentadas bajo pseudónimo son: 'Se llamaba Sébastien', de Coral Teide; 'Donde brotan las violetas', de Daniel de Jorge; 'Los crímenes del cromosoma XY', de Eduardo Nevado; 'El 44 de la calle Armonía', de C. D. Casino, y 'Un hombre indeciso (Doce meses en la vida de Horacio)', de Lares.

El resto de obras se presentaron bajo el nombre de sus autores: 'Comiendo sonrisas a solas', de Tadea Lizarbe Horcada; 'La vida no regalada de Lorenzo Almendro', de Luis Cabrera Sánchez; 'El viaje', de Miguel Siso-Fernández; 'La ciudad de las tormentas', de Jesús Miguel Martínez, y 'Alas retráctiles', de Alfonso Pereyra.

El jurado está formado por Alberto Blecuá, Fernando Delgado, Juan Eslava Galán, Pere Gimferrer, Carmen Posadas, Rosa Regàs y Emili Rosales, secretario con voto.

## Atxaga, Estornés y Roque, premios literarios Euskadi 2014

EP. / BILBAO

Bernardo Atxaga, Idoia Estornés e Iñigo Roque son los galardonados en los premios literarios Euskadi 2014 que entrega el Gobierno vasco según dio a conocer el consejero de Cultura, Joxean Muñoz, en Bilbao.

Atxaga resultó ganador en la modalidad de literatura en euskera por su obra "Nebadako egunak". Por su parte, Idoia Estornés ganó en el apartado de literatura en castellano por su novela autobiográfica "Cómo pudo pasarnos esto".

Por último, Iñigo Roque recibió el galardón en el apartado de traducción literaria en euskera por la traducción del libro del autor portugués Antonio Lobo Antunes "A orden natural das coisas".

Todos los galardonados recibirán un premio de 18.000 euros y Atxaga y Estornés una cantidad adicional de 4.000 euros si la obra premiada es publicada.

# Cela Conde: "Ojalá hubiera heredado el talento de mi padre"

El hijo del escritor comparece de forma pública tras resolverse la batalla por la herencia

EUROPA PRESS / PALMA

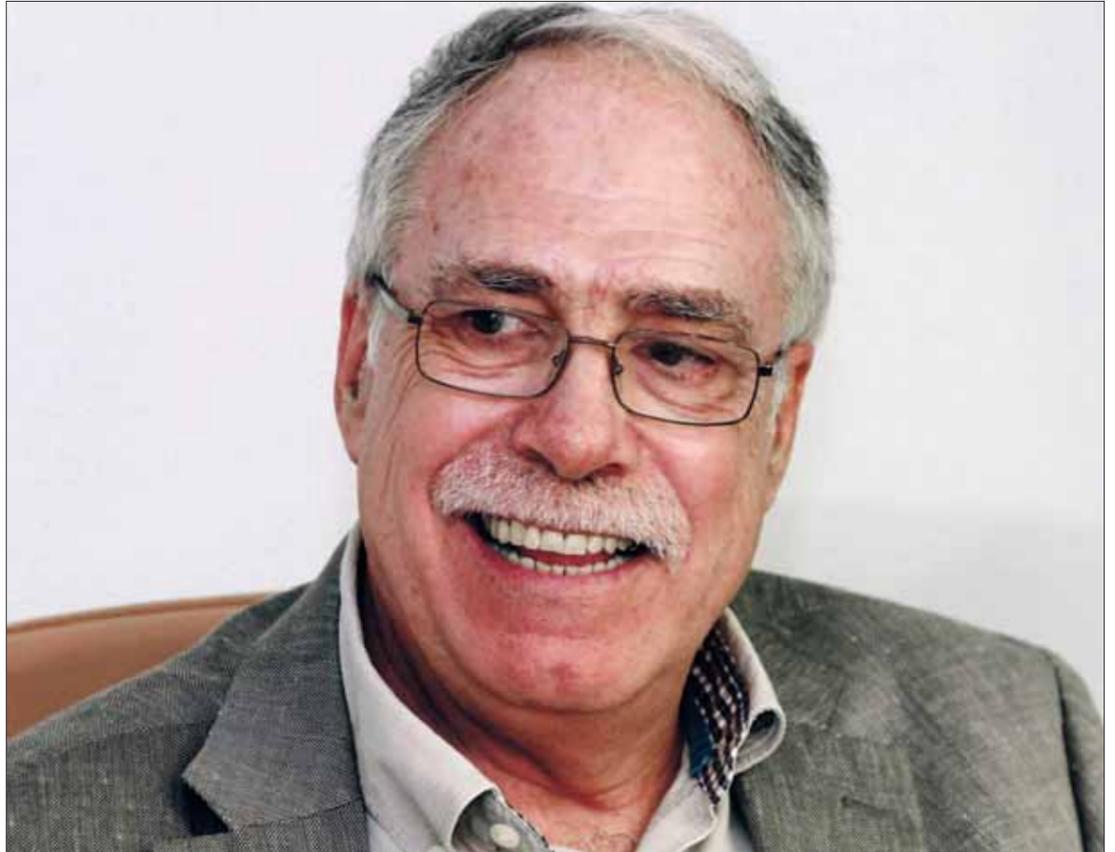
"Ojalá hubiera heredado de mi padre su talento literario en lugar de una determinada cantidad de dinero, pero me temo que no podré conseguirlo jamás". Con estas palabras se expresó Camilo José Cela Conde, único hijo del escritor y Premio Nobel de Literatura Camilo José Cela, durante una multitudinaria comparecencia ante los medios después de que el Tribunal Supremo confirmase su derecho a percibir dos terceras partes de la herencia de su progenitor tras doce años de batalla judicial.

Cela Conde manifestó no poder estar "más satisfecho con el resultado de un larguísimo pleito". Una causa durante la cual, aseguró, no pensó en ningún momento "tirar la toalla, porque yo no tiro la toalla ni para que la laven".

Uno de los deseos que expresó el escritor y catedrático durante una de sus escasas intervenciones públicas es que "ojalá mi madre viviese para ver este momento", tras el cual aseveró que no tiene intención de iniciar "ningún tipo de guerra" contra la segunda esposa de su padre, Marina Castaño, cuyo recurso por la herencia de Cela fue rechazado por el Supremo. "La batalla final ya se ha celebrado", espetó.

Acerca de un hipotético acuerdo con Castaño en relación a la sentencia del Alto Tribunal, el historiador y profesor en la Universitat de les Illes Balears (UIB) ironizó: "Soy mala persona, ignorante, cruel y huelo mal. No veo el porqué se me atribuye esa buena voluntad". "Por activa y por pasiva hemos intentado llegar a ese pacto durante estos doce años, pero me da la impresión de que el arroz se ha pasado".

Durante una comparecencia que en su mayor parte estuvo cargada de tintes personales, Cela Conde fue preguntado por la influencia que Castaño pudo tener en su padre, respecto a lo cual manifestó que "creo que es evidente que si se casaron la hubo, pero cuál fue esa influencia es algo que se me



Cela Conde ofreció una rueda de prensa tras conocerse la resolución del tribunal sobre la herencia de su padre. / EFE

escapa. No participé de su vida conyugal y no tuve un contacto demasiado estrecho con ellos. Hay muchos tipos de influencias y muchos tipos de parejas".

"Cuando se casaron, él ya era anciano y los ancianos tienen una voluntad más manipulable. Con eso no quiero decir que le pasara a él", llegó a subrayar el escritor, estableciendo una comparación histórica al preguntarse "cuál fue la verdadera voluntad de Cristóbal Colón: ¿descubrir un nuevo continente o las capitulaciones de Santa Fe?".

**DISTANCIAMIENTO** Sobre este distanciamiento, Cela Conde recordó que su padre se fue de Mallorca tras casarse por segunda vez y "la lejanía se fue convirtiendo en una barrera", a pesar de que aseguró

que nunca llegó a sentirse alejado de él. "No tengo ningún resquemor ni tengo nada que reprocharle", y así se lo transmitió, dijo, a su madre, Rosario Conde, quien "suspiró cuando lo supo".

Asimismo, apuntó que no pierde "la esperanza" de que queden ligadas tanto la Fundación Camilo José Cela, con sede en Iria Flavia (A Coruña) y la Fundación Charo y Camilo José Cela, constituida en Palma por él con el objetivo de conservar el legado de su padre. "Es algo que me gustaría retomar, apuntalarlas para que ambas puedan beneficiarse y destacar el importante papel que Mallorca tuvo para mi padre así como el que tuvo su presencia para la cultura del archipiélago", recalzó.

En relación a Marina Castaño e interpelado sobre si el hecho de que se haya casado de nuevo pudiera influir en la ejecución de la sentencia, el escritor fue tajante: "¿Se ha vuelto a casar? Sé muy poco de ella, no me interesa en absoluto su vida personal?".

Por su parte, Miquel Capellá dijo que la sentencia del Supremo reconoce los derechos de herencia de Cela Conde, pero también la recuperación de bienes donados en vida por el Nobel, de modo que el conjunto de lo que prevé percibir por todo ello alcanza los siete millones de euros. En cualquier caso, afirmó que ésta es una fase en la que se debe comprobar el grado de solvencia de Castaño, la Fundación Camilo José Cela y las empresas Palabras y Papeles SL y Letra y Tinta SL.

## Un total de 16 poetas participarán en un ciclo sobre "poesía de la conciencia crítica"

EP. / SANTANDER

En total de 16 poetas participarán en un ciclo sobre "poesía de la conciencia crítica" que se celebrará en Santander entre el 10 de octubre y el 10 de enero, organizado por la asociación La Vorágine Crítica.

El ciclo, denominado 'Surada Poética', propone siete citas distintas a cargo cinco autores asentados en Cantabria y otros 11 de varios puntos de España, así como al premio nacional de poesía joven de la India, Subhro Bandopadhyay.

El programa incluye, además, encuentros con estudiantes de secundaria, mujeres, jam sessions poéticas y música, según informó en rueda de prensa el coordinador del proyecto, Paco Gómez Nadal. El objetivo es "repensar la posición de la poesía en un mapa cultural sin puntos cardinales rígidos".

Las jornadas arrancaron el viernes, día 10, con Uberto Stabile (Andalucía) y con una jornada dedicada a la Poesía de la Fronte-

ra Norte Mexicana el sábado 11 de octubre. Ambos actos tuvieron lugar en el espacio la Vorágine de la calle Cisneros.

**OTRAS VOCES** También, participan las voces de Bandopadhyay, David Castillo y Ferrán Aisa (Cataluña), Ibon Zubiela e Idoia Carramiñana (País Vasco), Antonio Rigo y Biel Vila (Baleares), Miguel Martínez López e Inma Luna (Madrid) o Antonio Orihuela (Andalucía), y las cercanas de Vicente Gutiérrez,

Raquel Serdio, Pablo Escribano Ibáñez, Macías Berenguer Ivars o Mariano Calvo Haya.

El ciclo también va a llevar la poesía crítica a la Biblioteca Municipal de Santander, donde se realizarán encuentros con estudiantes de secundaria del Instituto Villajunco; al Centro Cultural Quima; al Café Ópera, donde se realizarán las jam poéticas, o al Café de las Artes, donde se celebrará la "descarga final" el 10 de enero.

## ► CINE

# Antonio Banderas: "Lo más de ciencia ficción es mi propia vida"

El actor malagueño acudió al Festival Internacional de Sitges donde se proyectó su nueva película 'Autómata', que produce y protagoniza bajo la dirección de Gabe Ibáñez

• El certamen de Cataluña otorgó el Gran Premio Honorífico al intérprete, que se siente identificado con el género fantástico y aplaudió el buen año que en el que se encuentra la ficción nacional.

EUROPA PRESS / BARCELONA

El actor Antonio Banderas aseguró esta semana, antes de la proyección de la última película que produce y protagoniza, 'Autómata', dirigida por Gabe Ibáñez, en el marco del Festival de Sitges que "en realidad, lo más de ciencia ficción que he hecho, es mi propia vida".

Tras recibir el Gran Premio Honorífico del Festival Internacional de Cine Fantástico de Cataluña, se identificó con el género fantástico con películas como 'La piel que habito' y 'Entrevista con el vampiro', pero se dio cuenta de que lo realmente su vida tenía de ficción era que un niño de Málaga se fuera y viviera las aventuras que él ha vivido: "Un día me voy a tener que pellizcar y despertaré de un sueño absurdo en lo que se ha convertido mi vida, y bello también" afirmó.

Banderas aplaudió el hecho de que este año esté siendo muy bueno para el cine español, por lo que consideró reconfortante este galardón ya que, a su juicio, es bueno para la dosis de vanidad al mismo tiempo que un estímulo.

Esto tronca, dijo, con el proyecto que actualmente realiza en Santander, donde está rodando una película sobre Marcelino Sanz de Sautuola, descubridor de las cuevas de Altamira: "Descubrió algo importante para la historia de nuestro país y creó controversia entre religión y ciencia", subrayó.



Antonio Banderas posó, con su simpatía característica, para los medios de comunicación en el Festival de Sitges. /EP.

Asimismo, habló también de lo injusto que fue el país con sus propios creadores, por lo que el premio viene a reconfortarle.

**SUDOR Y LÁGRIMAS** Según sus palabras, 'Autómata', costó al equipo sangre, sudor y lágrimas, un proyecto que dice haber aceptado al ver en los ojos de su director el mismo brillo que él tenía cuando, ilusionado, pensaba que podía ser actor: "Quería pertenecer a ese club de gente que contaba historias a otra gente".

Al final de su intervención, Banderas dedicó unas palabras

a la gente en el mundo del cine que trabaja mucho y es invisible, y explicó la historia de una 'nanny' que llegó a su casa para cuidar de su hija y que acabó siendo su secretaria: "Descubrí que era una persona inteligente, trabajadora e increíblemente honesta".

"Le di una participación de la compañía que yo tengo en cine y ha sido uno de los artífices, de las que más ha trabajado para que la película se llegara a hacer", dijo en relación a la productora ejecutiva de la película, Yolanda Jiménez Polonio, a la que citó como ejemplo de el esfuerzo de su sector.

"Es una de esas personas que representan a todos aquellos que hacen cine que son tan invisibles como absolutamente imprescindibles", destacó.

Por su parte, Ibáñez explicó que sus primeros pasos cinematográficos los dio en el Festival de Sitges, y agradeció a su director, Ángel Sala, la celebración del certamen.

Además, aseguró que el origen de 'Autómata' se generó en el festival a base de ver películas cuando él asistía como público, con el visionado de propuestas como 'El planeta de los simios' y 'Blade runner'.

## ► GALARDÓN

## Javier Cenicacelaya e Iñigo Saloña, ganadores del premio Internacional de Arquitectura

EP. / MADRID

Los arquitectos españoles Javier Cenicacelaya e Iñigo Saloña fueron galardonados el jueves con el premio Internacional de Arquitectura Rafael Manzano, dotado con un premio de 50.000 euros y con el que se recompensa la conservación del patrimonio español.

Cenicacelaya y Saloña recibirán este premio el próximo jueves 23 de octubre en la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando, en Madrid, por la realización de destacados proyec-

tos, entre los que destacan la restauración del Palacio de la Diputación de Bizkaia y obras de nueva planta, como la escuela de la Sagrada Familia en Derio, el centro rural de La Rigada y uno de los edificios de la histórica calle Lacken de Bruselas.

**LABOR PROFESIONAL** El premio Rafael Manzano nació con el objetivo de reconocer la labor de los arquitectos que defienden y preservan la arquitectura clásica y con ella el patrimonio arquitectónico español. Cualquier

arquitecto, de cualquier nacionalidad, que presente obras que sean respetuosas con el paisaje y el urbanismo de las ciudades españolas, puede optar a este galardón, el de mayor dotación de toda España.

Este premio se otorga cada año gracias a uno de los mecenas más relevantes de Estados Unidos, Richards H. Driehaus, elegido por la revista 'Barron's' como uno de los 25 financieros más influyentes de siglo XX y quien, impresionado por la obra del arquitecto español Rafael

Manzano, decidió apoyar la preservación del patrimonio artístico español con la creación de este premio anual.

Antes de la entrega del premio, se presentará la maqueta del Museo del Prado de Villanueva, que representa el diseño original del edificio, nunca realizado, también donada a la Academia por la Richard H. Driehaus Foundation.

Con esta donación se inaugurarán las Salas de Arquitectura Juan de Villanueva del Museo de la Real Academia.

## ► MUESTRA

## El Museo ABC dedica una exposición al retratista Francisco Sancha

EP. / MADRID

El Museo ABC de Madrid acoge hasta el 25 de enero de 2015 la exposición 'Francisco Sancha. El alma de la calle', en la que muestra su faceta como uno de los grandes retratistas y cronistas de la gran ciudad del siglo XX.

El Madrid costumbrista, el París burgués y el Londres cosmopolita de principios del siglo XX se reflejan en esta muestra, compuesta por más de un centenar de dibujos de su colección, en la que se ensalza la figura de uno de los artistas clave para entender la evolución del dibujo español.

En estos dibujos se observa una ruptura con el academicismo del dibujo español de la época y en ellos se observa su evolución artística a través de un recorrido cronológico.

Destacan los inicios del autor en Madrid, sus primeras obras para la revista Blanco y Negro en la que empieza a publicar en los últimos años del siglo XIX, su trabajo para las revistas francesas 'Le Rire' o 'L'Assiette au Beurre' y se presentan las estampas de su mejor trabajo, el 'Libro de las horas amargas' que realizó durante el periodo en que se trasladó a Londres.

## ► PUBLICACIÓN

## Un libro de 1.000 páginas recopila todas las letras de Bob Dylan

EP. / MADRID

"El más grande y más caro libro que jamás hemos publicado", dijo el presidente de la editorial Simon & Schuster, Jonathan Karp, sobre 'The Lyrics: Since 1962', el libro que recopila en casi mil páginas todas las letras de las canciones que el compositor Bob Dylan grabó durante su dilatada trayectoria, incluyendo discos y conciertos piratas.

Este libro, que llegará a las tiendas en noviembre, pesará alrededor de 6 kilogramos, según adelanta The New York Times, y costará unos 200 dólares (155 euros). Habrá incluso una edición limitada firmada por el propio Dylan que costará 5.000 dólares (casi 4.000 euros) por ejemplar.

Los editores presentan las canciones ordenadas cronológicamente, e incluso incluyen las versiones alternativas de algunas de ellas que Dylan fue desarrollando en sus actuaciones en vivo.

Además, aparecen también las portadas de todos los álbumes.



# Los difíciles **renacimientos**

DAVID ISABEL Y GEMA MARTÍN DOMINARON EN LA DÉCIMA EDICIÓN DE LA MEDIA MARATÓN DE CANTALEJO

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

Si todos los inicios son difíciles, todos los 'recomienzos' son mucho más complicados, e implican bastante más energía que antes, cuando la ilusión de la novedad allanaba muchos caminos. En el deporte segoviano existen no pocos ejemplos acerca de este tema, como pueden ser en el apartado de equipos el Segovia Futsal, en el de nuevas competiciones el Unami de baloncesto femenino, y ayer, en el apartado de pruebas de atletismo, la décima edición de la Media Maratón Ciudad de Cantalejo.

Después de nueve ediciones, el Ayuntamiento briquero, organizador de la carrera, optó por darse un descanso, y en 2013 no hubo media maratón. Pero en 2014 el Consistorio volvió a apostar por devolver la prueba a la ciudad, y a ello se puso, pese a que los problemas no tardaron en llegar, sobre todo en el apartado administrativo, porque a tres semanas de la celebración de la carrera, no habían llegado todos los permisos.

Pero la apuesta siguió adelante, aunque resultaba evidente que había que reconquistar a los atletas populares, la base de cualquier prueba, y que con tan poco tiempo iba a ser difícil convocarlos. Y el primer paso se dio el domingo, con la celebración de la décima Media Maratón Ciudad de Cantalejo, que puso en la línea de salida a un centenar de corredores, más otros 60 que disputaron las categorías de menores. Un buen número para un renacimiento.

**Un centenar de atletas tomaron parte en una exigente carrera que estuvo presidida por el fuerte viento racheado**

El recorrido de la carrera fue el mismo que en años anteriores, pero con una dificultad añadida, como fue la del viento racheado que, si bien en la ida hasta Sebúlcor y Aldeonsancho era bastante asumible, en la vuelta hasta Cantalejo le hacía la vida imposible a los atletas, que no veían la forma de llegar de nuevo hasta las calles de la ciudad briquera.

La carrera se puso ideal para atletas que suelen estar en segunda línea en las medias maratones, que tuvieron la oportunidad de situarse en cabeza de la prueba des-



Momento de la salida de la Media Maratón Ciudad de Cantalejo, con los atletas afrontando los primeros metros por las calles de la ciudad briquera. / EL ADELANTADO

de el primer metro. Así, cuatro corredores se colocaron como líderes, marcando 36 minutos en el paso por los 10 kilómetros. El local David Zamarro, David Isabel, Jesús Ramón García y Ricardo Sanz pusieron metros de por medio con respecto al resto de atletas, que encontraron su mejor ritmo para poder llegar en buenas condiciones a la meta.

**EN LOS METROS FINALES** Los cuatro iniciaron la segunda vuelta, sabedores de que el ritmo impuesto en la primera decena de kiló-

metros iba a ser difícil de mantener en el segundo tramo de la Media. David Isabel y Jesús Ramón García cogieron unos metros de ventaja, porque Ricardo Sanz y David Zamarro pagaron el esfuerzo, y a poco del final el triunfo estaba en las piernas de Isabel y García.

En la subida final a la meta, el atleta de Espirido, que compite con el Atlético Cuéllar, logró distanciarse de su rival del Vino de Toro, logrando entrar en la meta con un puñado de segundos de ventaja. Por detrás, Ricardo Sanz

se metía tercero, con Zamarro en la cuarta plaza.

En categoría femenina, la prueba tuvo más de desafío individual que de competencia directa entre atletas. La salmantina Gema Martín realizó una carrera impresionante, logrando no solo un registro de 1:24:00, con un promedio inferior a los cuatro minutos el kilómetro, sino también incluirse entre los diez primeros clasificados en el orden de llegada, con una gran séptima plaza.

La briquera Marta Vírveda logró la segunda posición, com-

tiendo también en solitario. No lo hizo Eva María Mera, tercera femina en entrar en la meta, porque estuvo en todo momento acompañada por sus hermanos, llegando a los últimos metros rodeada de sus familiares más pequeños. No fueron los únicos que cogieron de la mano a sus hijos para entrar en la meta. Porque al final las carreras populares tienen un componente familiar que es el que las hace verdaderamente especiales. Y en Cantalejo, afortunadamente, se ha vuelto a recuperar ese aura especial.

# PARA LA CRUZ ROJA CARRERA SOLIDARIA

La organización de la décima edición de la Media Maratón Ciudad de Cantalejo decidió que los beneficios que pudiera obtener la carrera se destinara a la Cruz Roja, para favorecer el trabajo solidario que realiza la entidad, con diversos proyectos abiertos tanto en el apartado nacional como

internacional. Así, en la zona de meta se situaron diversos stands de la organización solidaria, en los que se informaba de sus actividades y se vendía diverso merchandising. Aunque el tiempo no acompañó demasiado, los briqueros no fallaron a su cita solidaria, y también deportiva.



Los más jóvenes también tuvieron la oportunidad de correr por Cantalejo. / EL ADELANTADO



Los primeros, en el paso por meta. / JAVIER MARTÍN



Gemma Martín, llegando en primer lugar. / JAVIER MARTÍN



Los menores, en pleno esfuerzo. / JAVIER MARTÍN



Un atleta, llegando a meta rodeado de niños. / JAVIER MARTÍN

## CLASIFICACIONES

### ORDEN DE LLEGADA

1 DAVID ISABEL LLORENTE	1:19:19	50 JUAN IGNACIO MERA MERINO	1:42:02
2 JESUS RAMÓN GARCIA GARCIA	1:19:24	51 CARLA GONZALEZ DE DIEGO	1:42:10
3 RICARDO SANZ BERZAL	1:19:42	52 LUIS ALFONSO MARTIN LOPEZ	1:42:10
4 DAVID ZAMARRO BERNAL	1:19:51	53 CARLOS MANSO HERRANZ	1:42:13
5 ELIAS MOLINERO TIJERO	1:20:35	54 JOSE ANTONIO HERNAEZ RODRIGO	1:42:38
6 DAVID OLMEDILLA MAESO	1:23:33	55 JOSE ANTONIO DE PEDRO GOZALO	1:42:57
7 GEMA MARTIN BORGAS	1:24:00	56 RUBEN CEREZO MARTIN	1:42:57
8 FERNANDO MATARRANZ ALVAREZ	1:24:27	57 DANIEL CASADO BARRANCO	1:42:58
9 RODRIGO ZANETTI ARRANZ	1:24:59	58 JOSE MANUEL GOMEZ SANZ	1:43:10
10 DARIO COLLADO CABALLERO	1:25:01	59 ENRIQUE SANZ BENAVENTE	1:43:21
11 ALVARO GALINDO ZAMARRO	1:25:17	60 RAFA RODRIGUEZ RIVERO	1:43:26
12 JULIO RODRIGUEZ MORENO	1:25:33	61 ANGEL ARRANZ CENTENO	1:44:09
13 OSCAR SANZ DOMINGO	1:25:33	62 JAIME BERMEJO CARBONELL	1:44:39
14 FELIX DOMINGUEZ MARTIN	1:25:47	63 JAVIER DE MIGUEL LLORENTE	1:44:40
15 DAVID GONZALEZ CERRO	1:26:01	64 JOSE LUIS SACRISTAN GUIJAR	1:44:49
16 PEDRO PEREZ GARCIA	1:26:12	65 JOSE MIGUEL BUJEDA PORRIÑO	1:45:13
17 YERAY BERNAL DE LA VARGA	1:26:43	66 JOSE ANTONIO LLORENTE PALOMO	1:45:48
18 ALFONSO ISABEL LLORENTE	1:26:51	67 JUAN PEDRO GIL MARTIN	1:46:30
19 SERGIO RUEDA ESTADES	1:27:35	68 ALBERTO GONZALEZ ROMAN	1:46:48
20 JAVIER AZUARA MARTIN	1:27:40	69 JOSE MIGUEL SANZ MUÑOZ	1:46:48
21 CARLOS ROJO GOMEZ	1:27:44	70 JOSE ANTONIO VEGA MARTINEZ	1:47:51
22 ALEJANDRO FERNANDEZ HURTADO	1:28:01	71 JOSE DE MIGUEL SACRISTAN	1:48:28
23 JOSE ANTONIO DIEZ LORENZO	1:28:09	72 PABLO ROJO FRESNEDA	1:49:11
24 JOSE ÁNGEL BRAVO SAN BRUNO	1:28:13	73 DANIEL HORCAJO DIESTRO	1:49:11
25 RUBEN ZAMARRO MARTIN	1:29:02	74 GERARDO ALVARO GIL	1:49:18
26 FCO JOSÉ GONZALEZ CABRERA	1:29:43	75 JUSTINO PASTOR DE SANTOS	1:49:49
27 MARIANO GONZALEZ FERREIRO	1:30:11	76 CARLOS MARTIN SANZ	1:49:49
28 LUIS ALFONSO SALAMANCA	1:30:27	77 HECTOR ALLAS SERRANO	1:50:25
29 SANTI CANO RODRIGUEZ	1:30:50	78 JESUS SAN JOSE DE CASTRO	1:51:44
30 FERMIN SASTRE MARTIN	1:32:13	79 MIGUEL TAPIA YAÑEZ	1:52:16
31 EDUARDO ARRANZ AZUARA	1:34:59	80 JORGE FEITO PEREZ	1:52:30
32 MARTA VIRSEDA VIRSEDA	1:35:05	81 ALICIA DE SANTOS GILARRANZ	1:52:39
33 VICENTE PASCUAL CALVO	1:36:03	82 OSCAR GARCIA CALVO	1:52:39
34 JORGE POZA DE FRUTOS	1:36:08	83 JOSE ANTONIO CALVO DE LA CRUZ	1:52:40
35 MARIO SALCEDO GONZALEZ	1:36:20	84 JUAN ANTONIO GOMEZ CERCAS	1:52:41
36 JUAN IGNACIO PEREZ-VILLAMIL	1:36:44	85 GREGORIO SAN GERMÁN CONTRERAS	1:52:41
37 OSCAR SANZ GARCIA	1:37:19	86 JORGE OZALLA CALZADA	1:52:47
38 EDUARDO NAVARES DE LUCAS	1:37:30	87 FLORENTINO DESCALZO S. FRUTOS	1:53:50
39 ROBERTO BALLESTEROS ARAGON	1:37:54	88 JOSE MANUEL PASCUAL POLO	1:55:37
40 AVELINO BLANCO GRANJO	1:38:42	89 ANGEL DE PABLO MIGUEL	1:58:29
41 RICARDO GOMEZ BALLESTEROS	1:38:45	90 JOSE ANTONIO VILCHES LOPEZ	2:00:38
42 RICHARD ARMESTO ARANGO	1:38:49	91 ABEL DE FRUTOS SANCHEZ	2:01:48
43 FERNANDO DE LUCAS GONZALEZ	1:39:20	92 PABLO LASALLE ARIAS	2:01:48
44 ALEJANDRO VAQUERIZO SANCHO	1:39:27	93 BORJA NOTARIO CARRASCAL	2:06:01
45 LUIS MIGUEL GOMEZ NUÑEZ	1:40:57	94 BERNARDO LLORENTE BLANCO	2:06:55
46 JOSE MARÍA PASCUAL DE PINTOS	1:41:31	95 JULIAN GOMEZ BARATO	2:07:55
47 MIGUEL ÁNGEL GONZALEZ ALONSO	1:41:47	96 NURIA SAN FRUTOS ONRUBIA	2:08:03
48 EVA MARÍA MERA MERINO	1:41:57	97 JAVIER MATARRANZ ALVAREZ	2:10:10
49 OSCAR MERA MERINO	1:42:00	98 ROCIO MUNICIO SAN FRUTOS	2:12:14

PATROCINADOR DE  
LAS CLASIFICACIONES  
DE LA X EDICIÓN  
MEDIA MARATÓN DE  
CANTALEJO



TAEKWONDO ADULTO E INFANTIL  
KICK BOXING  
FITNESS  
CARDIOVASCULAR  
MUSCULACIÓN  
AEROBIC Y STEP  
GIMNASIA DE MANTENIMIENTO  
BAILES DE SALÓN  
BODY PUM  
CICLO INDOOR Y SPINING  
SAUNAS  
SOLARIUM

Telf. 921 52 08 46. C/Carreteros, 11-13 • CANTALEJO (Segovia) • [www.jansugym.es](http://www.jansugym.es) • [info@jansugym.es](mailto:info@jansugym.es)

ATLETISMO

POPULAR



El ganador de la prueba, el segoviano Pedro Luis Gómez Moreno, en la meta de la Plaza Mayor acompañado por dos niños. / KAMARERO

# Un trail en plena Segovia

CERCA DE 150 ATLETAS PARTICIPARON EN LA PRIMERA EDICIÓN DEL MONUMENTRAIL, CUYOS VENCEDORES FUERON PEDRO LUIS GÓMEZ E IRENE MONTES PEÑA

D.L.P. / SEGOVIA

Finalmente la lluvia respetó al estreno por todo lo alto del Monumentrail BMW Ciudad de Segovia, que vivió su primera edición con éxito de inscripciones, ya que se dieron cita cerca de 150 atletas que quisieron probar una carrera inédita en la ciudad, en la que se mezclaron características del trail con otras propias de las pruebas pedestres, junto con algún tramo urbano. Una cita que, además, tuvo un carácter solidario, ya que se recaudó dinero para la onegé 'Lucha con Leo'.

Todo ello para completar 17 kilómetros y 650 metros de desnivel positivo, en un entorno magnífico, del que los participantes —la mayoría de ellos segovianos, pero también muchos llegados de Madrid— disfrutaron de

un circuito que no les acabó resultando tan duro como pudiera parecer en un principio.

En cuanto a los tres mejores clasificados, en categoría masculina el ganador fue Pedro Luis Gómez Moreno, seguido por Israel Tapias, mientras que el tercer lugar lo ocupó Álvaro Díaz.

En féminas, el pódium lo formaron Irene Montes Peña, que acabó primera; Eleanor Sedgwick en segundo lugar e Isabel Marqués en tercera posición.

De este modo, la empresa organizadora del Monumentrail, Intenxity Sport, quiere agradecer el apoyo de los patrocinadores, del Instituto Municipal de Deportes y de los cerca de 40 voluntarios que han colaborado en el buen desarrollo de la carrera.



Un corredor del Monumentrail, en uno de los tramos urbanos. / KAMARERO

FÚTBOL SALA

El Unami no obtuvo recompensa en Leganés

3	2
LEGANÉS	UNAMI
Marta	Elena González
Marina	Estela
Laura	Adela
Celia	Cris
Aída	Marina
Andrea	Martita
María Trigo	Patri
Esther	Laura USA
Sara	Lucía Casado
María del Carmen	Sofi
Patricia	
Sheila	

ÁRBITROS	
Guzón Tórridos y Núñez Galván, de Madrid.	
Amonestaron a Esther por parte del Leganés; y a Patri por el Unami.	

GOLES	
0-1 (minuto 3), Patri;	
0-2 (minuto 7), Marina;	
1-2 (minuto 15), Marina;	
2-2 (minuto 21), Esther;	
3-2 (minuto 34), Sheila.	

D.L.P. / SEGOVIA

El Unami cayó derrotado por un solo gol de diferencia (3-2) en su visita a la cancha del CD Leganés FS, en el partido correspondiente a la segunda jornada de Liga.

Fue un encuentro muy disputado, intenso y con alternativas, en el que las segovianas se pusieron con una ventaja de 0-2 gracias a los tantos marcados por Patri y Marina en la primera parte.

Pero antes del descanso, las madrileñas aprovecharon una pérdida de balón de Sofi para montar un contragolpe de tres contra dos, que fue culminado por Marina desde el segundo palo, anotando así el 1-2.

**SEGUNDA PARTE** Tras el descanso no bajó el nivel de intensidad del choque, si bien el poco fondo de banquillo del Unami les empezó a pasar factura en forma de cansancio acumulado.

De esta forma, el Leganés logró igualar el marcador por medio de una falta cercana al área en la que, tras un lanzamiento al segundo palo, el balón le cayó a los pies de Cris, que no pudo despejar la pelota. La jugada terminó con el tanto de Esther (2-2).

Las azules acumularon cinco faltas en contra, y tras un doble penalti cometido por Marina al golpear el balón con la mano, llegó el 3-2 definitivo.

Las segovianas no tiraron la toalla, y crearon varias ocasiones para empatar, como las dos de las que dispuso Patri. Pero ni siquiera arriesgando con portera-jugadora el Unami consiguió marcar para, por lo menos, haberse llevado un punto de Leganés.

▶ OTROS RESULTADOS

Mora	4	7	Alovera
Simancas	4	3	Humanes
Chiloeches	8	4	Humanes
Alcorcón B	3	1	A. Madrid B
V. Ferrol	5	4	Leis Pont.

**IV CARRERA-MARCHA POPULAR "EL BUSTAR" CARBONERO EL MAYOR 2014**

Pertenece al X CIRCUITO DE CARRERAS PEDESTRES Provincia de Segovia 2014

**26 DE OCTUBRE 11:00 HORAS PLAZA DE ESPAÑA CARBONERO EL MAYOR (SEGOVIA) 10 Kms.**

TAMBIÉN HABRÁ CARRERAS PARA MENORES EN CIRCUITO URBANO Y CON OTRAS DISTANCIAS.

MÁS INFO.: deportes@carboneroelmayor.net - Tifs.: 666853834 ENRIQUE - 699549466 JOSÉ

www.atletismocarbonero.k25.net  
www.carboneroelmayor.net  
www.atletismocarbonero.km5.net

ORGANIZAN: C.D. ATLETISMO CARBONERO AYUNTAMIENTO DE CARBONERO EL MAYOR

**CARRERA SOLIDARIA**

SE RECAUDARÁN 1,5 € POR PARTICIPANTE PARA ASPACE (Asociación de Parálisis Cerebral y Discapacidades Afines)

Colabora: **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
El diario de los segovianos

DOMINGO 19 DE OCTUBRE 2014 | SEGOVIA

**CARRERA POPULAR SOLIDARIA CAJA RURAL**  
www.fundacioncajaruraldesegovia.es

A favor de Banco de Alimentos de Segovia

**DISTANCIA:**

- CARRERA: 10 KM
- MARCHA POPULAR: 7 KM.

Más INFORMACIÓN e INSCRIPCIONES: [www.youevent.org](http://www.youevent.org)

Deportes DeCarrerilla | RunnersWorld y Oficinas de Caja Rural de Segovia.

INSCRIPCIONES (Donativo a Banco de Alimentos)\*  
Carrera Adultos: 10 € | Marcha Popular: 8 € | Niños: 3 €  
\*INCLUYE bolsa del corredor, camiseta técnica, bebida y almuerzo popular "del segador" a cargo de la Asociación de Cocineros de Segovia.

Organiza: **caja viva** | Colabora: **cajaruralsegovia**

FÚTBOL

REGIONAL DE AFICIONADOS



Quino, del Unami, caído sobre el césped de La Albuera entre dos rivales del CD Sotillo. / KAMARERO

## El Unami doblegó al **primer** clasificado

LOS SEGOVIANOS VENCIERON AL CD SOTILLO, AUNQUE PERDONARON OCASIONES PARA HABER PODIDO AUMENTAR LA GOLEADA

3	2
UNAMI	SOTILLO
Emilio, Álex, Fran, Chechu, Jelux, Mariano, Quino, Terleira, Seta (Pachi, m.62), Koby (Morales, m.69) y Lastrí (Maroto, m.79).	Gastón, Frute, Ángel, Iván R. (Chile, m.73), Perí, Sergio (Carlos, m.46), Jony, Iván Muñoz, Dani R., Pedro (Gonza, m.60) y Dani García.
<b>ÁRBITRO</b> Roberto Campos, asistido en las bandas por Luis Javier Alberca y Juan Manuel Pedrón.	
<b>GOLES</b> 1-0 (m.26), Lastrí; 2-0 (m.39), Álex; 2-1 (m.44), Pedro; 3-1 (m.75), Fran; 3-2 (m.80), Ángel.	



El segoviano Álex celebra su gol, que supuso el 2-0. / KAMARERO

D.L.P. / SEGOVIA

El Unami sumó su segunda victoria de la temporada, tras ganar por 3-2 al hasta entonces líder del grupo, el Club Deportivo Sotillo, en un encuentro el que los locales perdonaron varias ocasiones de gol que habrían hecho más cómodo el triunfo.

Los azules se adelantaron en el marcador en el minuto 26, después de que Lastrí recogiera un pase largo a la espalda de la defensa abulense.

El segundo tanto local llegó trece minutos después del primero, obra de Álex, tras un lanzamiento de falta al borde del área.

Pero el CD Sotillo, de la mano de su jugador Pedro, puso algo de suspense en un partido que tenía controlado el Unami, por medio del 2-1, de vaselina y a falta de un minuto para el final del primer tiempo.

Tras el descanso, los visitantes dispusieron de una buena oportunidad para lograr el empate, pero el portero segoviano Emilio despegó el disparo de Dani García, tras un mano a mano.

Por su parte, el Unami continuaba con las riendas del encuentro, que encarriló en el minuto 75 gracias al golazo de falta directa de Fran, que supuso el 3-1.

Desde entonces y hasta el final del partido, el cuarto tanto segoviano estuvo rondando La Albuera en varias ocasiones, como el disparo a bocajarro detenido por el guardameta abulense.

Pero el CD Sotillo no bajó los brazos y, en el 80, Ángel remató a gol un saque de esquina para anotar el 3-2. De todas maneras, el marcador no se movió más, a pesar de que los hombres de Tito Domingo dispusieron de oportunidades suficientes como para poder haber resuelto el encuentro con más comodidad. Tras este triunfo, el Unami ya es sexto en la clasificación.

## Al Uxama le bastó con la primera parte para **batir** al Cuéllar

EL CONJUNTO SORIANO FUE SUPERIOR ANTE UN RIVAL QUE MOSTRÓ SUS CARENCIAS Y ACUSÓ LAS BAJAS

6	1
SP. UXAMA	CUÉLLAR
Pedrito	Rober
Ginés	Mora
Anto (Rafa, m.56)	(Ótero, m.56)
Guiller	Carlos
Diego del Valle	Rodri
Juanan	Víctor
Romero	Rubén
(Álvaro, m.68)	Pablo Montero
Diego	Magdaleno
David	Saúl (Suárez, m.54)
Jorge (Álex, m.46)	Champan
Alfon	Cristian

**ÁRBITRO**  
 Díez Marañá, de la delegación palentina. Amonestó al local Anto; y a los visitantes a Rodri, Mora, Saúl y Víctor.

**GOLES**  
 1-0 (minuto 12), Romero; 2-0 (minuto 18), Diego del Valle; 3-0 (minuto 22), Diego; 4-0 (minuto 41), Jorge; 5-0 (minuto 46), Alfon; 5-1 (minuto 76), Magdaleno; 6-1 (minuto 83), Rafa.

los rojillos ya vencían por tres goles a cero. Romero, Diego del Valle —tras un saque de esquina—, y Diego —en claro fuera de juego— consiguieron los tantos para poner tierra de por medio a la superioridad local.

El dominio seguía siendo claro, y las llegadas al área, multitudinarias. El meta italiano Rober se vio asediado, y cuajó una buena actuación pese a la goleada. Jorge amplió diferencias antes del descanso, para llegar con 4-0.

**SEGUNDA MITAD** Tras el paso por vestuarios el Sporting Uxama salió decidido a ampliar la renta, y Alfon marcó su gol (5-0). El orgullo de un Cuéllar joven e inexperto estaba herido. No fue un partido nada fácil para ellos,

**El gol de la honra para el equipo entrenado por Félix Blanco lo consiguió Magdaleno en el minuto 76**

E.A. / SEGOVIA

Derrota sin paliativos del Cuéllar Eufón en su visita a El Burgo de Osma, donde cayeron por 6-1. Los de Félix Blanco encajaron una derrota que entraba dentro del guión, eso sí, menos abultada de lo que finalmente fue.

En un espléndido primer tiempo los sorianos hicieron cuatro tantos a un Cuéllar endeble en defensa, y que solo despertó en la segunda parte cuando los locales bajaron los brazos. Magdaleno hizo el gol de la honra para los visitantes en los últimos compases.

La salida del equipo cuellano se preveía complicada, y así fue. El arranque de temporada está siendo completamente diferente para ambos conjuntos, ya que el Cuéllar está en época de aprendizaje, y el Uxama en plena racha positiva. Esto se pudo comprobar en apenas 20 minutos, cuando

pero la recompensa al trabajo iba a llegar tras una buena acción de presión por parte de Magdaleno, que robó en la frontal para conseguir batir a Pedrito y hacer el 5-1.

Todavía quedaba tiempo para maquillar un poco más el marcador, pero los locales volvieron a pisar el acelerador y lograron el sexto tanto gracias a Rafa.

Así pues, victoria contundente y liderato para los de El Burgo de Osma frente a un Cuéllar Eufón que acusó las bajas, y que dio un paso atrás a la mejoría mostrada en jornadas anteriores.

Ahora los hombres de Félix Blanco tendrán dos partidos consecutivos muy importantes, en los que deberá sumar ante dos rivales que tampoco han arrancado bien la temporada, el Real Burgos CF y el Club Deportivo Raudense.

Profesionales desde 1980

COMPRO - ORO y PLATA - EMPEÑO

PAGAMOS HASTA

28 €/gr. (24 K)

NADIE PAGA MÁS EN TODA SEGOVIA

QUE NO TE ENGAÑEN, EXIGE PESO A LA VISTA

¡¡¡VEN Y COMPRUÉBALO!!! PAGAMOS AL MOMENTO Y AL CONTADO

ORO 18 KILATES, SL. (Tel. 921 461 671)  
 Centro Comercial Almuzara, Calle Real - Segovia

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
 Año CXII • Número 35.624 • www.eladelantado.com • Domingo 30 de junio de 2013 • 2'20 €  
 Diario Independiente fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda

**Los segovianos celebran en la calle la fiesta del patrón San Pedro**  
 DAVID MORA TRIUNFA EN EL FESTIVAL TAURINO Y SALE EN HOMBROS AL CORTAR TRES OREJAS  
 SEGOVIA 4 A 9

**José María Gómez y Helena Herrero ganaron en la carrera "La Pirona"**  
 CERCA DE 300 ATLETAS DE TODAS LAS EDADES TOMARON PARTE EN LA CARRERA  
 S 40-41

**Por Sólo 2,20 €**

**mia Belleza**  
 Sólo 1,95€

**6 LAS PRENDAS ESTRELLA DEL OTOÑO**  
 Manual de uso

**Exclusiva**  
**A SOLAS CON RUBEN CORTADA**  
 "¿MUJERES? DE ÉSO NO HABLO"

**CUANTO CUESTA LLAMAR AL 800. 900...**  
 Guía para pagar menos en teléfono

**¡Cuidate!**  
**Descubre la dieta que puede cambiarte la vida**  
**SIN GLUTEN, SIN LACTOSA, SIN CARNE... LAS ÚLTIMAS TENDENCIAS QUE REVOLUCIONAN LA NUTRICIÓN**

**Salud**  
**¿DE VERDAD ENTIENDES LO QUE DICE TU MÉDICO?**  
 Claves para salir de dudas

**MEGAN MONTANER**  
**COPIA SUS LABIOS SEXYS**

**DOLOR DE GARGANTA**  
**QUE HACER (Y QUE NO)**

**10 COSAS QUE TE ENAMORARÁN DE ATENAS**

**3 MUEBLES para hacer tu misma**

**CULTURA**  
**Prádena reúne sus fotos antiguas en la exposición 'Rememora'**  
 La selección de las mejores fotografías recogidas en Prádena en el proyecto 'Rememora', del Instituto de la Cultura Tradicional, podrá visitarse en el centro de Segovia de la localidad de Prádena los días 14 y 15 de julio. PROVINCIA 25

**ARCENAS**  
 El ministro del Interior que el Partido Popular quiere datos de la Fiscalía Nacional 33

**INMOBILIARIO**  
 España exige que analicen las cláusulas de la Ley de Economía 37

**ATIS**  
 CIÓN

**www.el-bulevar.com**

Venta conjunta e inseparable con este periódico

EXCEPTO EL 25 DE DICIEMBRE, 1 DE ENERO Y 6 DE ENERO Y 1 DE MAYO

**TODOS LOS DOMINGOS** con El Adelantado de Segovia  
 en tu punto de venta habitual:

Revista

**EL ADELANTADO**  
 DE SEGOVIA

**+** **mia**

MOTOCICLISMO

GP DE JAPÓN



El piloto español de Moto GP Marc Márquez celebra con sus compañeros y técnicos del equipo Repsol Honda el Campeonato del Mundo conseguido ayer en Japón en el circuito de Motegi. / EFE

# Un bicampeonato para la historia

Marc Márquez concluye segundo tras Lorenzo y revalida el título conseguido en 2013 de Campeón del Mundo

EUROPA PRESS / MADRID

El piloto español Marc Márquez (Repsol Honda) revalidó en el día de ayer en el Gran Premio de Japón su título mundial de MotoGP, tras concluir la carrera segundo por detrás de Jorge Lorenzo (Yamaha), un puesto suficiente para ampliar su ventaja en el Mundial frente al italiano Valentino Rossi (Yamaha) y su compañero de equipo, Dani Pedrosa, a unos insuperables 82 puntos a falta de tres carreras por disputarse.

Márquez sentenció el campeonato al adelantar a Rossi y situarse en el segundo puesto a falta de ocho vueltas, y contener a 'Il Dottore' hasta la conclusión de la carrera, que terminó con la victoria de Jorge Lorenzo -al igual que en Cheste, cuando el de Cervera se coronó por primera vez campeón del mundo- y con Márquez a 1,638 segundos. Pedrosa fue cuarto. La calculadora de Márquez salió a relucir: le bastaba con finalizar por delante de Rossi y Pedrosa para volver a ponerse la corona.

El joven piloto da un paso más en lo que promete ser una andadura histórica en motociclismo al haber ganado, con solo 21 años, cuatro títulos mundiales en el último lustro -125cc en 2010, Moto2 en 2012 y estos dos últimos títulos consecutivos de MotoGP-.

**ATAQUE DE INICIO** En la carrera, Rossi atacó desde la salida para adelantar al 'poleman', su compatriota Andrea Dovizioso (Ducati), y comandar la prueba, mientras Lorenzo y Márquez libraban una batalla por detrás en la que incluso llegaron a tocarse. El balear consiguió pronto ponerse a rebufo de su compañero de equipo. El campeón del mundo y Pedrosa esperaban tras 'Dovi'.

En la cabeza, Lorenzo no tardó en dar el golpe y ponerse líder; el de Cervera, por su parte, incrementaba el ritmo y rodaba ya en cuarta posición, y enseguida formó grupo perseguidor junto a Rossi y Dovizio-

so. A nueve vueltas del final, Márquez inició el asedio a 'Il Dottore', y tan solo una vuelta después se consolidó en la segunda plaza.

El objetivo entonces se centró en cerrar la puerta al nueve veces campeón del mundo, ya que ello le garantizaba el título. Y lo consiguió. Márquez, con su nuevo casco dorado, dio la vuelta triunfal al circuito 'armado' con una katana ceremonial japonesa que le entregó un guerrero samurái, y que blandió ante sus cientos de seguidores.

El podio nipón lo completó Rossi, mientras que Pedrosa fue finalmente cuarto. Por su parte, Pol Espargaró (Yamaha) terminó octavo, Álvaro Bautista (Honda) décimo y Aleix Espargaró (Forward Yamaha) undécimo. El otro español en liza, Héctor Barberá (Ducati), concluyó con un decimoséptimo puesto.

El piloto español de MotoGP Marc Márquez (Repsol Honda) reconoció, tras revalidar este domingo el título mundial en la

categoría reina, que tener ya dos títulos en su segundo año en MotoGP es "increíble", y aseguró además que hay "mucho presión" aunque la gente lo vea fácil.

**SIN PALABRAS** "Sólo es mi segundo año en MotoGP y tener ya dos títulos es algo increíble. Quizá mucha gente lo ve fácil porque siempre estoy sonriendo, pero hay mucha presión", apuntó en declaraciones facilitadas por su equipo.

En cuanto a la presión con la que afrontó la carrera en el circuito de Motegi, Márquez manifestó que "la carrera no cuenta hoy". "Quizá no he corrido como siempre, me he sentido un poco diferente. Era difícil adelantar y no quería cometer un error. He tenido dos errores en las últimas carreras, pero ya tenemos el título. Es increíble conseguirlo aquí, en casa de Honda. Gracias a mi familia y a Honda", declaró.

"Hicimos dos errores en Misano y Aragón así que era im-

portante centrarse aquí en casa de Honda. Estoy muy contento por mi equipo, por mi familia y los fans, todos me han estado apoyando. Es realmente como un sueño", subrayó.

Respecto a la estrategia estudiada antes de la carrera para certificar el título en Japón, el ilerdense explicó que está "muy contento de haber conseguido este segundo Campeonato del Mundo consecutivo". "Es difícil mantener este nivel, pero aún así lo hemos logrado. Ahora llega el momento de disfrutar este título. En la carrera he tenido muy claro mi propósito, que era acabar delante de Valentino Rossi y Dani Pedrosa", apuntó.

"Sólo tenía un objetivo y lo importante es que lo he conseguido. Quiero dedicar este Mundial a toda la gente que me ha ayudado. Especialmente a mi familia y equipo, que son la base de todo esto", finalizó el nuevo bicampeón del Mundo de MotoGP. en los años 2013 y 2014.

**utiles**



Miércoles 15 de Octubre  
**Increíbles Ofertas**



**Las ofertas te llaman**

(\*) Y si no llámanos

**EN HERRAMIENTAS Y CONSUMIBLES BOSCH**

www.utiles.es

Polígono industrial de Hontoria · Segovia · Telf.921 412 187

**BOSCH**

Innovación para tu vida

FÓRMULA 1

GP DE RUSIA

## Los pilotos de la parrilla mandan un mensaje de ánimo a Bianchi

EUROPA PRESS / MADRID

Todos los pilotos de Fórmula 1, junto con el patrón Bernie Ecclestone, el presidente de la FIA, Jean Todt, y diversas autoridades rusas, se unieron en la parrilla de salida del Gran Premio de Rusia para mandar su mensaje de ánimo al piloto francés Jules Bianchi (Marussia), gravemente herido tras un accidente la semana pasada en el circuito de Suzuka.

Los 21 pilotos, visiblemente emocionados, se colocaron en fila junto a las autoridades en la línea de meta. Allí se podía leer un mensaje que rezaba "Jules, todos te apoyamos". Tras un respetuoso silencio, sonó el himno ruso y los corredores se colocaron abrazados en un círculo. Además de este gesto en los minutos previos a la carrera, todos los pilotos saltaron a la pista este domingo con mensajes de apoyo al piloto de Marussia en sus cascos.

Bianchi, de 25 años, se estrelló durante el Gran Premio de Japón contra una grúa, un incidente que le ocasionó graves secuelas. Tras siete días, el francés continúa ingresado en un hospital nipón y en estos últimos días se ha podido saber que padece una lesión difusa axonal, por la cual su estado de salud es muy delicado.

## Alonso: "Williams es mejor que nosotros"

EUROPA PRESS / MADRID

El piloto español Fernando Alonso (Ferrari) aseguró tras concluir en sexta posición en el Gran Premio de Rusia que Williams es "mejor" que la escudería italiana, y que "si durase más el campeonato McLaren también lo sería", además de recalcar que siguen "en tierra de nadie" tanto en el Mundial de Constructores como de Pilotos, "sin una lucha clara".

"En Constructores, hay que ser realistas y reconocer que Williams es mejor que nosotros, y seguramente si durase más el campeonato McLaren también lo sería. Sólo podemos jugarla en alguna salida", señaló.

El asturiano considera que no cuentan con un objetivo claro de cara al final de temporada. "No tenemos ninguna expectativa en particular para Austin. Las tres carreras que quedan vamos a hacerlas de la mejor manera posible, lo que hacemos cada vez que nos subimos al coche y nos bajamos la visera, pero sabiendo que estamos un poco en tierra de nadie, tanto en Constructores como en Pilotos, no hay una lucha muy clara", indicó.



El piloto británico de Mercedes Lewis Hamilton descorcha champán al final del Gran Premio de Rusia celebrado ayer en la ciudad de Sochi. / EFE

# Hamilton se acerca al Mundial

Fernando Alonso solo pudo ser sexto tras luchar por el podio la primera mitad de la carrera

EUROPA PRESS / MADRID

El piloto británico Lewis Hamilton (Mercedes) dio un paso de gigante de cara al Mundial tras imponerse en el Gran Premio de Rusia, por delante de su compañero de equipo Nico Rosberg, que se queda a 17 puntos del liderato a falta de tres pruebas, en un día en el que la escudería de ambos se hizo con el Campeonato del Mundo de Constructores y en el que el español Fernando Alonso (Ferrari) no pudo pasar de la sexta posición a causa de un error de sus mecánicos en el 'pit stop'.

Lo único nuevo que se vio este domingo en la carrera fue el circuito. Rusia se estrenaba en el calendario de la Fórmula 1 y lo hacía con el circuito de Sochi, que resultó ser un trazado sin concesiones para el espectáculo. Pocos adelantamientos, pocas paradas

en 'boxes' y unas ruedas que aguantaron lo increíble hicieron de que el Gran Premio fuera por regla general monótono.

**INICIO** Posiblemente lo más entretenido fueron las dos primeras vueltas. Rosberg buscó adelantar a Hamilton en la salida, y lo logró. Sin embargo, en una de las primeras curvas, en plena lucha con su compañero de equipo, el alemán hizo un plano y visitó las afueras de la pista dejando muy tocados los neumáticos blandos. De hecho, en la vuelta 2 se vio obligado a entrar en 'boxes', salió a pista penúltimo, pero acabó la carrera segundo. Muestra del dominio de Mercedes.

La marca alemana se hizo este domingo de manera matemática con el Mundial de Constructores, a falta de tres Grandes Premios y

con más de 200 puntos de ventaja en la actualidad sobre el segundo clasificado, Red Bull. Los de Toto Wolff se han hecho con 13 de las 16 pruebas disputadas hasta la fecha y van a sumar además el Mundial de Pilotos.

Un Mundial que con el triunfo en Rusia se le pone muy de cara a Hamilton. El actual líder del campeonato dominó de principio a fin y más aún tras la salida de pista de su compañero y rival. Hamilton sumó su novena victoria del año, cuarta consecutiva, con un coche en el que todo funcionó a la perfección, especialmente las gomas. De hecho, el monoplaza del inglés fue como una bala con los compuestos blandos y el de Rosberg lo hizo con los duros, que le aguantaron 51 vueltas.

Tampoco ocurrió nada especial con Alonso en Sochi. El es-

pañol salió bien y comenzó a luchar con Jenson Button (McLaren) por la tercera posición. El británico entró demasiado pronto a 'boxes', lo cual permitió al de Ferrari recortarle segundos, dando el máximo de un coche que no va más. Cuando parecía que tras la parada, obligada en la vuelta 26 por el desgaste de los neumáticos, saldría por delante de su rival, las cosas volvieron a fallar.

**ERROR** Los mecánicos se equivocaron en el 'pit stop' y Alonso salió tras Rosberg y Kevin Magnussen (McLaren). Su lucha pasó entonces a ser por las últimas posiciones que otorgan puntos. Acabó sexto, de nuevo por delante de su compañero de equipo Kimi Raikkonen, una posición que ocupa ahora también en el Mundial tras verse rebasado por Valtteri Bottas (Williams).

## Mercedes, campeón de Constructores

EUROPA PRESS / MADRID

La escudería alemana de Fórmula 1 Mercedes AMG F1 Team se hizo con el Campeonato del Mundo de Constructores tras el primer puesto obtenido por Lewis Hamilton y el segundo de Nico Rosberg en la carrera de ayer disputada en el circuito de Sochi.

El equipo dirigido por el austriaco Toto Wolff corroboró su superioridad a lo largo de todo el Mundial y se hizo con el título de manera matemática a falta de tres pruebas para la conclusión del Mundial.

A los alemanes, que con Hamilton y Rosberg vencieron en 13 de las 16 carreras de lo que va de Mundial, les bastaba con sumar 25 puntos para ser campeones, pero lograron el título por la puerta grande, copando las dos primeras posiciones y sumando 43.

Para comprender la comodidad de los Mercedes de Rosberg y Hamilton a lo largo de la temporada cabe resaltar que la escudería que está clasificada en segunda posición, Red Bull, se encuentra en estos momentos a más de 200 puntos.



El Mercedes de Nico Rosberg en acción durante el GP de Rusia. / EFE

FÚTBOL

EURO 2016



David Silva y Paco Alcácer celebran el gol del primero ante Luxemburgo en la tercera jornada de clasificación para la Eurocopa de Francia 2016. / EFE

## Holanda y Bélgica buscan el liderato

EP./ MADRID

La selección holandesa jugará hoy contra Islandia (20.45 horas) con la intención de confirmar su mejoría y ascender al liderato del Grupo A y Bélgica viajará a Bosnia para hacer lo propio en el segundo grupo europeo, mientras que Italia tratará de mantener su primera posición ante la frágil Malta en la segunda jornada de la fase de clasificación para la Eurocopa de 2016 en Francia.

La 'Orange', dirigida por Guus Hiddink, disputará este lunes su tercer encuentro de la fase ante un rival teóricamente más débil como Islandia. Los escandinavos llegan al lance con la moral alta después de haber superado a Turquía y Letonia. En cambio, los 'tulipanes' regresan con muchas dudas sobre su juego y sobre todo por la debilidad defensiva vista ante rivales como la República Checa (1-2) o Kazajistán (3-1), al que ganaron sobre la bocina.

Al frente de los nórdicos se encuentra el ex seleccionador sueco Lars Lagerback, que cuenta con una generación de jugadores con mucha calidad --Gylfi Sigurdsson (Swansea), Finnbogason (Real Scosiedad) o Sigthorsson (Ajax)-- y que tienen ganas de dar la sorpresa y conseguir el billete para la 'Euro' sobre todo después de casi lograr la clasificación para el Mundial de Brasil cuando perdió en la 'repesca' ante Croacia.

Por su parte, Holanda tendrá las bajas habituales del lateral derecho del Newcastle, Daryl Janmaat, los jóvenes valores del PSV, Memphis Depay y Georginio Wijnaldum, y el cancerbero Tim Krul que se lesionó a última hora y tuvo que ser sustituido por el guardameta del Feyenoord Kenneth Vermeer.

El otro partido del Grupo A será la clave para ver como van encuadrando las primeras posiciones, ya que la República Checa -actual líder del cuadro- viajará a Kazajistán para buscar su tercera victoria consecutiva. Sin embargo, una Turquía en horas bajas necesita los tres puntos en Letonia si quiere mantenerse aún con opciones.

# España se reencuentra con el gol

Diego Costa se estrena como goleador con la 'Roja' tras siete partidos en el equipo

LUXEMBURGO	ESPAÑA
0	4

**LUXEMBURGO:** Joubert, Chanot, Jänisch, Jans, Philipps, Gerson, Martins (Turpel, min.60), Mutsch (Deville, min.85), Holter, Da Mota (Payal, min.75) y Bensi.

**ESPAÑA:** De Gea; Carvajal, Piqué, Bartra y Alba; Busquets, Koke e Iniesta (Bernat, min.70); Silva (Pedro, min.70), Alcácer y Diego Costa (Rodrigo, min.81).

#### ÁRBITRO

Pawel Gil (POL). Amonestó a Diego Costa (min.62) y Piqué (min.74) en España.

#### GOLES

0-1, min. 27. Silva. 0-2, min. 41. Paco Alcácer. 0-3, min. 69. Diego Costa. 0-4, min. 87. Bernat.

#### EUROPA PRESS / MADRID

La selección española retomó el camino de la victoria ante la débil Luxemburgo (0-4) en la tercera jornada de la fase de clasificación para la Eurocopa de 2016 y consiguió desquitarse tras la derrota del jueves en Eslovaquia, gracias -entre otros- a un tanto de Diego Costa, que consiguió estrenarse como goleador tras cinco partidos con 'La Roja'.

El equipo de Del Bosque no brilló, pero se sacudió las críticas con una notable actuación. La selección estuvo a un buen nivel y pronto pudo sacarse la espina de Zilina, la cual había disparado todo tipo de críticas. España, con una veintena de ocasiones, minimizó a su rival hasta la extrema unción y le clavó el puñal con el gol de David Silva cuando apenas se llevaban 20 minutos de partido.

La vigente campeona de Europa, con mucho que perder y poco que ganar ante Luxemburgo -la 147ª en el ranking FIFA- dominó desde el comienzo y embotelló a su rival en el área. Diego Costa, sobresaliente en los últimos metros, dispuso de hasta cinco ocasiones claras, una de ellas tras un error inexplicable, pero fue Silva quien rompió las telarañas.

**CONTROL** El canario del Manchester City controló con suavidad, la dejó a su vera y golpeó con violencia desde fuera del área. Un auténtico golazo que tranquilizó al banquillo español y -sobre to-

do- a un equipo que necesitaba reflejar en el marcador su dominio en el verde. El mismo que tuvo ante Eslovaquia, pero que no pudo constatar en lo que Del Bosque pretende que sea una "transición dulce".

España continuó generando ocasiones y achicando a Luxemburgo, que sólo dio un aviso con un 'centro-chut' de Da Mota en el tramo final del primer asalto. De Gea, que relevó a Casillas, no tuvo más problemas al margen de esta acción, la cual pudo despejar a córner. En la jugada después, Alcácer se hizo grande con un gol de mucho talento.

El delantero del Valencia logró su tercera diana en otros tantos partidos y agravó, más si cabe, el infortunio de Diego Costa, el único que faltaba por marcar para terminar de cerrar la fiesta y abrochar uno de los debates más manidos desde que el delantero del Chelsea decidiese jugar con la selección española.

El combinado de Luc Holtz, que empató con Italia antes del

Mundial de Brasil, había muerto hace tiempo, y con el 0-3 terminó por desistir. El ritmo fue mucho menor y España aceptó la propuesta, sabedora de que el duelo estaba más que resuelto y que sólo quedaban algunos asuntos por resolver: el más importante, el gol de Diego Costa.

**GOL** Y llegó. De la manera más inverosímil, pero llegó. El delantero 'blue' se adueñó del cuero en el área pequeña, tras tres rebotes y un ejercicio de despropósito en el remate, pero pudo batir con un fuerte disparo a los 516 minutos desde que debutase con 'La Roja' en marzo del presente año.

Hubo tiempo para que debutase Bernat, otro de los jóvenes talentos que ya destella en el Bayern, así como Rodrigo. Entre los dos fabricaron el 0-4 definitivo con una jugada de muchos quilates. El delantero 'che' metió entre líneas un balón excepcional a Bernat, que acompañó con la puntera para batir a Joubert.

## NO HAY NADA MEJOR

### QUE TUS FRENOS FRENE CUANDO DEBEN

En RIGARVE somos expertos en frenos.

#### RIGARVE, S.A.

Ctra. de Soria, 25  
40196, La Lastrilla - Segovia  
Tel. 921 430 008  
rigarve2@grupo-driver.com

C/ Guadarrama, 38. Pol. Ind.  
El Cerro, 40006, Segovia - Segovia  
Tel. 921 428 078  
rigarve2@grupo-driver.com

## DRIVER

FÚTBOL. PRIMERA DIVISIÓ

RESULTADOS JORNADA 7

Getafe-Cordoba	1 - 1
Rayo Vallecano-Barcelona	0 - 2
Málaga-Granada	2 - 1
Espanyol-R. Sociedad	2 - 0
Valencia-At. Madrid	3 - 1
Sevilla-Deportivo	4 - 1
Almería-Elche	2 - 2
Celta-Villarreal	1 - 3
R. Madrid-Athletic	5 - 0
Eibar-Levante	3 - 3

PRÓXIMA JORNADA

Granada-Rayo Vallecano
Levante-R. Madrid
Athletic-Celta
Barceloná-Eibar
Cordoba-Málaga
At. Madrid-Espanyol
Deportivo-Valencia
Elche-Sevilla
Villarreal-Almería
R. Sociedad-Getafe

EQUIPOS	Puntos	TOTALES						CASA						FUERA					
		J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC
1 Barcelona	19	7	6	1	0	19	0	3	3	0	0	11	0	4	3	1	0	8	0
2 Valencia	17	7	5	2	0	17	4	4	4	0	0	12	2	3	1	2	0	5	2
3 Sevilla	16	7	5	1	1	13	8	4	3	1	0	7	2	3	2	0	1	6	6
4 R. Madrid	15	7	5	0	2	25	9	4	3	0	1	13	3	3	2	0	1	12	6
5 Atletico	14	7	4	2	1	12	7	3	2	1	0	6	3	4	2	1	1	6	4
6 Celta	12	7	3	3	1	12	10	4	2	1	1	6	7	3	1	2	0	6	3
7 Villarreal	11	7	3	2	2	10	7	3	1	0	2	4	5	4	2	2	0	6	2
8 Espanyol	9	7	2	3	2	9	8	4	2	1	1	5	4	3	0	2	1	4	4
9 Eibar	9	7	2	3	2	8	7	4	1	2	1	1	5	3	1	1	1	7	2
10 Almería	9	7	2	3	2	7	7	4	0	3	1	0	5	3	2	0	1	7	2
11 Málaga	9	7	2	3	2	5	7	4	2	2	0	3	1	3	0	1	2	2	6
12 Rayo	8	7	2	2	3	10	12	4	1	1	2	4	6	3	1	1	1	6	6
13 Granada	8	7	2	2	3	5	11	3	1	1	1	2	2	4	1	1	2	3	9
14 Getafe	7	7	1	1	4	4	11	4	2	1	1	2	4	3	0	0	3	2	7
15 R. Sociedad	5	7	1	2	4	8	11	3	1	1	1	5	5	4	0	1	3	3	6
16 Elche	5	7	1	2	4	7	16	3	0	1	2	0	4	4	1	1	2	7	12
17 Levante	5	7	1	2	4	4	15	3	0	0	3	0	9	3	1	2	1	4	6
18 Athletic	4	7	1	1	5	4	11	3	1	1	1	3	1	4	0	0	4	1	10
19 Cordoba	4	7	0	4	3	4	11	3	0	2	1	1	4	4	0	2	2	3	7
20 Deportivo	4	7	1	1	5	8	19	3	0	1	2	2	11	4	1	0	3	6	8

QUINIELA

05-10-2014	
1. Luxemburgo-España	00X
2. Estonia-Inglatera	00X
3. Lituania-Eslovenia	00X
4. Austria-Montenegro	X00
5. Bielorrusia-Eslovaquia	00X
6. Llagostera-Sabadell	00X
7. Mallorca-Alavés	X00
8. Lugo-Zaragoza	0X0
9. Racing-Barcelona B	0X0
10. Tenerife-Recreativo	00X
11. Sporting-Leganés	X00
12. Numancia-Valladolid	00X
13. IPonferradina-Mirandés	X00
14. Albacete-Girona	00X
15. Betis-Las Palmas	0X0

FÚTBOL. SEGUNDA DIVISIÓ

RESULTADOS JORNADA 8

Mallorca-Alavés	2 - 0
Ponferradina-Mirandés	1 - 0
Racing-Barcelona B	0 - 0
Alcorcón-Osasuna	2 - 0
Albacete-Girona	0 - 1
Tenerife-Recreativo	0 - 2
Numancia-Valladolid	0 - 1
Betis-Las Palmas	0 - 0
Llagostera-Sabadell	0 - 1
Sporting-Leganés	2 - 1
Lugo-Zaragoza	3 - 3

PRÓXIMA JORNADA

Valladolid-Ponferradina
Mirandés-Albacete
Alavés-Lugo
Zaragoza-Racing
Sabadell-Girona
Osasuna-Tenerife
Recreativo-Sporting
Llagostera-Mallorca
Leganés-Betis
Las Palmas-Numancia
Barcelona B-Alcorcón

EQUIPOS	Puntos	TOTALES						CASA						FUERA					
		J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC
1 Girona	17	8	5	2	1	13	7	4	3	0	1	7	3	4	2	2	0	6	4
2 Valladolid	17	8	5	2	1	10	5	4	3	1	0	7	3	4	2	1	1	3	2
3 Sporting	16	8	4	4	0	12	7	4	2	2	0	6	4	4	2	2	0	6	3
4 Las Palmas	15	8	4	3	1	14	6	4	3	1	0	10	2	4	1	2	1	4	4
5 Ponferradina	15	8	5	0	3	11	8	4	4	0	0	7	1	4	1	0	3	4	7
6 Recreativo	15	8	4	3	1	8	5	4	2	2	0	4	1	4	2	1	1	4	4
7 Betis	14	8	4	2	2	11	9	4	2	1	1	4	2	4	2	1	1	7	7
8 Zaragoza	13	8	3	4	1	10	9	4	2	2	0	5	2	4	1	2	1	5	7
9 Lugo	13	8	3	4	1	9	9	4	2	2	0	8	6	4	1	2	1	1	3
10 Alcorcón	12	8	4	0	4	11	12	4	2	0	2	4	3	4	2	0	2	7	9
11 Barcelona B	11	8	3	2	3	13	11	4	2	0	2	7	4	4	1	2	1	6	7
12 Sabadell	10	8	3	1	4	13	14	4	2	0	2	9	7	4	1	1	2	4	7
13 Alavés	9	8	2	3	3	9	9	4	1	2	1	5	4	4	1	1	2	4	5
14 Leganés	9	8	2	3	3	9	9	4	2	2	0	8	4	4	0	1	3	1	5
15 Racing	8	8	2	2	4	10	10	4	1	1	2	5	4	4	1	1	2	5	6
16 Osasuna	8	8	2	2	4	13	16	4	2	0	2	9	9	4	0	2	2	4	7
17 Llagostera	8	8	2	2	4	3	6	4	1	1	2	2	2	4	1	1	2	1	4
18 Numancia	7	8	2	1	5	9	12	4	0	1	3	4	8	4	2	0	2	5	4
19 Mirandés	7	8	2	1	5	5	9	4	1	1	2	3	4	4	1	0	3	2	5
20 Tenerife	7	8	2	1	5	5	11	4	2	1	1	4	4	4	0	0	4	1	7
21 Mallorca	5	8	1	2	5	13	19	4	1	2	1	7	6	4	0	0	4	6	13
22 Albacete	5	8	1	2	5	6	14	4	0	1	3	3	6	4	1	1	2	3	8

PRÓXIMO BOLETO

12-10-2014	
1. Córdoba-Málaga	000
2. Atlético-Espanyol	000
3. Elche-Sevilla	000
4. Villarreal-Almería	000
5. Athletic-Celta	000
6. Levante-Real Madrid	000
7. Barcelona-Eibar	000
8. Alavés-Lugo	000
9. Zaragoza-Racing	000
10. Osasuna-Tenerife	000
11. Leganés-Betis	000
12. Valladolid-Ponferradina	000
13. IMirandés-Albacete	000
14. Sabadell-Girona	000
15. Deportivo-Valencia	000

1ª

	Almería	At. Madrid	Athletic Club	Barcelona	Celta	Córdoba	Deportivo	Eibar	Elche	Espanyol	Getafe	Granada	Levante	Málaga	Rayo Vallecano	Real Madrid	Real Sociedad	Sevilla	Valencia	Villarreal
Almería		0-1				2-1			2-2	1-1										
At. Madrid				2-2			2-1												4-0	
Athletic Club							0-0				0-1	3-0								
Barcelona			2-0						3-0			6-0								
Celta						2-1				3-1						2-2				1-3
Córdoba				1-1						0-0									1-3	
Deportivo	0-1															2-8				
Eibar						0-1						3-3					1-0			1-1
Elche				0-1			0-2													
Espanyol										2-0			2-2			2-0	1-2			
Getafe	1-0					1-1							1-0							
Granada							2-1						0-1							0-0
Levante				0-5										0-0	0-2					0-2
Málaga			1-0	0-0							2-1									
Rayo Vallecano		0-0	2-1	0-2					2-3											
Real Madrid		1-2	5-0	2-0					5-1											
Real Sociedad	1-2																			
Sevilla						4-1				2-0						1-0			1-1	
Valencia			3-1			3-0				3-1	0-3		3-0							
Villarreal														4-2	0-2					

2ª

	Alavés	Albacete	Alcorcón	Barcelona B	Girona	Las Palmas	Leganés	Llagostera	Lugo	Mallorca	Mirandés	Numancia	Osasuna	Ponferradina	Real Betis	Racing	Recreativo	Sabadell	Sporting	Tenerife	Valladolid	Zaragoza	
Alavés			2-3					0-0										3-1					
Albacete				2-3							0-1								1-1				
Alcorcón					1-2		1-0															0-1	
Barcelona B								0-1	0-1									3-1				4-1	
Girona													3-0	1-3	1-0						2-0		
Las Palmas			4-1					2-0	3-0												1-1		
Leganés	1-1																2-2				2-0		
Llagostera													0-0										0-1
Lugo						3-0	0-0					4-3											1-0
Mallorca				3-3																1-2			
Mirandés			1-2					0-0				1-0									0-2		
Numancia					2-2								1-3								1-2		
Osasuna	1-3			2-0							6-4						0-2						
Ponferradina																							

# Manos Unidas

CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE



## UN MUNDO NUEVO, PROYECTO COMÚN

Hazte socio - Colabora  
902 400 707 - [www.manosunidas.org](http://www.manosunidas.org)



**Trenes entre Madrid, Segovia y Valladolid**  
(Nueva estación Segovia - Guiomar)

Madrid Chamartín	Segovia Guiomar	Valladolid Campo Grande	Días de circulación	Observaciones
07:10	07:37	08:11	LMXJV	1
07:38	08:06	08:43	LMXJV	2
09:45	10:13	10:50	LMXJVSD	
10:30	10:58	-	SD	3
11:30	11:58	12:35	LMXJVSD	
15:15	15:43	-	LMXJV	2
15:34	16:02	16:39	LMXJVSD	
16:15	16:43	17:20	LMXJV	2
17:35	18:03	18:40	LMXJVSD	
19:15	19:43	-	LMXJV	2
19:20	-	20:16	D	4
19:45	20:13	20:50	LMXJVSD	
21:30	21:58	22:35	LMXJVSD	

1. NO CIRCULA del 15/07 al 13/09/2013, 1/11, 6 y 9/12/2013 2. NO CIRCULA 15/08, 1/11 y 6/12/2013 3. CIRCULA 15/08, 1/11 y 9/12/2013  
4. NO CIRCULA 4, 11, 18 y 25/08/2013

Valladolid Campo Grande	Segovia Guiomar	Madrid Chamartín	Días de circulación	Observaciones
-	07:00	07:28	LMXJV	1
06:45	07:22	07:50	LMXJV	1
07:15	07:52	08:20	LMXJV	1
07:45	08:22	08:50	LMXJVSD	
08:45	-	09:41	LMXJV	2
09:45	10:22	10:50	LMXJVSD	
13:25	14:02	14:30	LMXJVSD	
15:30	16:07	16:35	LMXJVSD	
-	18:30	18:58	LMXJVSD	
19:56	20:33	21:01	LMXJVSD	
20:30	-	21:30	D	
21:00	21:37	22:05	LMXJVS	
21:05	21:40	22:06	D	3

1. NO CIRCULA 15/08, 1/11, y 6/12/2013 2. NO CIRCULA del 15/07 AL 13/09, 1/11, 6 y 9/12/2013 3. NO CIRCULA 4, 11, 18 y 25/08/2013

**Autobuses entre Segovia y Madrid**

Información: www.lasepulvedana.es - Teléfono: 902 11 96 99



SEGOVIA-MADRID					MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES					LUNES A VIERNES LABORABLES				
5.50 D	6.00 L	6.15 S	6.30 D	6.45 D	6.30 D	6.45 L	7.00 D	7.15 SEK	7.45 R
7.00 S	7.30 D	07:30 L	7.45 D	8.00 S	8.15 L	8.30 D	9.15 D	10.00 D	10.45 D
8.30 D	9.00 D	9.10 L	9.30 S	10.00 D	11.00 L	11.30 D	12.15 D	13.00 D	13.30 D
10.45 D	11.30 D	12.15 D	12.15 L	13.00 D	14.15 D	14.45 S	15.00 D	15.30 D	16.00 D
13.45 D	14.15 R	14:45 D	15:30 D	16:00 R	16.30 D	17.15 D	17.45 D	18.15 D	18.30 S
16:30 D	17:15 D	18:00 D	18:45 D	19:30 D	18.45 D	19.00 D	19.45 D	20.15 D	20.30 S
20:15 S	21:00 D	21:30 S			21.00 D	21.45 S	22.30 D	23.00 S	

SÁBADOS LABORABLES					SÁBADOS LABORABLES				
7.30 D	8.15 S	9.00 D	9.45 D	10.45 S	8.00 S	9.00 D	9.45 D	10.15 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 S	15.00 D	11.30 D	12.15 D	12.45 D	13.15 D	13.45 S
15.45 R	17.00 D	18.00 S	19.00 D	20.00 R	14.30 D	15.30 R	16.30 D	17.30 S	18.30 D
21.00 D	21.30 S				19.15 D	20.15 R	20.45 D	21.30 S	22.15 D
					23.00 S				

DOMINGOS Y FESTIVOS					DOMINGOS Y FESTIVOS				
08.30 S	09.30 D	10.30 S	11.30 D	12.30 S	8.00 S	9.00 D	10.00 D	11.00 S	12.00 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R	16.00 D	17.00 S
17.15 D	18.00 D	18.45 D	19.30 D	20.15 R	18.00 D	19.00 D	20.00 R	20.45 D	21.30 D
21.00 D	21.30 S	22.30 D			22.00 D	23.00 S			

D: Expediciones DIRECTAS / (\*) Días Lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torrelodones y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles y San Rafael / L: Servicio Lanzadera Madrid - San Rafael ó viceversa.

**Trenes desde Segovia**

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

HORA	TREN	DESTINO	PARADAS / CIRCULACIÓN / OBSERVACIONES
08:22	99088	Cartagena	MADRID-Atocha Cercanías (09:53), ALBACETE Los Llanos (12:09), Archena-Fortuna (13:43), MURCIA del Carmen (14:02), Balsicas-Mar Menor (14:31), Torre Pacheco (14:37), Cartagena (14:52) Diario. Tren Valladolid - Cartagena AVANT 08088 Valladolid 07:45 - Madrid 08:50 + ALTARIA 222 Madrid 09:40 - Cartagena 14:52 cambio de tren en Madrid 09:40
8:30	Alvia 4087	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), VITORIA/Gasteiz (11:39), Zumarraga (12:27), SAN SEBASTIÁN/Donostia (13:18), Irún (13:45), Hendaya (13:51). Diario
8:30	Alvia 4087	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), BILBAO-Abando (12:47). Lunes a Sábado. No circula 12 Octubre, 1, 9 Noviembre, 6, 8 Diciembre
11:05	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (11:38), MADRID Puerta de Atocha (12:09), ALBACETE Los Llanos (13:58), Villena (15:04), Elda-Petrer (15:16), ALACANT - Terminal (15:48). Diario
14:12	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (14:43), MADRID Puerta de Atocha (15:12), CUENCA Fernando Zóbel (16:18), ALBACETE Los Llanos (16:57), Almansa (17:35), Villena (18:01), Elda-Petrer (18:13), ALACANT - Terminal (19:00). Sábado y Domingo. No circula 22, 29 Septiembre, 6 Octubre
15:13	Alvia 4141	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahaqún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Diario
15:13	99155	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahaqún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Domingo. Tren Alicante - Gijón ALVIA 4155 Alicante 10:35 - Pontevedra 21:56 + ALVIA Madrid 14:40 - Gijón 20:15 cambio de tren en Madrid Ch 14:40
15:14	Alvia 4100	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (15:46), MADRID Puerta de Atocha (16:20), ALBACETE Los Llanos (17:58), Villena (19:06), Elda-Petrer (19:17), ALACANT - Terminal (19:43). Diario. Producto compartido con AVANT 34100 Valladolid - Madrid
15:30	Alvia 4155	Pontevedra	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Guíllarei (20:53), Redondela (21:11), Vigo Guixar (21:22), PONTEVEDRA Centro (21:56). Diario
15:30	Alvia 4155	A Coruña	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Santiago de Compostela (20:36), A CORUÑA (21:09). Diario
16:35	Alvia 4167	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), VITORIA/Gasteiz (19:52), Zumarraga (20:34), Tolosa (21:05), SAN SEBASTIÁN/Donostia (21:26), Irún (21:49), Hendaya (21:55). Diario
16:35	Alvia 4167	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), BILBAO-Abando (21:00). Lunes a Viernes y Domingo
18:38	Alvia 4183	Santander	VALLADOLID-Campo Grande (19:15), PALENCIA (19:54), Aquilár de Campoo (20:59), Reinosa (21:26), Torrelavega (22:14), SANTANDER (22:38). Diario

# Aldeas Infantiles SOS

Un hogar y un futuro para 2.716 niños en España y Latinoamérica.



Asóciate o haz un donativo:  
**902 33 22 22**  
www.aldeasinfantiles.es



### Autobuses entre Segovia, Ávila y Salamanca

Segovia - Ávila		Segovia - Ávila - Salamanca				
Lunes a viernes			Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos
7:00 - 10:00	14:00 - 18:00	Segovia	7:00	14:00	9:00	18:00
Sábados, domingos y festivos		Llegada a Ávila	8:00	15:00	10:00	19:00
9:00 - 18:00		Salida de Ávila	8:15	15:15	10:15	19:15
		Peñaranda de Bracamonte	9:10	16:10	11:10	20:10
		Salamanca	9:45	16:45	11:45	20:45
Ávila - Segovia		Salamanca - Ávila - Segovia				
Lunes a viernes			Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos
8:15 - 11:15	15:15 - 19:15	Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30
Sábados, domingos y festivos		Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
10:15 - 19:15		Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
		Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
		Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15

Servicio combinado AutoRes - La Sepulvedana. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

### Trenes entre Cercedilla - Segovia (Antigua estación) Línea C-8

Atocha	Cercedilla	Cercedilla	Tablada	Gudillos	San Rafael	El Espinar	Los Ángeles	Otero Herreros	Ortigosa del Monte	Navas de Riofrío	Segovia	
7:00	7:05	7:11	7:14	7:19	7:22	7:29	7:37	LMXJV (1)				
8:30	9:45	9:47	9:52	9:58	10:01	10:06	10:09	10:16	10:24	SD (2)		
9:00	10:21	11:32		11:42	11:45	11:50	11:53	12:00	12:08	SD (2)		
10:01	11:21	12:30	12:37	12:41	12:44	12:48	12:52	12:59	13:07	LMXJV (1)		
11:01	12:22	13:32	13:37	13:43	13:46	13:51	13:54	14:01	14:09	SD (2)		
12:01	13:20	17:00		17:10	17:13	17:18	17:21	17:28	17:37	V (3)		
15:01	16:25	17:32		17:42	17:45	17:50	17:53	18:00	18:08	SD (2)		
15:31	16:55	20:00	20:05	20:08	20:11	20:14	20:19	20:22	20:27	20:30	20:38	LMXJV (1)
16:01	17:20	20:32	20:37	20:40	20:43	20:46	20:51	20:54	20:59	21:02	21:10	SD (2)
18:01	19:22											
18:31	19:53											
19:01	20:25											

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

### Trenes entre Segovia - Cercedilla (Antigua estación) Línea C-8

Segovia	Navas de Riofrío	Ortigosa del Monte	Otero Herreros	Los Ángeles	El Espinar	San Rafael	Gudillos	Tablada	Cercedilla	Cercedilla	Atocha	
LMXJV (1)	7:50	7:58	8:01	8:06	8:09	8:14	8:17	8:19	8:22	8:28	8:35	9:50
SD (2)	10:50	10:58	11:01	11:06	11:09	11:14	11:17	11:19	11:22	11:28	9:34	10:49
SD (2)	12:50	12:58	13:05	13:08	13:13	13:16				13:26	11:35	12:49
DIARIO	14:50	14:58	15:05	15:08	15:13	15:16				15:27	12:35	13:50
V (3)	17:50	17:58	18:05	18:08	18:13	18:16				18:26	13:35	14:50
SD (2)	18:50	18:58	19:05	19:08	19:13	19:16				19:26	14:35	15:50
LMXJV	20:50	20:58	21:05	21:08	21:13	21:16				21:27	15:33	16:50
SD (2)	21:20	21:28	21:35	21:38	21:43	21:46				21:57	16:05	17:20
											16:35	17:50
											18:35	19:50
											19:03	20:20
											19:33	20:51
											20:35	21:50
											21:35	22:00
											21:58	23:08

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

LA SEÑORA

## Da Ana María de Paz Nieto

PROFESORA DEL AULA HOSPITALARIA DE LA PAZ

Ha fallecido en Madrid el día 12 de octubre de 2014  
A los 57 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposo, Jesús Hernández Manso; hijos, Ignacio, Alberto y Ana; hija política, Mercedes González; padre, Ilmo. Sr D. José Enrique de Paz de Páramo; hermana, Carmen (Pino); sobrinos, Ana y Álvaro; amigos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

Se celebrará una misa a las 20:00 horas hoy día 13 en la Capilla ardiente tanatorio de San Isidro de Madrid. El funeral por su eterno descanso se celebrará el miércoles día 22 de Octubre a las 19:00 horas en la parroquia del Buen Suceso (Princesa, 43) de Madrid.

LA SEÑORA

## Da María Pilar Martín Egido

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 12 de octubre de 2014  
A los 58 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposo, Luis Alfonso Marugán Cuéllar; hermanos, Julián, Fuen, Isabel y Nuria; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 13, a las 10:30 horas con un responso en el crematorio Santa Teresa. Acto seguido, el cadáver será incinerado.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ  
AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

LA SEÑORA

## Da Amelia Berzal Lobo

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 12 de octubre de 2014  
A los 78 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposo, Mariano Bermejo García; hijo, Javier Bermejo Berzal; hija política, Inmaculada Pérez del Palomar; nietos, Javier y Carlos; hermanos, Manuel, Fausto (+) y José Luis; hermanos políticos; sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 13, a las 10:00 horas, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Carmen; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar mañana día 14, a las 9:00 horas, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Carmen.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ  
AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

## Aldeas Infantiles SOS

Un hogar y un futuro para 2.716 niños en España y Latinoamérica.

Asociate o haz un donativo:  
**902 33 22 22**  
www.aldeasinfantiles.es

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

### Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

**Agencia Funeraria Santa Teresa**

TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA

- Nuevo tanatorio en Cuéllar.
- Crematorio.
- 11 tanatorios en toda la provincia.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810



# sorteos sms adelantado

## teatro



**Teatro Juan Bravo**



Gana 1 entrada para asistir a la representación de  
**"CLARA, CARTAS DE AMOR BORDADAS"**

ESTRENO NACIONAL

Cía: Maite Hernangómez  
17 de octubre • 20:30 horas  
• Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO CLARA al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 17 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 3 dobles.



Gana 1 entrada para asistir, dentro del Ciclo de Rondallas, a la actuación de la  
ORQUESTA DE PULSO Y PÚA  
**"TRES OLMAS"**

(FUENTESAÚCO DE FUENTIDUEÑA)  
19 de octubre • 13:00 horas  
Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO OLMAS al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 17 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.



Gana 1 entrada para asistir a la representación de  
**"LAS TRIBULACIONES DE FRUTOS EL EREMITA"**

Celebración del Día de San Frutos  
Autor Texto: José Orcajo.  
Cía: Tanteas Teatro (Segovia)  
25 de octubre • 20:30 horas •  
Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO FRUTOS al 27775**

Fecha del sorteo: Jueves 23 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 3 dobles.



Gana 1 entrada para asistir, dentro del Ciclo de Rondallas, a la actuación de la  
**"ORQUESTA DE PULSO Y PÚA DE ESPIRIDO"**

26 de octubre • 13:00 horas  
Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO ESPIRIDO al 27775**

Fecha del sorteo: Jueves 23 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.



Gana 1 entrada para asistir al  
Concierto de Música Clásica de la  
**ORQUESTA UNIVERSIDAD DE KARIRUBE**

EDUARDO PONCE, piano  
29 de octubre • 20,15 horas  
Teatro Juan Bravo  
Programa: Sociedad Filarmónica de Segovia

envía **ADELANTADO KARIRUBE al 27775**

Fecha del sorteo: Miércoles 29 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.



Gana 1 entrada para asistir, dentro del Ciclo Películas Musicales, a la proyección de  
**"WOODSTOCK"**

(Musical/Documental)  
30 de octubre • 20:30 horas  
Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO CINE al 27775**

Fecha del sorteo: Jueves 30 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.



Gana 1 entrada para asistir al acto organizado por el INSTITUTO DE CULTURA TRADICIONAL SEGOVIANA  
**POR TI AGAPITO**

UN HOMENAJE AL MAESTRO AGAPITO MARAZUELA  
Con María Salgado, Gaspar Payá y Cuco Pérez  
31 de octubre • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO AGAPITO al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 31 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.



Gana 1 entrada para asistir, dentro del Ciclo de Rondallas, a la actuación de la  
ORQ. DE PLECTRO Y GUITARRA  
**"CUERDA PARA RATO"**  
(SEGOVIA)

1 de noviembre • 13:00 horas  
Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO CUERDA al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 31 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

Gana 1 entrada para asistir, dentro de la Muestra de Teatro Aficionado, a la representación de  
**"LA DAMA BOBA"**

Cía: LA MINA TEATRO • Carbonero el Mayor  
2 de noviembre • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO DAMA al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 31 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 1 doble.

Gana 1 entrada para asistir, dentro de la Muestra de Teatro Aficionado, a la representación de  
**"UBÚ REY"**

Cía: SALTATIUM ATELIER • San Ildefonso  
6 de noviembre • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO UBU al 27775**

Fecha del sorteo: Jueves 6 de noviembre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 1 doble.

Gana 1 entrada para asistir, dentro de la Muestra de Teatro Aficionado, a la representación de  
**"EL PUEBLO DE LA ZURRANDILLA"**

Cía: NUEVOS HORIZONTES • Cuéllar  
7 de noviembre • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO PUEBLO al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 7 de noviembre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 1 doble.

## salud y belleza

Gana 1 masaje terapéutico en



Senso Fisioterapia  
Ctra. de Villacastín, 24  
Teléfono 921 42 65 69.

envía **ADELANTADO SENSO al 27775**

Fecha sorteo: Martes 4 de noviembre, a partir de las 12 horas.  
Número total de premiados: 1.

## gastronomía

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de



El Asador de Segovia  
Ctra. de Villacastín, 12  
(junto Bar Chaplin)  
Teléfono 921 44 51 37

envía **ADELANTADO ASADOR al 27775**

Fecha sorteo: Martes 4 de noviembre, a partir de las 12 horas.  
Número total de premiados: 1.

# ANUNCIOS BREVES

921 46 12 12

## EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia  
publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

**POR TELÉFONO** 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

**POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD**

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

**TARIFA BREVES:** Cada palabra 0,52 € + 21% IVA *mínimo diez palabras*

**TARIFA 1/2 MÓDULO:** (22 X40 mm): 11,00 € + 21% IVA

## TRABAJO

**GLOBALES INFORMÁTICA** selecciona 2 comerciales. Producto líder del sector turístico y de tiempo libre en Internet y APP'S. www.globales.es/trabajo Contrato Mercantil

**ALBAÑILES DE** diferentes categorías para construcción pública de larga duración. 983211031

**LIMPIADORES DE** despachos, comedores, pasillos, en edificios públicos. Larga duración. 983301420

**SELECCIÓN DE** carpinteros y fontaneros para reparaciones de todo tipo en edificios de la administración pública. 983303143

## VENTAS

**SE VENDE** la casa del Restaurante Amado, Av. de Fernández Ladreda nº 9. Contacto: 921460454.

**SE VENDE** piso C/San Francisco. 200 m², cuatro balcones a la calle. Telf.: 609044211

## ALQUILERES

**SE ALQUILA** piso nuevo, amueblado, cerca de la IE Universidad, con vistas al Alcázar. 90 m², 2 dorm, salón cocina y baño. Tel: 619114134

**LOCAL EN** Paseo Conde Sepúlveda totalmente acondicionado en planta calle. 350 m². Precio económico. Sopatri Telf.

609790389. Información personal

**LOCAL EN** Paseo de Ezequiel González, edificio San Roque en plana baja. Totalmente acondicionado para oficina, despachos... 130 m². Precio económico. Sopatri SL Telf. 609790389. Información personal.

**LOCAL EN** calle Agapito Marazuela planta calle. Totalmente acondicionado para cualquier negocio. 120 m². Precio económico. Sopatri SL Telf. 609790389. Información personal.

## RELAX

**ABSOLUTA DISCRECIÓN.** Comodidad, masajes especiales, servicios todos, desplazamientos 651060675. Permanentemente.

**JOVENCITA JAKELINE** rellenita 675829221. Cubana Virginia 608165219. 2 polvos 30€.

**MASAJES PROFESIONALES.** Terminación feliz. Dana 615714518. Luna rellenita. Ninfomana. 638245548.

**TRAVESTI NOVEDAD** 28x8. Pechugona. Culona. Besos. Fiestera. 633874302.

**JOVENCITA RUBIA** Nike. 20 añitos. Pechugona. Desde 30€. Atrévete. 617748189.

**DOS MADURITAS.** Sevillana y panameña. Completísimas. Griego. Desde 30€. 648943461.

**CHICA DIVINA.** Ven a conocerme. 631868824.

**NOTA:** El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

**SER HUMANO SALVA VIDAS**

Envía **SOY HUMANO**  
al 28033

Juntos salvaremos más vidas

www.msfe.es/serhumano

Donativo 1,20 € a Médicos Sin Fronteras  
(coste máximo 1,45 €). info@sitmobile.com



# AGENDA 42

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

13 de octubre de 2014

**SANTORAL:** Celedonia, Eduardo, Marcial, Teófilo, Venancio y Carpo.

## ACTIVIDADES

### Concierto

En el Salón del ayuntamiento de Torre Val de San Pedro, tendrá lugar, a cargo de A Traque Barraque, un concierto de música tradicional y folk, hoy 13 de octubre a las 18:00 h.

**SALÓN DEL AYUNTAMIENTO**  
<torre val de san pedro>

### Recital

La Alcaldesa de Segovia, Clara Luquero, asistirá, mañana 14 de octubre, al recital de zarzuela del programa de 'Música en el Otoño', a cargo de la Soprano Sara Matarranz y del Pianista Jorge Robaina que tendrá lugar en el hogar de personas mayores de San José, a las 18:00 h.

**SAN JOSÉ**  
<segovia>

### Presentación de libro

Mañana 14 de octubre, en la biblioteca de Segovia, tendrá lugar la presentación del libro 'No hay dos sin tres' de Alejandra Díaz-Ortiz, que tendrá lugar a las 19:00 h., en la sala de lectura de la segunda planta. La entrada será libre hasta completar aforo. La obra, un compendio de cuentos y microcuentos de amor, es el tercer libro de una trilogía conformada por 'Cuentos chinos' y 'Pizca de sal', que cuenta con prólogo de Jon Hemingway, nieto del Premio Nobel del mismo apellido.

**BIBLIOTECA**  
<segovia>

### Bibliobus

El servicio de biblioteca móvil de la Diputación Provincial de Segovia se

## EXPOSICIÓN



**Vida secreta del aire.** En el Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente puede visitarse, hasta el 11 de enero del 2015, la exposición de Benjamín Cano titulada 'Vida secreta del aire'. En la muestra el artista expresa las mismas preocupaciones espirituales, existenciales y poéticas, a través de la pintura, escultura, ensamblajes, fotografía, dibujo y obra gráfica. (Foto: Kamarero)

desplaza mañana, 14 de octubre, a Parque Robledo, Fuenterrabollo, Carrascal del Río, Collado Hermoso, Castillejo de Mesleón, Boceguillas, Sotosalbos, Santo Tomé del Puerto, Cerezo de Abajo y Casla.

**VARIAS LOCALIDADES**  
<segovia>

### Donaciones de sangre

La Hermandad de Donantes de Sangre de Segovia informa de que un equipo del Centro de Hemoterapia y Hemodonación se traslada mañana, 14 de octubre, en el consultorio médico de Pradena, de 17:00 h. a 20:30 h.

**CONSULTORIO MÉDICO**  
<pradena>

### Asambleas

La Unión de Campesinos de Segovia-UCCL, explicará su contenido a los agricultores y ganaderos segovianos en las asambleas que se

celebrarán, mañana martes 14 de octubre. En Villacastín tendrá lugar a las 13:00 h., y en Carbonero el Mayor y Olombrada será a las 20:30 h.

**VILLACASTÍN, CARBONERO EL MAYOR Y OLOMBRADA**  
<provincia>

### Cine Club Studio

El cine Club segoviano informa de la proyección, el día 15 de octubre, de la película 'Hermosa Juventud' del director Jaime Rosales, a las 19:45 h. y a las 22:00 h., con entrada libre, dentro del VI Ciclo "Europa convive" de su programación. Será en el Edificio Vicerrector Santiago Hidalgo (antiguo Magisterio).

**BIBLIOTECA**  
<segovia>

## CONVOCATORIAS

### Escuela de Dulzaina

El plazo de inscripción para el presente curso en la Escuela de Dulzaina de Segovia finaliza el próximo 15 de octubre. Las instancias se encuentran en la Secretaría General de la Diputación Provincial y en las oficinas de la concejalía de Cultura del Ayuntamiento de Segovia. Puede realizarse también por correo electrónico solicitando el modelo de instancia en escueladulzaina.sg@gmail.com. Las materias dulzaina, tamboril y solfeo se impartirán en el colegio público Villalpando desde el 21 de octubre hasta el 19 de junio de 2015. Cuota de inscripción 150 euros.

**ESCUELA DE DULZAINA**  
<segovia>

### Programa didáctico de Muces

Ya está abierta la inscripción de los talleres

de la Muestra de Cine Europeo de Segovia MUCES 2014, todos gratuitos, para profesionales y amateurs. Todo el que quiere participar se puede inscribir en los talleres: Carteles 'películas de cine europeo, dirigido por René Azcuzy (diseñador gráfico del Instituto Cubano Arte e Industria Cinematográfica); Dirección de Documental, dirigido por Alfonso Domingo (director de cine, productor, guionista y escritor); Montaje de Documental, dirigido por Rodrigo Moro (director documental 'Fiz.Puro Maratón', realizador de TV y publicidad); Doblaje y Locución, dirigido por Álvaro Hache (locutor y doblador profesional). Las actividades tendrán lugar entre el 19 y el 25 de noviembre, fechas de celebración del Festival. Más información en <http://www.muces.es>.

**MUCES**  
<segovia>

### Primer Premio Universitario José Ángel de Caso Canto

La Asociación Andrés Laguna para la Promoción de las Ciencias de la Salud convoca el Primer Premio Universitario José Ángel de Caso Canto, donde los universitarios y jóvenes investigadores podrán presentar sus trabajos de fin de Grado o Master, así como otro trabajo de investigación en el ámbito sanitario, con límite de dos años desde la finalización de sus estudios reglados, hasta el 30 de Octubre. La dotación del premio es de 500 euros. Los interesados en participar pueden consultar las bases del concurso en: <http://asociacionandreslaguna.blogspot.com.es>

**ASOCIACIÓN ANDRÉS LAGUNA**  
<segovia>

### IV Concurso de Fotografía Románico

La Diputación de Segovia, a través de su Patronato de Turismo, celebrará la 4ª edición de su concurso fotográfico bajo el tema: "El Románico en la provincia de Segovia". Los concursantes podrán presentar hasta cinco fotografías, desde el 29 de octubre, entre las 9:00 h. y las 14:00 h., en las oficinas del Patronato de Turismo. Los concursantes podrán aspirar a tres premios: 700

## EXPOSICIONES

### SEGOVIA

#### BAR 'LOS PATIOS'

Exposición de abanicos pintados a mano.

Temporal.

#### BAR SANTANA

Óleos de M<sup>ra</sup> Jesús Velasco.

Hasta el 15 de octubre.

#### CÁRCEL CENTRO DE CREACIÓN

Exposición 'El mundo mágico de los muñecos animados', donde pueden verse creaciones para teatro, cine y televisión.

Reserva previa en el Centro de Recepción de Visitantes. Hasta diciembre.

#### CASA DE LA MONEDA

Exposición dedicada a 'Vaquero Turcios'. Una muestra dedicada a este polifacético arista en los últimos años de su vida.

Hasta el 2 de noviembre. Martes de 10.00 a 14.30 h. y de miércoles a domingo de 10.00 a 19.00 h. Visitas guiadas a la casa de Vaquero Turcios todos los sábados a las 19.00 h. y a las 20.00 h.

#### CAMPUS MARÍA

#### ZAMBRANO

Exposición dirigida para los jóvenes universitarios del campus universitario

Maria Zambrano. En ella se tratan temas para prevenir el consumo de alcohol y otras drogas entre los universitarios.

Hasta el 22 de octubre del 2014.

#### CASA JOVEN

Exposición de caricaturas en Segovia de David Duque.

Hasta el 23 de octubre.

#### DIPUTACIÓN

El Palacio Provincial de la Diputación acoge una exposición conmemorativa del 170 aniversario de la fundación Guardia Civil, en la que se muestran uniformes, fotografías y diversos instrumentales históricos. La exposición estará abierta de lunes a viernes de 9:00 a 14:00 h. y de 17:00 a 20:00 h., y sábados de 10:30 a 14:30 h.

Hasta 21 de Octubre

Exposición de Luisa Timón dentro del proyecto UNA de la Diputación Provincial.

Hasta el 17 de octubre.

#### ESTEBAN VICENTE

Exposición del artista Benjamín Cano 'Vida secreta del aire'.

Hasta el 11 de enero del 2015.

#### PALACIO QUINTANAR

Exposición audiovisual 'Nuevo orden poscolonial. Narrativas críticas en la colección del Musac', de Juan Guardiola.

Hasta el 16 de octubre.

#### IGLESIA DE SAN ANDRÉS

Exposición de ornamentos litúrgicos, compuesta por cuatro ternos de los siglos XVI, XVII y XVIII.

Durante el mes de octubre. Sábados y vísperas de festivos a las 19.00 horas. Domingos a las 13.00 horas.

#### LA DELEGACIÓN

Exposición del artista Pablo Rizzo de Fantasía Digital, Ilustraciones y Dibujos. Se realizará en el espacio de arte del restaurante La Delegación, situado en C/ Colón 5 (frente a Hacienda).

Hasta el 9 de noviembre.

#### LA ALHÓNDIGA

Exposición fotográfica sobre "Mariposas en Segovia" dentro de las actividades organizadas con motivo del Día de las Aves.

Hasta el 14 de octubre

#### MUSEO DE SEGOVIA

Exposición de los objetos más representativos del patrimonio cultural presentes en la capital segoviana.

Permanente. De martes a sábados de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 horas. Domingos de 10.00 a 14.00 h. Lunes cerrado. Entrada gratuita sábados y domingos. Visita guiada gratuita sábados de 12.00 a 13.00 h. Cerrado: 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales.

Exposición fotográfica 'Palomares' de

Molina y Guzmán.

Hasta el 19 de octubre.

Pieza desconocida del museo 'traje de zorra o zarragón de veganzones'. octubre 2014

Pieza del mes del museo 'Capitel romano de riaguas de San Bartolomé'.

octubre 2014

#### PALACIO EPISCOPAL

Colecciones de cerámica de Los Zuloagas, Cristal de la Real Fábrica de La Granja, arte sacro del Museo Diocesano de Segovia.

De lunes a viernes de 10.00 a 19.00 h. Sábados y domingos de 10.00 a 21.00 horas.

#### RESTAURANTE NARIZOTAS

Exposición de fotografía "Segovia en una copa de vino" de Miguel Ángel Guisjarro Marugán.

Hasta el 31 de octubre

#### TEATRO JUAN BRAVO

Exposición 'Los orígenes del español' con textos y documentos de gran valor en la historia del lenguaje.

Hasta el 15 de octubre. De miércoles a domingo de 12.00 a 14.00 h. y de 18.00 a 21.00 h.

## PROVINCIA

### COCA

Exposición de Carlos de la Rosa Ruíz.

Oficina de Turismo, junto al Castillo. De lunes a viernes de 18.30 a 21.30 horas. Sábados y domingos de 12.00 a 14.00 horas.

### LA GRANJA

Exposición del Pórtico de la Gloria en la Capilla de Vot.

Plaza de los Dolores. Martes, jueves y viernes de 11.00 a 14.00 h., sábado de 11.30 a 14.00 y de 17.00 a 20.00 h. y domingo de 11.30 a 14.00 h.

Exposición 'El Gran Formato del Arte de África y Oceanía' de la colección del Museo de Arte de África y Oceanía 'Madao'.

Pozo de la Nieve. Martes, miércoles y jueves de 10.00 a 15.00 h., viernes y sábados de 10.00h a 20.00 h. y domingo de 11.30 a 15.00 h.

Exposición 'European Glass Experience'.

Museo tecnológico del vidrio. Hasta el 16 de noviembre.

Exposición de pintura de Kato.

Galería de Arte Zaca. Hasta el 26 de octubre.

### PAJARES DE PEDRAZA

Exposición de Korcam Arte, artesanía realizada por ceramistas segovianos en Telaraña's Bar.

Hasta el 1 de noviembre.

### PEDRAZA

Exposición permanente del pintor vasco, Ignacio Zuloaga en el Castillo de Predraza

Museo Ignacio Zuloaga. De miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 17.00 a 20.00 h.

### VALSAÍN

Exposición "El Parque Nacional de la Sierra de Guadarrama en la Red de Parques Nacionales".

Exterior CENEAM.

Exposición 'Flora humilis', 50 imágenes de las plantas del entorno y de las personas que han logrado convertirlas en elementos cotidianos de sus vidas.

CENEAM. Hasta el 25 de noviembre. De lunes a viernes de 10.00 a 17.00 h. y sábados, domingos y festivos de 10.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 18.00 h.

### PALAZUELOS DE ERESMA

Exposición del fotógrafo Arturo González Nieto.

Salón escénico del Ayuntamiento. Hasta el 17 de octubre, días laborables de 12.00 a 14.00 h.

### VALVERDE

Exposición de Marta Soriano Vivas 'ECOART: Vanguardia artística del S. XXI'.

Polígono Niconedes García. Hasta el 3 de diciembre.

**FARMACIAS**

**Día 13 de octubre**

**Segovia**

**HOY: Día y noche:** Álvarez Herranz, Muerte y Vida, 2 (Frente Academia de Artrillería).

**Mañana:** García Carretero, Cervantes 27 (junto Acueducto).

**El Espinar:** Hoy y durante toda la semana está de guardia El Espinar, Marqués Perales.

► **Otras localidades:** Las 24 horas las farmacia de Sepúlveda, Cuellar y Cantalejo.

**De 10.00 a 22.00 h.:** La farmacia de La Granja y de Arcones.

**De 10.00 a 20.00 horas:** Las farmacias de Hontalvilla, Escalona y Nieva.

euros primer premio, 200 euros segundo, y 100 euros para el tercero. Bases del concurso e inscripción en [www.segoviaturismo.es](http://www.segoviaturismo.es).

**PATRONATO DE TURISMO <segovia>**

**Concurso de Fotografía**

Hasta el próximo 21 de noviembre está abierto el plazo de presentación de obras del II Concurso Juvenil de Fotografía de las Ciudades Patrimonio Mundial organizado por la Secretaría Regional de Europa y Sur Mediterráneo de la OCPM, dirigido a jóvenes de entre 10 y 16 años residentes o visitantes de las ciudades que integran dicha la Secretaría Regional. Se podrán presentar hasta tres originales. Los ganadores serán seleccionados el día 26 de noviembre en Córdoba.

**CIUDADES PATRIMONIO <segovia>**

**Curso de Inglés**

Desde el 17 de noviembre y hasta el 15 de diciembre se impartirá un curso de Inglés (Active Basic) de 60 horas en la Plza. Echegaray nº 1. El horario será matinal, de 9:30 h. a 12:30 h. El plazo de inscripción comenzará el 27 de octubre y terminará el 31 de octubre. Para más información, en [www.empleo.segovia.es](http://www.empleo.segovia.es)

**SEGOVIA EMPLEO <segovia>**

**Curso Monitor de ocio**

Edetil abre el plazo de inscripción para su nuevo curso de Monitor de Ocio y Tiempo Libre, que dará comienzo el 7 de noviembre y se llevará a cabo durante dos fines de semana con alojamiento y pensión completa en el albergue de El Espinar. Los requisitos son tener 18 años y el título de Graduado Escolar o ESO. El coste del curso es de 235 euros, de los que 100 deben ingresarse junto a la hoja de inscripción y los restantes con la formalización de la matrícula.

**ALBERGUE ESTACIÓN DE EL ESPINAR <el espinar>**

**MONUMENTOS**

**ALCÁZAR** Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

**CATEDRAL** Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

**CASA DE LA MONEDA** Centro de Interpretación del Acueducto. Tlf.: 921475109. [casademoneda@turismodesegovia.com](mailto:casademoneda@turismodesegovia.com). Martes de 10.00 a 14.30. De miércoles a domingo de 10.00 a 19.00 h. Lunes cerrado.

**CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES** Azoguejo, 1. Tlf.: 921 46 67 20. e-mail: [info@turismodesegovia.com](mailto:info@turismodesegovia.com). Todos los días de 10,00 a 19,00 h.

**CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA** c/ Judería Vieja, 12. Tlf 921 46 23 96. e-mail: [juderia@turismodesegovia.com](mailto:juderia@turismodesegovia.com). De lunes a miércoles de 11.00 a 15.00 h. De miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h.

**CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL** Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

**IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI** (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; de 10 a 14 h. y de 16.00 a 18.30 h.

**MONASTERIO DEL PARRAL** Tlf. 921 43 12 98. Lunes y martes, cerrado; y de miércoles a domingo, pases a las 11.00 y a las 17.00 horas.

**MUSEO DE SEGOVIA** Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10 a 14 y de 16 a 19 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10 a 14 h. y de 17 a 20 h.; domingo y festivos, de 10 a 14 h. Cerrado fiestas locales.

**MUSEO RODERA-ROBLES** De martes a sábado, en horario de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,30 a 14,00 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

**MUSEO ZULOAGA** Iglesia de San Juan de los Caballeros. Plz. de Colmenares, s/n. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13. Miércoles, de 09.00 a 16.00 h.

**CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO** c/ Desamparados. Tlf. 921 46 03 77. Todos los días de 11.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 h. Visita guiada, dos euros. Demás días, visita guiada y audioguía incluidas en la entrada.

**PUERTA DE SAN ANDRÉS** (y acceso al adarve de la muralla). Plz. Socorro. Tlf.: 921461297. Jueves de 11,00 a 15,00 h. Resto de días de 11.00 a 18.30 h.

**BIBLIOTECA DE LA ACADEMIA DE ARTILLERÍA** Verano, de lunes a viernes, de 08.00 a 13.00 h. (c/ San Francisco). Invierno, de lunes a jueves de 09.30 a 13.30 y de 15.30 a 18.00 h.; viernes, de 09.30 a 13.30 h.

**REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO** Museo y tienda lunes cerrado; de martes a viernes de 10.00 a 15.00 h.; sábados de 10.00 a 18.00 h. y domingos y festivos de 10.00 a 15.00 h. Horno de martes a viernes de 10.00 a 14.45 h., sábados de 11.00 a 13.45 h. y de 16.00 a 17.45 h. y domingos y festivos de 10.00 a 14.45 h. Tlf.: 921010700.

**PALACIOS DE LA GRANJA Y RIOFRÍO** Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: Lunes: cerrado. De martes a domingo de 10.00 a 18.00 (cierre de taquillas y acceso a Palacio una hora antes). Jardines del Palacio Real de La Granja de lunes a domingo de 10.00 a 18.30 h.

**CINE**



**Centro C. Luz de Castilla**

Tel. 654 130 664 / [www.cinesluzdecastilla.com](http://www.cinesluzdecastilla.com)  
**Programación del 10 de octubre al 16 de octubre**

LOS MIÉRCOLES AL CINE POR 3,50 euros (EXCEPTO FESTIVOS, VÍSPERAS Y PELÍCULAS WARNER (HD y 3D))  
 JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR: PRECIO 3,80 euros (EXCEPTO FESTIVOS, VÍSPERAS Y PELÍCULAS WARNER (HD y 3D))

LOS VIERNES TU ENTRADA POR 5,50 euros (excepto festivos y películas Warner)

<b>PERDIDA</b> De V a J: 18:00, 20:15 y 22:30 	<b>ANNABELLE</b> De V a J: 18:00, 20:15 y 22:30 
<b>DIOS Y PERROS</b> De V a J: 18:00, 20:15 y 22:30 	<b>TORRENTE 5 OPERACIÓN EUROVEGAS</b> De V a D: 18:00, 20:15, y 22:30 
<b>EL CORREDOR DEL LABERINTO</b> De V a J: 22:30 	<b>SI DECIDO QUEDARME</b> V: 18:00 De D a J: 18:00 
<b>CINCO</b> Los 5 y la Isla del Tesoro V a J: 20:00 	<b>EL NIÑO</b> De V a J: 20:00 y 22:30 
<b>THOR Y EL MARTILLO MÁGICO</b> V a J: 18:00 	<b>CACHUETTE</b> Operación Cacahuete V a J: 18:00 

**ARTE7**



**C/ Dámaso Alonso, 54 (Nueva Segovia)**

Tel. 921 43 21 28 / [artesiete.org](http://artesiete.org)

**Programación del 10 de octubre al 16 de octubre**

LOS MIÉRCOLES AL CINE POR 3,70 euros

JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR: PRECIO 3,70 euros

PARKING CUBIERTO GRATUITO

<b>PERDIDA</b> Todos los días: 18:00, 20:00 y 22:15 Sábado: 18:00, 20:00, 22:15 y 00:15 	<b>ASÍ NOS VA</b> Todos los días: 18:10, 20:40 y 22:30 
<b>TORRENTE 5 OPERACIÓN EUROVEGAS</b> Todos los días: 18:00, 19:15, 20:15, 21:15 y 22:30 Sábado: 18:00, 19:15, 20:15, 21:15, 22:30, 23:30 y 00:30 	<b>LA ISLA MÍNIMA</b> Todos los días: 18:00, 20:10 y 22:40 Sábado: 18:10, 20:10, 22:40 y 00:40 
<b>EL NIÑO</b> Todos los días: 20:00 y 22:30 Sábado: 20:00, 22:30 y 00:30 	<b>El corredor del laberinto</b> Todos los días: 17:50 y 22:10 V, D, L, M, X: 20:00 
<b>Manon (Ballet)</b> Jueves 16: 20:15 	<b>Un Viaje de 10 metros</b> V, L, M, X: 17:50 y 22:10 Sábado: 22:00 Domingo: 22:10 

**CINE AVENIDA**

REPERIÓDICO DE SAN ESTEBAN  
**C/ Escuelas, 7**  
 Tel. 983 105 022

<b>La isla mínima</b> V 10: 21:30 S 11: 20:00 y 23:00 D 12: 20:30 L 13: 21:30 	<b>Operación cacahuete</b> D 12: 17:30 
---	---

**Ibérica 20 años en Danza**  
 1 nov 20.00 h

**Las Noches de El Club de Comedia**  
 6 dic 20.30 h

TEATRO EL ESPINAR

**Teatro Juan Bravo**  
**CARTELERA SEMANAL**

**TEATRO "CLARA, CARTAS DE AMOR BORDADAS"**  
 17 DE OCTUBRE · 20:30 HORAS

Clara es bordadora de oficio. Trabaja desde hace muchos años en su taller donde teje, silba y habla con un petirrojo que la canta desde la ventana. Su hija, también de nombre Clara, vive en Nueva York, a donde ha viajado para hacer realidad su sueño: bailar en un musical de Broadway. A ambas les une una intensa correspondencia. Clara madre le escribe a su hija cartas que borda con desvelo, retazos y guiños de su día a día que se leen por las sombras que proyectan los hilos...

**ESTRENO NACIONAL**

CLARA CARTAS BORDADAS  
 una historia de amor sin palabras

Diputación de Segovia Apoyando la Cultura en Segovia



**FIRMA DE CONVENIOS.** El presidente de la Asociación Intersectorial de Autónomos de Segovia (CEAT-Segovia), **Antonio Yagüe**, y el director de la sucursal de Segovia de DKV Seguros, **Ismael San Segundo**, han firmado un convenio de colaboración con el objetivo de ofrecer a los socios de CEAT condiciones especialmente ventajosas en productos y servicios que ofrece esta entidad aseguradora. En el acto de la firma estuvieron presentes, además, el secretario general de FES, **José Luis de Vicente**; y **Mabel Arribas**, de CEAT.



**CUMPLEAÑOS.** ¡Muchas felicidades a la tía Meri! Y gracias por esta celebración. Te queremos, **Espe**. Besitos



**CUMPLEAÑOS.**

¡Feliz cumpleaños, **Lucía**! Tus padres y tu hermano queremos felicitarte en tu tercer cumpleaños. Te queremos mucho, princesa.



**ENTREGA DE PREMIOS.** La marca de Alimentos de Segovia, impulsada por la Diputación provincial, realizó el pasado 5 de octubre, la entrega de una cesta de productos segovianos a la madrileña **Eva Garcinuño**, que resultó ganadora del concurso realizado en Facebook, SeGOvia Experience. La encargada de la entrega del premio fue **Ana Redondo**, en un acto que tuvo lugar en el Palacio Provincial.



**CUMPLEAÑOS.**

El pasado sábado **José** cumplió años. Por eso sus amigos aprovechamos para felicitarle y desearle los mejores deseos, para que conserve esa vitalidad, ese afán de deportista y siga siendo una gran persona. Felicidades!

**CUMPLEAÑOS.**

Este hombre es **Fausto G.G.** y hoy lunes, día 13, cumple 100 años. Jovial, alegre, perfecta movilidad, de una gran memoria, que vive en la Residencia de las Hermanitas de los Pobres. Felicidades.



Ven a disfrutar del Puente del Pilar en el Restaurante

*El Palacio Episcopal*

Celebra tu cumpleaños o simplemente date un capricho a un **precio increíble**

te preparamos

**1/2 kg. de Marisco por persona**

5 Gambas de Garrucha  
1 Nécora de Pontevedra  
1 Cigala de Marín  
4 Langostinos de Sanlúcar  
50 grs. de Camarones de Coruña

**Segundo a elegir**

— Merluza de Burela  
— Entrecot de choto

**Postre  
Pan y bebida**

38€ IVA incluido

**RESERVA YA  
¡TE ESPERAMOS!**



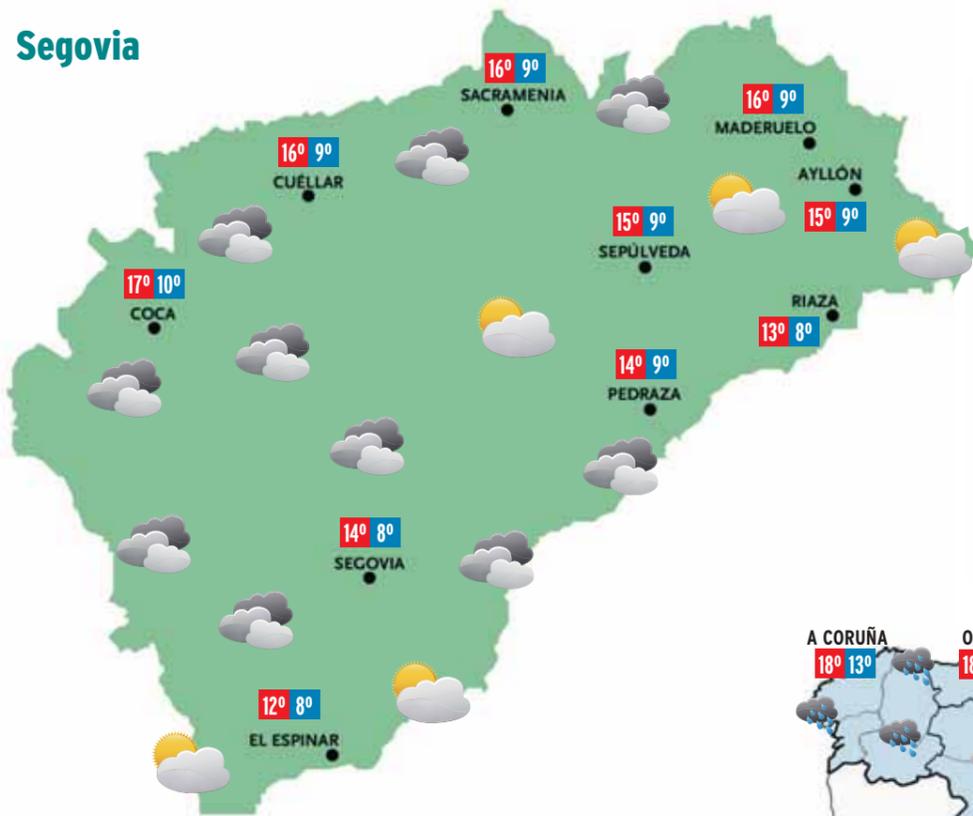
Plaza de San Esteban, 13. SEGOVIA • Telf. 921 46 17 00 •

www.palacioepiscopaldesegovia.com  
reservas@palacioepiscopaldesegovia.com

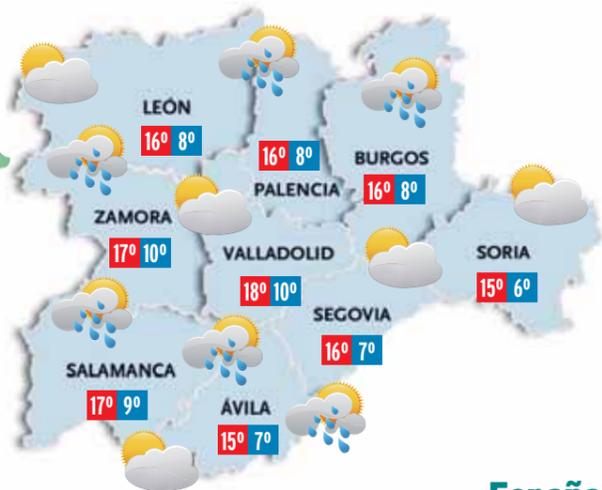


**renfe** No cargue con su equipaje, utilice el servicio de Equipajes Puerta a Puerta. [www.renfe.com](http://www.renfe.com) 902 320 320

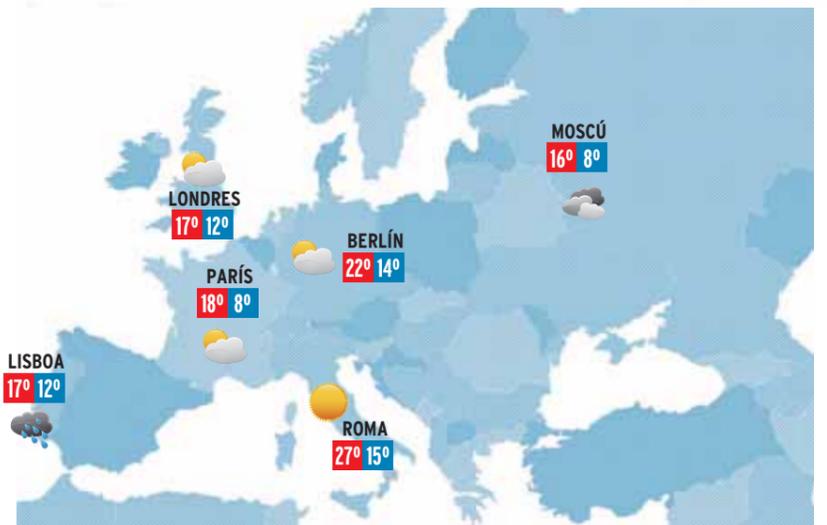
**Segovia**



**Castilla y León**



**España**



**EL TIEMPO, HOY**

En la provincia de Segovia Nuboso o muy nuboso aumentando por la tarde a cubierto. Precipitaciones débiles aumentando al final del día a moderadas. Temperaturas nocturnas en ligero a moderado descenso, en torno a 8 grados, y diurnas sin cambios o en ligero descenso, entre 12 y 17. Vientos flojos del sur.

En Castilla y León intervalos nubosos con precipitaciones débiles dispersas, tendiendo en la segunda mitad del día, de oeste a este, a muy nuboso o cubierto con precipitaciones débiles a moderadas a última hora, localmente fuertes en el suroeste, y que pueden ir acompañadas de tormenta. Posibilidad de brumas y bancos de niebla. Temperaturas nocturnas en ligero descenso, localmente moderado en el este y diurnas sin cambios o en ligero descenso. Vientos del S o SW, flojos con intervalos de moderados.

Muy nuboso en las vertientes atlántica y cantábrica de la península, con precipitaciones en general débiles al principio, aumentando en la segunda mitad del día, y pudiendo ser localmente fuertes y acompañadas de tormenta por la tarde-noche en el sur y oeste de Galicia, en Extremadura, y oeste de ambas mesetas y de Andalucía. Intervalos nubosos en el resto de la península y Baleares, con posibilidad de algún chubasco o tormenta débil o moderado, salvo en la mitad sur del litoral mediterráneo peninsular, donde estará poco nuboso aumentando a nuboso pero sin precipitación. En Canarias, nuboso con posibles lluvias débiles en el norte de islas de más relieve, y poco nuboso con algún intervalo nuboso en el resto. Cota de nieve en la península: unos 2000/2500 m. Temperaturas en ligero a moderado descenso en la mitad oriental peninsular y Baleares, y sin cambios o en ligero descenso en el resto de la península y Baleares.

**BONOLOTO**

Lunes 6 de octubre	1 - 2 - 11 - 24 - 43 - 48 Complem. 14 - R: 7
Martes 7 de octubre	12 - 14 - 16 - 17 - 27 - 35 Complem. 18 - R: 6
Miércoles 8 de octubre	1 - 2 - 12 - 20 - 21 - 36 Complem. 48 - R: 0
Viernes 10 de octubre	5 - 18 - 21 - 25 - 36 - 43 Complem. 6 - R: 5

**LOTERÍA PRIMITIVA**

Jueves 9 de octubre	4 7 14 38 39 42 Complem. 36 Reintegro 0
---------------------	--

**LOTERÍA PRIMITIVA**

Sábado 11 de octubre	5 8 30 34 39 41 Complem. 1 Reintegro 0
----------------------	---

**GORDO PRIMITIVA**

Domingo 12 de octubre	5 15 17 38 47 Nº Clave (Reintegro) 9
-----------------------	---

**EUROMILLONES**

Martes 7 de octubre	9 - 21 - 28 - 30 - 38 Estrellas 1 - 8
Viernes 10 de octubre	6 - 29 - 42 - 45 - 47 Estrellas 9 - 10

**EL 7/39**

Jueves 9 de octubre	3 7 13 24 28 30 38 Reintegro 3
---------------------	-----------------------------------

Lunes 6 de octubre

1 5 13 20 21 23 31 Reintegro 2
-----------------------------------

**ONCE**

Domingo 12 de octubre	54241
-----------------------	-------

Sábado 11 de octubre	59123
Viernes 10 de octubre	95897
Jueves 9 de octubre	56775
Miércoles 8 de octubre	16361
Martes 7 de octubre	20227
Lunes 6 de octubre	92728

**SUPER ONCE**

Domingo 12 de octubre	19, 20, 21, 27, 35, 36, 37, 38, 41, 46, 48, 51, 52, 56, 57, 58, 62, 68, 73, 79
-----------------------	--

**AMPLIA GAMA EN MOQUETAS**

**Comercial González**

C/ Guadarrama, 11 - Pol.Ind.El Cerro - SEGOVIA - Tif. 921 44 03 78

www.segopi.es

**te damos soluciones**

**necesitamos tu Sangre**  **Vente a donar**  **HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA**  **921 46 14 39**  
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)

## Películas y Series

• Mala \* Regular \*\* Interesante \*\*\* Buena \*\*\*\* Muy Buena

***	Las chicas de la sexta planta	22.00	La 2	Comedia
***	La que se nos avecina (Estreno)	22.00	Telecinco	Serie de TV. Comedia
***	Isabel	22.30	TVE 1	Serie de TV. Drama
***	C.S.I.: Las Vegas	22.30	Cuatro	Serie de TV. Thriller
****	Gomorra	22.30	La Sexta	Serie de TV. Crimen

### 22.00 Las chicas de la sexta planta (LA 2) \*\*\*

Francia, año 2010, 106 minutos. Director: Philippe Le Guay. Reparto: Fabrice Luchini, Sandrine Kiberlain, Natalia Verbeke, Carmen Maura, Lola Dueñas, Berta Ojea, Nuria Solé, Concha Galán, Muriel Solvay, Annie Mercier

Narra en clave de comedia la historia de un grupo de españolas que en los años sesenta emigraron a Francia para trabajar como criadas en casas de familias acomodadas.



### 22.00 La que se nos avecina (Estreno)

(TELECINCO) \*\*\*

España, año 2006, 60 minutos. Director: Laura Caballero. Reparto: Jordi Sánchez, José Luis Gil, Ricardo Arroyo, Pablo Chiapella, Eduardo García, Eduardo Gómez, Nacho Guerreros, Eva Isanta, Antonio Pagudo, Vanessa Romero, Luis Miguel Seguí, Nathalie Seseña, Carlota Boza, Macarena Gómez, Fernando Tejero, Gemma Cuervo

Nueva temporada de 'La que se avecina' que contará con más de 25 invitados estelares como Verónica Forqué, Nuria Roca, Josema Yuste, Diana Palazón, Bibiana Fernández, Alaska y Nacho Fresneda, entre otros. 'Un hombre salvaje, una vieja maldita y un fantasma chupando un caramelo'. Tras la llegada al 2º de doña Fina, una anciana solitaria, desconfiada y problemática, la convivencia en el inmueble se ve amenazada. Antonio y Berta, sus vecinos del piso de abajo, sufren el envite de la nueva residente, que los lleva al límite con sus trasnochadoras costumbres.

### 22.30 Isabel (TVE 1) \*\*\*

España, año 2012, 70 minutos. Director: Jordi Frades. Reparto: Michelle Jenner, Ramón Madaula, Rodolfo Sancho, Ainhoa Santamaría, Jordi Díaz, Pedro Casablanc, Ernesto Arias, Sergio Peris-Mencheta, Andrés Herrera, Pere Ponce, Ginés García Millán, Juan Meseguer, Pablo Derqui

Ep 32. Tras la muerte prematura del príncipe Juan, los reyes se apresuran a jurar como herederos a Isabel y Manuel, aunque les esperan problemas con las Cortes de Aragón.



### 22.30 C.S.I.: Las Vegas (CUATRO) \*\*\*

EEUU, año 2000, 60 minutos. Director: Anthony E. Zuiker. Reparto: William Petersen, Laurence Fishburne, George Eads, Paul Guilfoyle, Eric Szmanda, Robert David Hall, Marg Helgenberger, Jorja Fox, David Berman

'Arriesgada clase de negocios'. El CSI investiga la muerte de los cinco ocupantes de un pequeño avión a un kilómetro y medio de la ciudad. Los primeros indicios apuntan a que una de las víctimas es un terrorista que pretendía vengarse de un casino que le llevó a la bancarrota. A medida que avanza la investigación, los forenses concluyen que el avión fue objeto de un sabotaje.

### 22.30 Gomorra (LA SEXTA) \*\*\*\*

Italia, año 2014, 50 minutos. Director: Stefano Sollima. Reparto: Marco D'Amore, Fortunato Cerlino, Maria Pia Calzone, Salvatore Esposito, Marco Palvetti, Domenico Balsamo, Enzo Sacchettino, Elena Starace, Pina Turco, Antonio Milo, Fabio De Caro, Mimmo Esposito, Ivan Boragine, Massimiliano Rossi, Emilio Vacca, Claudio Corinaldesi, Walter Lippa, Oscar Di Maio

Ep 11. El descontento reina dentro del clan Savastano, ya que los coroneles no soportan a los nuevos integrantes del grupo que rodean ahora a Genny. Los jóvenes han tomado el poder y creen que saben mucho más que los viejos miembros del clan. Genny se encuentra entre la espada y la pared. Se ha declarado una guerra abierta dentro del clan Savastano y continúan sucediéndose los asesinatos. Ep 12. Se ha declarado una guerra abierta dentro del clan Savastano y continúan sucediéndose los asesinatos. La ciudad es el escenario de un intenso fuego cruzado y la gente tiene miedo de salir de casa y de enviar a sus hijos al colegio. Genny sospecha de todos; hasta de su misma sombra pero, recluido en su búnker, sigue dando órdenes llenas de odio y sangre.



## Deporte

butaca deportiva

Ciclismo: París-Tours	11.45	Teledeporte
Rugby: Valladolid-Independiente	14.45	Teledeporte
Liga Nacional de fútbol sala: Zaragoza-Inter	22.45	Teledeporte



### 11.45 Ciclismo: París-Tours (TELEPORTE)

108 ediciones contemplan a una de las pruebas históricas del ciclismo. La París-Tours que saldrá de Bonneval para buscar el nombre del ganador en la clásica Avenida de Grammont de Tours.

### 14.45 Supercopa de España Rugby: Valladolid-Independiente (TELEPORTE)

Los vallisoletanos, tras el triplete de la pasada temporada, parten con algo de favoritismo, pero sólo un poco para ganar la Supercopa. Los cántabros, subcampeones de Copa y muy reforzados esta campaña, buscan su primer entorchado nacional en su segunda final.

### 22.45 Liga Nacional de fútbol sala: Zaragoza-Inter (TELEPORTE)

España puede presumir de tener la mejor liga del mundo de fútbol sala. 16 equipos conforman la Primera División, ocho de los cuales pelean por el título en los playoffs. El Inter Movistar, actual campeón, el Murcia y el Barcelona son los grandes favoritos al título.



## Entretenimiento

butaca de programas

Me vuelvo al pueblo	22.00	CyL TV
Top Chef	22.40	Antena 3
Un país para comérselo	00.00	TVE 1



### 22.00 Me vuelvo al pueblo (CYL TV)

Esta semana, el programa descubre la historia de dos hermanos futbolistas que han decidido regresar a su pueblo, Quintana de Raneros (León) para regentar un bar, negocio familiar. Además, han puesto en marcha un proyecto para apadrinar gallinas. El espacio también viaja a Boadilla del Camino para conocer el día a día de un hostelero que ha huido de Bilbao para abrir un albergue de peregrinos en este pueblo de la provincia Palentina.

### 22.40 Top Chef (ANTENA 3)

En la prueba de fuego, además de determinar quién es el inmune de la semana, los concursantes se llevan la sorpresa de sus vidas cuando entran al almacén. El concurso les pone a prueba y tienen que elegir los ingredientes prácticamente a ciegas. Las combinaciones de ingredientes más inverosímiles se unen en algunos de los platos y provocan que Chicote pase un mal rato en la cata.



### 23.45 Un país para comérselo (TVE 1)

'Barcelona, ciudad abierta'. Ana Duato se propone conocer todas las facetas culinarias de Barcelona. La actriz callejará por las calles de la capital catalana para probar todo tipo de productos, desde las tradicionales tapas, pasando por los platos más tradicionales y su posterior innovación.



**CONVENTO DE MINIMOS RESTAURANTE**  
Teléfono 921 46 09 98.  
info@conventodemimos.com  
C/Valdelaguila, 3 (Segovia)

Celebre su **Boda**  
o Reunión Familiar en  
un lugar de privilegio  
en el corazón de la ciudad

Consúltenos

**Abrimos todos los días con amplia variedad de menús y Menú del Día**

# LIMPIEZAS ERESMA

C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García  
40140 Valverde del Majano

 921 437 806  
609 875 077  
administracion@limpiezaseresma.net

**GRACIAS** A TODOS LOS SOCIOS, VOLUNTARIOS, COLABORADORES Y GENTE DE CRUZ ROJA, POR ESTAR AHÍ. YA SABEMOS QUE NO PODEMOS LLEGAR A TODO, PERO SIN VOSOTROS, NO LLEGARÍAMOS A NADA.

**HAZTE SOCIO** 902 22 22 92 WWW.MENOSMAL.ORG

Cada vez más cerca de las personas **Cruz Roja**

**1**

06.00 Noticias 24h  
06.30 Telediario Matinal  
08.30 Los desayunos de TVE  
*'Jorge Fernández Díaz, Ministro de Interior'. María Casado presenta este programa de análisis de la actualidad, entrevistas y tertulias*



10.05 La mañana de La 1  
14.00 Informativo Territorial  
14.30 Corazón  
15.00 Telediario 1  
16.00 Informativo territorial. Resumen  
16.15 El tiempo  
16.25 T con T  
19.00 España Directo  
20.30 Aquí la Tierra  
21.00 Telediario 2  
22.20 El Tiempo  
22.30 Isabel  
23.45 Un país para comérselo  
01.45 La noche en 24H  
03.35 TVE es música

**2**

06.30 That's English  
07.00 Documental: *Sabores del mundo: Sabores de Turquía*  
08.00 TVE English  
08.25 Cantabria  
08.55 Biodiario  
09.00 La casa encendida  
09.30 Aquí hay trabajo  
10.00 La aventura del saber  
11.00 Documental: *El águila come monos de Venezuela*  
11.50 Ver la ciencia  
12.00 Para todos La 2  
13.45 A un paso del cielo  
14.45 Los años del NODO  
15.40 Saber y ganar  
16.20 Grandes Documentales: *Un espía entre pingüinos Galápagos: el reino de los tiburones gigantes*  
18.00 Docufilia: *Los misterios del sol*  
19.05 Para todos La 2  
20.05 A un paso del cielo  
21.05 Documental: *La gran hambruna de Mao*  
22.00 Cine: *Las chicas de la sexta planta*  
23.45 La 2 Noticias  
00.10 Documentos Tv  
01.10 Conciertos de Radio-3  
01.40 Docufilia: *Pingüinos. Un espía en el grupo*  
03.30 TVE es música

**ANTENA 3**

06.15 Noticias de la mañana  
08.55 Espejo público  
12.15 Karlos Arguiñano en tu cocina  
12.50 La ruleta de la suerte  
14.00 Los Simpson  
15.00 Antena 3 Noticias 1  
15.45 Deportes 1  
16.00 Tu tiempo  
16.30 Amar es para siempre  
17.30 El secreto de Puente Viejo  
18.45 Ahora caigo  
20.00 iBoom!  
21.00 Noticias 2  
21.30 Deportes 2  
21.40 Tu Tiempo  
21.45 El hormiguero 3.0  
22.40 Top Chef  
01.40 Cocineros españoles por el mundo  
*Si quieres comerte el mundo, lo mejor es que salgas y lo cocines...*



02.30 Comprando en casa  
03.00 Minutos musicales

**cuatro**

07.00 El Zapping de Surferos  
08.30 El encantador de perros  
*Programa conducido por César Millán, adiestrador de perros que trabaja para lograr una perfecta convivencia entre perros y humanos*



09.30 El último poli duro  
10.30 Alerta Cobra  
12.20 Las Mañanas de Cuatro  
14.10 Noticias Cuatro mediodía  
14.50 El Tiempo  
14.55 Deportes Cuatro  
16.00 Castle  
18.45 Hawaii 5.0  
20.15 Deportes Cuatro Noche  
20.30 Noticias Cuatro  
20.55 El Tiempo  
21.00 Todo va bien  
21.30 C.S.I. Las Vegas  
02.30 C.S.I. Nueva York  
03.15 Puro Cuatro  
04.00 Shopping  
05.15 Puro Cuatro

**5**

06.25 Zumba GH Edition  
06.30 Informativos Telecinco  
08.55 El programa de Ana Rosa  
12.45 Mujeres y hombres y viceversa  
14.30 Robin Food, atracón a mano armada  
15.00 Informativos Telecinco  
16.00 Sálvame Diario  
*Presentado por Jorge Javier Vázquez. Magacine vespertino que aborda la actualidad de la crónica rosa y que cuenta con una larga lista de colaboradores*



20.10 Pasapalabra  
21.05 Informativos Telecinco  
21.35 Deportes  
21.45 El Tiempo  
22.00 La que se nos avecina (Estreno)  
22.30 La que se avecina  
01.30 Gran Hermano 15 (Resumen diario)  
02.30 Premier Casino  
05.00 Fusión sonora

**6**

07.30 English House  
07.45 Al Rojo Vivo  
09.30 Crímenes imperfectos  
10.30 Las pruebas del crimen  
11.30 Informe criminal  
12.20 Al Rojo Vivo  
*Antonio G. Ferreras dirige y presenta este espacio de debate sobre la actualidad, lejos de una línea editorial conservadora*



14.00 La Sexta Noticias  
14.55 Jugones  
15.30 La Sexta Meteo  
15.45 Zapeando  
17.15 Más vale tarde  
20.00 La Sexta Noticias  
20.45 La Sexta Meteo  
21.00 La Sexta Deportes  
21.30 El Intermedio  
22.30 Gomorra  
00.15 En el aire  
01.45 Crímenes imperfectos  
02.10 Poker Caribbean Adventure  
02.30 Juega con el 8  
04.00 Minutos musicales

**cyltv**

08.00 Jotas y mucho más  
10.00 En un lugar del Líbano  
11.00 Tiempo de viajar  
12.00 El arcón  
13.00 Hecho en Castilla y León  
14.00 Hoy toca jota  
14.30 Cyl TV Noticias  
15.15 El Tiempo  
15.30 Redifusión  
16.10 Cine: *El hombre tranquilo. Un boxeador americano regresa a su Irlanda natal. Se enamora de una chica, aunque para conseguirla deberá luchar contra las costumbres locales...*  
18.30 Cine: *Siempre tú y yo. La familia Tuttle está compuesta por un padre viudo, sus tres hijas y la sensata tía Jessie. La llegada de un prometedor compositor enamorará a las tres chicas...*  
20.30 Cyl TV Noticias  
21.15 El Tiempo  
21.30 La jornada en Castilla y León  
22.00 Me vuelvo al pueblo  
00.00 JAG Alerta roja  
01.00 Redifusión

**8**

07.00 El Pantano  
08.00 Poirot  
10.00 Mejor es posible  
10.30 Redifusión  
11.00 Magazine local  
13.00 Calle Luna, Calle Sol  
14.00 Ni se te ocurra  
14.30 Toda una dama  
15.30 DXT Deportes extremos  
16.00 Cine: *Constantino El Grande*  
18.00 DXT Deportes extremos  
18.15 El Pantano  
*Inés (Natalia Verbeke), que acaba de cumplir treinta años, descubre las infidelidades de su novio y que en la clínica privada donde trabaja como médico se realizan prácticas poco éticas...*  
19.15 Poirot: *Los casos de un excéntrico y refinado detective Hercule Poirot, personaje creado por Agatha Christie*  
21.00 Documental: *Tiburones y orcas*  
21.30 Cine: *Theresse Raquin*  
00.00 Cine: *Vidas condenadas*  
02.00 Teletienda

**tdp**

06.45 Torneo Shanghai *Masters 1000*  
09.00 Supercopa femenina baloncesto: *Rivas-Avenida*  
10.45 Turf desde la Zarzuela  
11.45 Ciclismo: *París-Tours*  
13.15 Liga Endesa: *Gipuzkoa Basket-Real Madrid*  
14.45 Rugby: Supercopa de España: *Valladolid - Independiente*  
16.30 Liga Nacional de fútbol sala: *Zaragoza-Inter*  
18.00 Magazine Uefa Champions League: *Programa 6*  
18.30 Torneo Shanghai *Masters 1000*  
20.30 Conexión Teledporte  
21.00 Clasificación Eurocopa 2016: *Luxemburgo-España*  
22.45 Liga Nacional de fútbol sala: *Zaragoza-Inter*  
00.15 Hípica: *CSIO Barcelona*  
02.00 Liga Endesa: *Gipuzkoa Basket-Real Madrid*  
03.30 Automovilismo: WRC: *Rallye de Francia*  
04.25 Supercopa femenina baloncesto: *Rivas-Avenida*

**TV movistar**

DESTACADOS DE HOY

18.19 The Voice: *Audiciones a Ciegas en Fox Life*



22.20 Cine: *Speed 2 en COSMO*



**TELEmadrid**

06.30 Zapsports  
06.40 Aquí vivo yo  
07.30 Hecho en Madrid  
08.00 Madrid despierta  
10.00 Medicina TV  
10.30 Serie: *Stingers*  
12.15 Más Madrid  
14.00 Telenoticias 1  
15.15 Hora Deportiva  
15.45 El Tiempo  
15.55 Cine Western: *La leyenda de Billy el Niño*  
17.20 Cine Western: *Forajidos en Carson City*  
18.55 Aquí en Madrid  
20.30 Telenoticias 2  
21.25 Hora Deportiva  
21.35 El Tiempo  
21.45 Los Tele Tipos  
22.15 Ciudadano Cake: *Ébola: urgencia nacional*  
Convivo con quien muero  
00.00 Diario de la Noche  
02.00 Instinto animal  
02.30 Madrid distrito animal  
03.00 Madrid, ritmo salvaje  
03.30 Son-Ámbulos  
04.00 laOtra Sinfónica  
04.15 Noche en claro de luna  
04.35 Únicos  
05.15 Signo a saber

**clan**

07.00 Los Superminiheroes  
07.20 Los osos amorosos  
07.45 La abeja Maya  
08.10 Bob Esponja  
08.30 Los Pingüinos de Madagascar  
08.55 Desafío Champions  
09.20 Los Lunnis y sus amigos  
09.32 Mike El Caballero  
09.55 POCOYO  
10.05 Toco es Rosie  
10.30 Megaminimals  
10.40 La Gata Lupe  
11.20 Los osos amorosos  
11.45 Dino Tren  
12.35 Pac-Man  
12.55 Pokémon XY  
13.40 ICarly  
14.45 Bob Esponja  
15.30 Sam el bombero  
15.50 Dino Tren  
16.40 Los Superminiheroes  
17.00 Los osos amorosos  
17.45 Mia and Me  
18.30 Matt Hatter chronicles  
19.00 Pokémon Advanced  
19.45 Pac-Man  
20.30 Bob Esponja  
21.15 Desafío Champions  
22.05 ICarly  
23.35 Fan Boy y Chum Chum

**PALACIO DE LA FLORESTA**  
CELEBRACIONES DESDE 1975  
San Agustín, 27 40001 Segovia Tel: 921 46 33 14 618 804 282  
reservas@palaciodelafloresta.es

Julían Duque, la tradición familiar, el sabor de Segovia

**Ven a probar el nuevo menú de verano en nuestro patio**

**PRIMEROS PLATOS (A ELEGIR)**

- Salmorejo de tomates y sandía con perlas de queso mozzarella y aceite de albahaca.
- Ensalada de mezclum con salmón marinado, tomate deshidratado y mahonesa de mostaza a la antigua eneldo y miel.
- Crema templada de espárragos con crujiente de jamón ibérico y aceite de oliva virgen.
- Croquetas caseras de boletus con cebolla frita

**SEGUNDOS PLATOS (A ELEGIR)**

- Bacalao confitado y napado al pesto, coulis de piquillo y velitas de patata.
- Merluza en salsa verde con gulas.
- Jarrete de ternera estofado con setas al vino tinto.
- Filetitos de presa a la plancha con salsa de queso Valdeon y millojas de patata panadera

**POSTRE DE LA CASA**  
Pan, agua, vino tinto de la Ribera del Duero

**Precio: 15,00€ I.V.A. incluido**

| LA ÚLTIMA |

## Bisontes en el instituto

Las pinturas de Altamira inauguran el programa **Emocionarte** del 'María Moliner', que vincula asignaturas y trabajos de los alumnos a una obra pictórica cada mes

P. BRAVO/ SEGOVIA

Los Bisontes de la cueva de Altamira reciben cada mañana en el vestíbulo del instituto 'María Moliner' a más de mil alumnos y les acompañarán en sus clases durante el mes de octubre. La joya del arte paleolítico actúa de anfitriona del programa Emocionarte puesto en marcha este curso para acercar ocho grandes obras de la historia del arte a los estudiantes, con el fin de facilitar que las contemplen con detalle y reflexionen sobre ellas a través de distintas disciplinas.

Sobre un caballete situado en el centro del hall del instituto se exhibe una reproducción de las pinturas policromadas de la conocida como 'La Capilla Sixtina del Arte Cuaternario'. Junto a él ya se han empezado a colocar instrumentos prehistóricos elaborados por los estudiantes a raíz del análisis de esta creación pictórica. La última semana del mes, la obra estrella pasará a reinar en un gran panel rodeada de todos los trabajos creados por los estudiantes.

El programa 'Emocionarte' cuenta con la implicación de una veintena de profesores de diferentes áreas para así trabajar de manera transversal una obra de arte desde múltiples puntos de vista y en todos los niveles educativos implantados en el 'María Moliner', desde 1º de ESO hasta Bachillerato y Ciclos Formativos de Formación Profesional.

El coordinador de actividades, Kiko Hernando, explica que "tra-

tamos de acercar el arte a las aulas y al mismo tiempo decorar el centro, de tal manera que en unos cuantos cursos académicos nuestras paredes se asemejen a pequeños museos". El ambicioso proyecto pretende despertar la motivación de los alumnos para acercarse al mundo del arte desde ópticas muy variopintas como cuál ha sido el proceso creador, qué materiales y técnicas se han utilizado, qué trascendencia filosófica y cultural tuvieron, en qué sociedad se gestaron, cómo ha variado su importancia a lo largo del tiempo, qué connotaciones musicales, lingüísticas e incluso religiosas han tenido, etc. "Con este proyecto queremos que los alumnos realicen trabajos en los que profundicen en sus destrezas investigadoras, creadoras, literarias, artísticas, etc, tanto de manera oral, como escrita y que les sirva como herramienta de crecimiento personal además de académica, ya que se fomentarán metodologías y dinámicas abiertas y participativas", señala la directora Margarita Sanz Lobo.

La obra estrella de noviembre será 'La Creación de Adán y Eva', pintura mural románica de la ermita de Vera Cruz de Maderuelo que se puede contemplar en el Museo del Prado. 'La Gioconda', de Leonardo da Vinci protagonizará diciembre; el cuadro de Velázquez titulado como 'Las Hilanderas' o la 'Fábula de Aracne', enero; y 'El 3 de mayo en Madrid', o 'Los fusilamientos' de Goya, febrero.



Junto a la reproducción de la pintura de Altamira se han colocado instrumentos prehistóricos hechos por los estudiantes. / KAMARERO

'La habitación en Arlés' de Van Gogh y 'Guernica' de Pablo Ruiz Picasso serán los centros de con-

templación y estudio en los meses de marzo y abril, respectivamente, para acabar el recorrido por la his-

toria del arte con 'La composición Nº 8' del pintor ruso Vasily Kandinsky, en mayo.

## ¡Te vamos a sorprender, Ven a vernos!



HOTEL \*\*\*\*  
**Puerta de Segovia**

Dirigido por: Julián y Nicolás Herrero



Descubre todas las novedades para tu  
**Boda o Comunión**



**Te regalamos para tu BODA:**

Aperitivo de Bienvenida en el jardín. Barra libre. Música disco  
Salones independientes. Recena. En todos los menús  
Menús desde 60€, Todo incluido

(Las Bodas que se celebren de 31 de octubre al 1 de abril, 20% de descuento)



**Te regalamos para tu COMUNIÓN:**

Aperitivo de Bienvenida en el jardín.  
Salón privado. Animación infantil.  
Decoración. Piñata. Protocolo y minuta personalizada  
(Menús a partir de 35€)

**Amplio  
Aparcamiento**

**ESPECIALISTAS EN CÁTERING PARA BODAS Y CELEBRACIONES**

**Aire  
Acondicionado**

Ctra. de Soria, 12. Telf. 921 43 71 61 - comercial@hotelpuertadesegovia.com